

# REMINGTON RECHARGE

MEN'S COMPACT CLEANSING BRUSH



FC1500



Thank you for buying your new Remington® product. Please read these instructions carefully and keep them safe. Remove all packaging before use.

---

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

---

**WARNING – TO REDUCE THE RISK OF BURNS, ELECTROCUTION, FIRE OR INJURY TO PERSONS:**

- 1 This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been supervised/instructed and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be done by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and cable out of reach of children under 8 years.
- 2 This appliance should never be left unattended when plugged into a power outlet, except when charging.
- 3 Do not use this product if it is not working correctly, if it has been dropped or damaged, or dropped in water.
- 4 Do not twist or kink the cable, or wrap it round the appliance.
- 5 Do not use attachments other than those we supply.
- 6 Make sure the power plug and cord do not get wet.
- 7 Do not plug or unplug the appliance with wet hands.
- 8 Keep the charger away from water and heated surfaces
- 9 This appliance is not intended for commercial or salon use.
- 10 Use only as instructed.
- 11  This Cleansing Brush is designed for wet use and may be used in the shower. DO NOT fully submerge in water.
- 12 After use the appliance should be cleaned to avoid the accumulation of grease and other residues.
- 13  This appliance should be charged by approved safety isolating adaptors PA-0510E (for EU version) or PA-0510U (for UK version) with the output capacity of 5.0V dc; 1A;

---

## GETTING ACQUAINTED WITH THE RECHARGE COMPACT FACIAL CLEANSING BRUSH

---

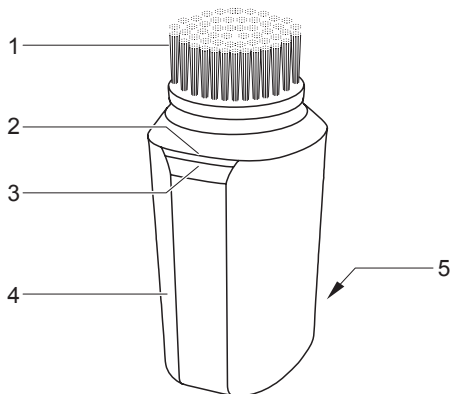
- The RECHARGE Compact Cleansing Brush has been designed and developed for cleansing the face, stubble and neck.
- The rotating and vibrating bristles gently provide a deep cleanse to remove impurities leaving the skin feeling clean with smoother skin and softer stubble.
- The RECHARGE Compact Cleansing Brush comes with a CHARCOAL Brush Head. Charcoal infused bristles remove impurities and energise the skin. This is ideal for everyday deep cleansing of normal or combination skin.

---

## WARNINGS AND SAFETY PRECAUTIONS

---

- ★ Before you start using the RECHARGE Compact Cleansing Brush, be sure to read all the warnings and safety information to check the product is suitable for you.
- Avoid using on the delicate skin around the eyes.
- DO NOT use the cleansing brush on the same area more than twice a day.
- DO NOT use the cleansing brush on areas with open wounds, sunburnt skin, chapped or irritated skin.
- DO NOT use if you suffer from skin diseases or skin irritations such as severe/active acne or skin infection.
- DO NOT use if you are taking steroid-based medication.
- DO NOT use the Cleansing Brush with face washes containing harsh chemicals or rough particles.
- If you wish to share this product with other users, for hygiene reasons, ensure you change the brush head. DO NOT share brush heads between multiple users.
- If you experience any pain or discomfort, stop using this product and contact your doctor.



---

## KEY FEATURES

---

- 1 Charcoal Brush Head
- 2 LED Indicator Light
- 3 On/Off and Speed Selection Switch
- 4 Cleansing Brush Handle
- 5 Power Inlet
- 6 Protective Cap (not shown)
- 7 Charging Adaptor (not shown)

---

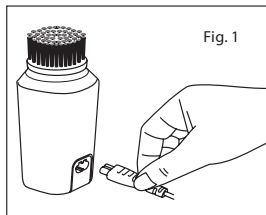
## GETTING STARTED

---

Be patient when first using your RECHARGE Compact Cleansing Brush as with any new product, it may take a little while to familiarise yourself with the product. Take the time to acquaint yourself with your Cleansing Brush, as we are confident you will receive years of enjoyable use and complete satisfaction.

## ⚠ INSTRUCTIONS FOR CHARGING

- 1 Always ensure that your hands, cleansing brush and charging adaptor are dry before charging.
- 2 Before using for the first time, fully charge the Cleansing Brush. One full charge will take 6 hours.
- 3 Ensure the appliance is turned off.
- 4 Insert the charging adaptor into the power inlet. Fig. 1.



- 5 Plug the adaptor into the wall socket.
  - 6 The LED Indicator Light will illuminate whilst the Cleansing Brush is charging.
  - 7 When the Cleansing Brush is fully charged, the LED Indicator Light will switch off.
  - 8 One full charge will take 6 hours.
  - 9 One full charge allows up to 30 minutes of cordless usage time (30 x 1 min uses).
- ★ NOTE: If the battery charge is low, the LED Indicator Light will pulse on and off whilst in use.

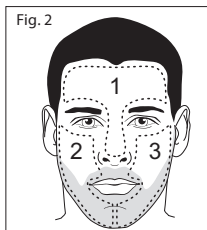
### ★ QUICK CHARGE FUNCTION

- The Cleansing Brush is also equipped with a quick charge function.
- To utilise this function, charge the Cleansing Brush for 5 minutes.
- This will provide approximately 2-3 uses.

## ⚠ INSTRUCTIONS FOR USE

- This product is suitable for wet use and may be used in the shower.
- DO NOT submerge in water.
- The adaptor cannot be used in a bath or shower.
- The Cleansing Brush has 2 speed settings.

- Always choose the speed setting which is most comfortable for you.
- ✳ NOTE: If you suffer from sensitive skin, we recommend selecting speed setting 1 for the first few uses. If you do not experience any skin reactions then speed 2 may be used.
- The Cleansing Brush also comes equipped with a one minute timer to help ensure thorough cleansing of the whole face. We recommend cleansing in 3 sections: T-Zone (1), Right side (2) and Left side (3). Fig. 2.



- The Cleansing Brush will gently pulse every 20 seconds to indicate when to move to the next zone.
- The Cleansing Brush will automatically switch off after 60 seconds to indicate the end of the brushing time.
- ✳ NOTE: If you change speed settings during cleansing, the timer will set back to zero and the timer will start again.

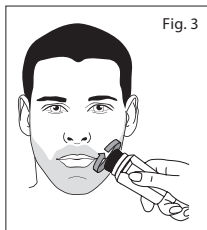
---

## HOW TO USE

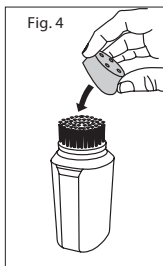
---

- 1 Moisten the brush bristles by running under water.
- ✳ NOTE: DO NOT use the Cleansing Brush whilst completely dry as this can cause skin irritation.
- 2 Dampen your skin with water and apply face wash onto your skin. Alternatively, apply it directly onto the brush.
- 3 Place the Cleansing Brush directly onto your skin.
- 4 Switch on using the On/Off button.
- 5 Select the speed:  
The Cleansing Brush will automatically start on speed 1.  
Press the button again for speed 2.

- 6 Gently glide the brush over the skin and beard in circular motions avoiding the delicate eye area. Fig. 3.



- When you feel a pulse, move to the next area.
  - ✱ NOTE: Try to avoid applying too much pressure with the brush when directly on the skin. If this happens the brush will automatically stop its cycle and switch off. This is perfectly normal and helps to ensure a comfortable use. The Cleansing Brush can be restarted by pressing the On switch.
- 7 If you wish to end use before the full 60 seconds, early, press the On/Off button as per below:
- When using speed 1, press On/Off button twice.
  - When using speed 2, press On/Off button once.
- 8 When not being used, use the protective cap to protect the Brush Head. Fig. 4.
- Ensure the bristles are dry before attaching the protective cap.



## REPLACING THE BRUSH HEADS

### ✦ Removing the brush head:

- Hold the brush handle with one hand.
- With the other hand, gently pull the brush head upwards until it comes off Fig. 5.
- To replace the brush head, gently push the head back on until you hear a click. Fig. 6.



- For best results, we recommend replacing the brush head approximately every 3 months.
- Replacement Brush Heads are available:
- Normal: SP-FC5
- Skin & Stubble: SP-FC6
- Pre Shave: SP-FC7
- Sensitive: SP-FC8
- Charcoal: SP-FC9
- Contact your nearest Remington service centre for more information.

## CLEANING AND MAINTENANCE

- To ensure long lasting performance of your Cleansing Brush, clean the brush head and handle regularly.
- Ensure the Cleansing Brush is switched off before cleaning.
- DO NOT attempt to clean any part of this product in a dishwasher.
- Do not submerge the brush handle in water.
- Brush Head: Rinse the brush head and bristles after each use.
- Brush Handle: To clean the handle, wipe with a damp cloth.
- ✦ CAUTION: Ensure all parts are dry before connecting the charger into a wall socket.



---

 **BATTERY REMOVAL**

---

- The battery must be removed from the appliance before it is scrapped.
- The appliance must be disconnected from the mains supply when removing the battery.
- To remove the rechargeable battery:
  - 1 Run the cleansing brush until the motor stops.
  - 2 Remove brush head.
  - 3 Using a small screwdriver, pry the top cap off the handle.
  - 4 Snip wires and pry the battery from the internal assembly with your fingers.
  - 5 Be careful not to puncture the battery casing.
  - 6 The battery is to be disposed of safely.

---

 **ENVIRONMENTAL PROTECTION**

---

To avoid environmental and health problems due to hazardous substances in electrical and electronic goods, appliances marked with this symbol must not be disposed of with unsorted municipal waste, but recovered, reused or recycled.





Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf dieses Remington® Produkts entschieden haben. Lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie sie auf. Entfernen Sie die Verpackung vor dem Gebrauch vollständig.

---

## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

---

**WARNUNG – ZUR VERMEIDUNG DER GEFAHR VON VERBRENNUNGEN, STROMSCHLÄGEN, FEUER ODER VERLETZUNGEN AN PERSONEN:**

- 1 Dieses Gerät ist für die Nutzung von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen geeignet, wenn ihnen die Handhabung erklärt wurde/ sie dabei beaufsichtigt werden und ihnen die damit verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Pflege dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn sie sind älter als 8 Jahre und werden dabei beaufsichtigt. Bewahren Sie das Gerät und das Kabel außer Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
- 2 Lassen Sie das an das Stromnetz angeschlossene Gerät auf keinen Fall unbeaufsichtigt, ausgenommen, wenn es gerade aufgeladen wird.
- 3 Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es nicht richtig funktioniert, zu Boden gefallen, beschädigt oder ins Wasser gefallen ist.
- 4 Achten Sie darauf, dass Sie das Kabel nicht knicken oder verdrehen. Wickeln Sie es auch nicht um das Gerät.
- 5 Verwenden Sie nur das von uns zur Verfügung gestellte Zubehör.
- 6 Achten Sie darauf, dass der Netzstecker und das Netzkabel nicht nass werden.
- 7 Schließen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen an das Stromnetz an.
- 8 Achten Sie darauf, dass das Ladegerät nicht mit Wasser und heißen Oberflächen in Berührung kommt.
- 9 Dieses Gerät ist nicht für die gewerbliche Nutzung geeignet.
- 10 Halten Sie sich an die Bedienungsanleitung.
- 11  Diese Reinigungsbürste ist für die Nassanwendung geeignet und kann unter der Dusche verwendet werden. Tauchen Sie sie NICHT komplett in Wasser.
- 12 Nach dem Gebrauch sollte das Gerät gereinigt werden, um die Ansammlung von Fettrückständen und sonstigen Verschmutzungen zu vermeiden.
- 13  Dieses Gerät sollte mit dem zugelassenen schutzisolierten Adapter PA-0510E (für EU-Ausführungen) oder PA-0510U (für britische Ausführungen) mit einer Leistung von 5,0 V DC; 1A aufgeladen werden.

## MACHEN SIE SICH MIT DER KOMPAKTEN RECHARGE GESICHTSREINIGUNGSBÜRSTE VERTRAUT

- Die RECHARGE Gesichtsreinigungsbürste wurde speziell für die Reinigung von Gesicht, Bartstoppeln und Hals entwickelt.
- Die rotierenden und vibrierenden Borsten sorgen für eine sanfte Tiefenreinigung, entfernen Hautunreinheiten und hinterlassen ein sauberes, glattes Hautgefühl sowie angenehm weiche Bartstoppeln.
- Die kompakte RECHARGE Reinigungsbürste enthält einen Bürstenkopf KOHLE. Borsten angereichert mit Kohle entfernen Unreinheiten und beleben die Haut. Optimal für die tägliche Tiefenreinigung bei normaler oder Mischhaut.

## SICHERHEITS- UND WARNHINWEISE

- ✱ Lesen Sie vor dem ersten Gebrauch der kompakten RECHARGE Reinigungsbürste alle Warn- und Sicherheitshinweise gründlich durch, um sicherzugehen, dass das Gerät für Sie geeignet ist.
- Sparen Sie bei der Verwendung die empfindliche Augenpartie aus.
- NICHT öfter als zweimal täglich auf derselben Hautpartie anwenden.
- NICHT auf offenen Wunden, Sonnenbrand, rissiger oder irritierter Haut anwenden.
- NICHT anwenden, wenn Sie an Hautkrankheiten oder Hautirritationen, wie schwerer und aktiver Akne, oder Infektionen leiden.
- NICHT anwenden, wenn Sie Medikamente auf Steroidbasis einnehmen.
- NICHT mit aggressiven oder grobkörnigen Hautreinigungsprodukten verwenden.
- Wenn die Reinigungsbürste von verschiedenen Personen benutzt wird, sollten die Bürstenköpfe aus hygienischen Gründen stets ausgetauscht werden. Benutzen Sie Ihren Bürstenkopf NICHT zusammen mit anderen Personen.
- Beim Auftreten etwaiger Schmerzen oder Beschwerden stellen Sie die Verwendung ein und suchen Sie einen Arzt auf.

## HAUPTMERKMALE

- 1 Bürstenkopf mit Kohle
- 2 LED-Ladelicht
- 3 Ein-/Ausschalter, Geschwindigkeitsregler

- 4 Bürstengriff
- 5 Stromanschluss
- 6 Schutzkappe (Nicht abgebildet)
- 7 Ladeadapter (Nicht abgebildet)

---

## VORBEREITUNGEN

---

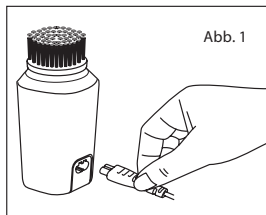
Nehmen Sie sich beim ersten Gebrauch Zeit, um sich mit Ihrer kompakten RECHARGE Reinigungsbürste vertraut zu machen. Dies kann, wie bei jedem neuen Produkt, eine Zeitlang dauern. Wir sind sicher, dass Sie Ihre Reinigungsbürste jahrelang zu Ihrer vollsten Zufriedenheit verwenden werden.

---

## LADEN DES GERÄTS

---

- 1 Achten Sie immer darauf, dass Ihre Hände, die Reinigungsbürste und das Netzgerät trocken sind, bevor Sie die Reinigungsbürste aufladen.
- 2 Laden Sie die Reinigungsbürste vor dem ersten Gebrauch vollständig auf. Eine vollständige Ladung des Akkus dauert 6 Stunden.
- 3 Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
- 4 Schließen Sie das Netzgerät an den Stromanschluss an. Abb. 1.



- 5 Schließen Sie den Adapter an eine Steckdose an.
  - 6 Während die Reinigungsbürste aufgeladen wird, leuchtet die LED-Anzeige.
  - 7 Wenn die Reinigungsbürste vollständig aufgeladen ist, schaltet sich die LED-Anzeige aus.
  - 8 Eine vollständige Ladung des Akkus dauert 6 Stunden.
  - 9 Ist das Gerät vollständig geladen, kann es bis zu 30 Minuten lang im Akkubetrieb verwendet werden (30 Anwendungen à 1 min).
- ✳ **HINWEIS:** Bei niedrigem Ladestand blinkt die LED-Anzeige, während das

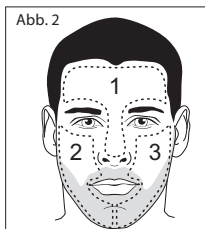
Gerät in Betrieb ist.

### ✦ SCHNELLLADEFUNKTION

- Die Reinigungsbürste ist auch mit einer Schnellladefunktion ausgestattet.
- Um diese Funktion zu nutzen, laden Sie die Reinigungsbürste 5 Minuten lang auf.
- Dies reicht für etwa 2-3 Anwendungen.

### ⚠ BEDIENUNGSANLEITUNG

- Dieses Gerät ist für die Nassanwendung geeignet und kann unter der Dusche verwendet werden.
- NICHT in Wasser tauchen.
- Das Netzteil darf nicht in der Badewanne oder unter der Dusche verwendet werden.
- Die Reinigungsbürste verfügt über 2 Geschwindigkeitsstufen.
- Wählen Sie die Geschwindigkeit nach Ihren persönlichen Bedürfnissen aus.
- ✦ HINWEIS: Bei empfindlicher Haut empfehlen wir für die ersten Anwendungen die Geschwindigkeitsstufe 1. Wenn Ihre Haut daraufhin keine Irritationen zeigt, können Sie zu Stufe 2 übergehen.
- Um Ihnen dabei zu helfen, die optimale Reinigungsdauer für eine gründliche Gesichtsreinigung einzuhalten, ist die Reinigungsbürste mit einem 1-Minuten-Timer ausgestattet. Wir empfehlen die Reinigung in 3 Bereichen: T-Zone (1), Rechte Seite (2) und Linke Seite (3). Abb. 2.

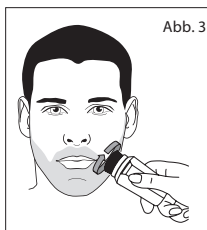


- Die Reinigungsbürste pulsiert alle 20 Sekunden sanft, um den Wechsel zum nächsten Bereich anzuzeigen.
- Nach dem Ende der Reinigungsdauer von 60 Sekunden schaltet sich die Reinigungsbürste automatisch aus.

- ✱ HINWEIS: Wenn Sie die Geschwindigkeitsstufe während der Reinigung wechseln, stellt sich der Timer zurück auf null und startet von neuem.

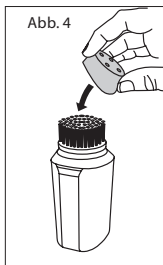
## ANWENDUNG

- 1 Befeuchten Sie die Borsten unter fließendem Wasser.
- ✱ HINWEIS: Benutzen Sie die Reinigungsbürste NICHT in komplett trockenem Zustand, da dies zu Hautirritationen führen kann.
- 2 Befeuchten Sie Ihre Haut mit Wasser und tragen Sie ein Hautreinigungsprodukt auf. Sie können das Reinigungsprodukt auch direkt auf die Bürste auftragen.
- 3 Halten Sie die Reinigungsbürste direkt an Ihre Haut.
- 4 Schalten Sie das Gerät mithilfe des Ein-/Ausschalters ein.
- 5 Wählen Sie die Geschwindigkeit:  
Die Reinigungsbürste beginnt automatisch mit Geschwindigkeitsstufe 1.  
Für Geschwindigkeitsstufe 2 drücken Sie den Schalter noch einmal.
- 6 Lassen Sie die Reinigungsbürste in kreisenden Bewegungen sanft über Ihr Gesicht gleiten und sparen Sie dabei die empfindliche Augenpartie aus. Abb. 3.



- Wenn Sie ein Pulsieren fühlen, gehen Sie zum nächsten Bereich über.
  - ✱ HINWEIS: Üben Sie mit der Bürste nicht zu starken Druck auf die Haut aus. Die Bürste schaltet sich bei zu starkem Druck automatisch aus, um eine schonende Behandlung zu gewährleisten. Durch Drücken des Einschalters kann die Reinigungsbürste wieder eingeschaltet werden.
- 7 Wenn Sie den Reinigungsvorgang vorzeitig abbrechen wollen, drücken Sie den Ein-/Ausschalter wie folgt:
    - Auf Geschwindigkeitsstufe 1 drücken Sie den Ein-/Ausschalter zweimal.
    - Auf Geschwindigkeitsstufe 2 drücken Sie den Ein-/Ausschalter einmal.

- 8 Wenn das Gerät nicht benutzt wird, setzen Sie die Schutzkappe auf, um den Bürstenkopf zu schützen. Abb. 4.
- Vergewissern Sie sich stets, dass die Borsten trocken sind, bevor Sie die Schutzkappe aufsetzen.



## 👁 AUSWECHSELN DER BÜRSTENKÖPFE

### ★ Entfernen des Bürstenkopfes:

- Halten Sie den Bürstengriff in einer Hand.
- Ziehen Sie mit der anderen Hand den Bürstenkopf vorsichtig nach oben, bis er sich vom Griff löst. Abb. 5
- Um den Bürstenkopf wieder aufzusetzen, drücken Sie ihn wieder vorsichtig auf den Griff, bis er hörbar einrastet. Abb. 6



- Für optimale Ergebnisse empfehlen wir, den Bürstenkopf etwa alle 3 Monate auszuwechseln.

- Folgende Ersatz-Bürstenköpfe sind erhältlich:
- Normal: SP-FC5
- Haut und Bartstoppln: SP-FC6
- Pre-Shave: SP-FC7
- Sensitiv: SP-FC8
- Kohle: SP-FC9
- Für weiterführende Informationen wenden Sie sich an das Remington Service Center.

---

## REINIGUNG UND PFLEGE

---

- Um eine lang anhaltende Leistungsfähigkeit Ihrer Reinigungsbürste zu gewährleisten, reinigen Sie den Bürstenkopf und den Griff regelmäßig.
  - Achten Sie vor der Reinigung darauf, dass die Reinigungsbürste ausgeschaltet ist.
  - Waschen Sie das Gerät oder Teile davon NICHT in der Spülmaschine.
  - Tauchen Sie den Bürstengriff nicht unter Wasser.
  - Bürstenkopf: Spülen Sie den Bürstenkopf und die Borsten nach jedem Gebrauch ab.
  - Bürstengriff: Um den Griff zu reinigen, wischen Sie ihn mit einem feuchten Tuch ab.
- \* VORSICHT:** Achten Sie immer darauf, dass alle Teile trocken sind, bevor Sie das Ladegerät an das Stromnetz anschließen.

---

## AKKU ENTFERNEN

---

- Der Akku muss vor der Entsorgung des Geräts aus dem Gerät entfernt werden.
- Das Gerät muss vom Stromnetz getrennt sein, wenn der Akku entfernt wird.
- Entfernen des wiederaufladbaren Akkus:
  - 1 Verwenden Sie die Reinigungsbürste, bis der Akku leer ist.
  - 2 Entfernen Sie den Bürstenkopf.
  - 3 Verwenden Sie einen kleinen Schraubenzieher, um die obere Abdeckung vom Griff zu lösen.
  - 4 Durchtrennen Sie die Drähte und lösen Sie den Akku mit den Fingern aus dem Inneren des Geräts.
  - 5 Achten Sie darauf, das Batteriegehäuse nicht zu beschädigen.
  - 6 Der Akku muss vorschriftsmäßig entsorgt werden.



**UMWELTSCHUTZ**

Auf Grund der in elektrischen und elektronischen Geräten verwendeten umwelt- und gesundheitsschädigenden Stoffe dürfen Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen wiederaufbereitet, wiederverwertet oder recycelt werden.





Hartelijk dank voor het kopen van uw nieuwe Remington® product. Lees de instructies voor gebruik zorgvuldig door en bewaar deze op een veilige plaats, zodat u deze later nog eens door kunt lezen. Verwijder alle verpakkingsmaterialen voor gebruik.



## BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

WAARSCHUWING - OM HET RISICO OP BRANDWONDEN, ELEKTROCUTIE, BRAND OF PERSOONLIJK LETSEL TE VERMINDEREN:

- 1 Dit apparaat mag alleen gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met mindere fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of met een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan/ instructies hebben ontvangen en de gevaren begrijpen die van toepassing zijn. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Schoonmaak en onderhoud mag niet door kinderen uitgevoerd worden tenzij ze ouder dan 8 jaar zijn en onder toezicht staan. Houd het apparaat en het snoer buiten het bereik van kinderen onder de 8 jaar.
- 2 Laat het apparaat niet onbeheerd achter wanneer deze op het stopcontact is aangesloten, behalve wanneer het apparaat aan het opladen is.
- 3 Gebruik het apparaat niet indien het niet naar behoren werkt, of indien het gevallen, beschadigd of in het water gevallen is.
- 4 Zorg ervoor dat het snoer niet gedraaid of beschadigd is. Wikkel het snoer niet om het apparaat.
- 5 Gebruik geen andere accessoires of hulpstukken anders dan die door Remington® zijn/worden geleverd.
- 6 Zorg ervoor dat het snoer en de stekker niet nat worden.
- 7 Zorg ervoor dat uw handen droog zijn wanneer u de stekker in het stopcontact steekt of deze eruit haalt.
- 8 Houd de oplader weg van water en warme oppervlakken.
- 9 Dit apparaat is niet bedoeld voor commercieel gebruik of gebruik in een salon.
- 10 Gebruik het apparaat alleen zoals hierin wordt beschreven.
- 11  Deze reinigingsborstel is ontworpen voor gebruik met water en mag onder de douche worden gebruikt. Dompel het apparaat NIET volledig onder in water.
- 12 Het apparaat moet na elk gebruik worden gereinigd om de ophoping van vet en ander vuil te vermijden.
- 13  Dit apparaat moet worden opgeladen met de goedgekeurde geïsoleerde veiligheidsadapters PA-0510E (voor EU-versie) of PA-0510U (voor UK-versie) met een uitgangsvermogen van 5.0V dc; 1A;

## DE RECHARGE COMPACT REINIGINGSBORSTEL VOOR HET GEZICHT LEREN KENNEN

- De OPLAADBARE gezichtsborstel is ontworpen en ontwikkeld voor het reinigen van het gezicht, de stoppelbaard en de hals.
- De draaiende, trillende haren reinigen zacht en diep om onzuiverheden te verwijderen. De huid wordt gladder, de stoppelbaard zachter.
- De RECHARGE Compact-reinigingsborstel wordt geleverd met een CHARCOAL borstelkop.

## WAARSCHUWINGEN EN VEILIGHEIDSMATREGELEN

- ★ Voordat u uw RECHARGE Compact-reinigingsborstel gaat gebruiken, moet u alle waarschuwingen en veiligheidsinstructies lezen om te controleren dat dit product voor u geschikt is.
- Gebruik het apparaat niet op de gevoelige huid rond de ogen.
- Gebruik de reinigingsborstel NIET meer dan twee keer per dag op dezelfde huidzone.
- Gebruik de reinigingsborstel NIET op open wonden of op verbrande, gebarsten of geïrriteerde huid.
- Gebruik de reinigingsborstel NIET bij huidziekten of huidirritaties zoals ernstige/actieve acne of huidinfecties.
- Gebruik de reinigingsborstel NIET als u medicijnen op basis van steroïden neemt.
- Gebruik de reinigingsborstel NIET met reinigers met agressieve chemicaliën of ruwe deeltjes.
- Als u dit apparaat met andere gebruikers wilt delen, verwisselt u om hygiënische redenen de opzetborstel. Deel eenzelfde opzetborstel NIET met anderen.
- Als u bij het gebruik van dit apparaat pijn of ongemak ondervindt, gebruikt u het niet langer en neemt u contact op met uw arts.

## BELANGRIJKSTE KENMERKEN

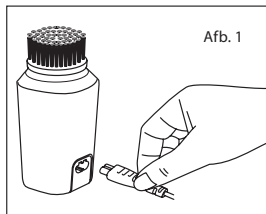
- 1 Charcoal borstelkop
- 2 LED-indicatielampjes
- 3 Aan/uit- en snelheidsschakelaar
- 4 Handvat van reinigingsborstel
- 5 Stroomingang
- 6 Beschermkapje (Geen afbeelding)
- 7 Oplaadadapter (Geen afbeelding)

## OM TE BEGINNEN

Wees geduldig wanneer u uw RECHARGE Compact-reinigingsborstel voor het eerst gebruikt. Net als met alle nieuwe producten heeft u misschien wat tijd nodig om dit product te leren kennen. Neem de tijd om kennis te maken met uw RECHARGE Compact-reinigingsborstel. Wij zijn er zeker van dat u hem jarenlang aangenaam en naar volle tevredenheid zult gebruiken.

## UW APPARAAT OPLADEN

- 1 Zorg ervoor dat uw handen, de reinigingsborstel en de netadapter droog zijn alvorens het apparaat op te laden.
- 2 Laad de reinigingsborstel vóór het eerste gebruik volledig op. Het apparaat volledig opladen duurt 6 uur.
- 3 Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld.
- 4 Sluit de oplaadadapter aan op de voedingsaansluiting. Afb. 1.



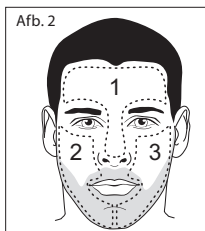
- 5 Steek de adapter in het stopcontact
  - 6 Het led-indicatielampje gaat branden terwijl de reinigingsborstel oplaadt.
  - 7 Wanneer de reinigingsborstel volledig geladen is, schakelt het led-indicatielampje uit.
  - 8 Het apparaat volledig opladen duurt 6 uur.
  - 9 Wanneer het apparaat volledig is opgeladen, kan het tot wel 30 minuten lang snoerloos worden gebruikt (30 keer gedurende 1 min. gebruiken).
- ✱ LET OP: als de batterijlading zwak is, knippert het led-indicatielampje tijdens het gebruik. LET OP: als de batterijlading zwak is, knippert het led-indicatielampje tijdens het gebruik.

## ✳ SNELLE OPLAADFUNCTIE

- De reinigingsborstel kan ook snel worden opgeladen.
- Hiervoor laadt u de reinigingsborstel gedurende 5 minuten op
- Zo kunt u het apparaat ongeveer 2 tot 3 keer gebruiken.

## ⚠ GEBRUIKSAANWIJZING

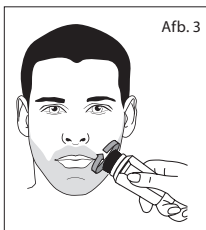
- Dit apparaat is geschikt voor gebruik met water en mag onder de douche worden gebruikt.
- Dompel het NIET onder in water.
- De adapter mag niet in het bad of de douche gebruikt worden.
- De reinigingsborstel heeft 2 snelheden.
- Kies altijd de snelheid die voor u het meest comfortabel aanvoelen.  
OPMERKING: Als u een gevoelige huid hebt, raden we u aan de eerste keren het apparaat met snelheid 1 te gebruiken. Als u geen huidreacties ervaart, mag u snelheden 2 gebruiken.
- De reinigingsborstel wordt ook geleverd met een timer van één minuut om een grondige reiniging van het hele gezicht te verzekeren. We raden u aan in 3 kwadranten te reinigen: T-zone (1), rechterzijde (2) en linkerzijde (3).  
Afb. 2



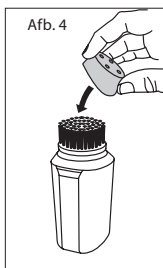
- De reinigingsborstel trilt om de 20 seconden om aan te geven wanneer u naar de volgende zone moet gaan.
- De reinigingsborstel wordt na 60 seconden automatisch uitgeschakeld om het einde van de reiniging aan te geven.
- ✳ OPMERKING: Als u tijdens het reinigen de snelheid wijzigt, gaat de timer opnieuw naar de beginstand en begint de timer opnieuw.

## ⚠ HOE TE GEBRUIKEN

- 1 Bevochtig de borstelharen onder stromend water.  
OPMERKING: Gebruik de reinigingsborstel NIET als deze helemaal droog is aangezien dit kan leiden tot huidirritatie.
- 2 Bevochtig uw huid met water en breng een reiniger aan. U kunt de reiniger ook rechtstreeks op de borstel aanbrengen.
- 3 Plaats de reinigingsborstel rechtstreeks op uw huid.
- 4 Schakel het apparaat in met de aan/uit-knop.
- 5 Selecteer de snelheid:  
De reinigingsborstel start automatisch bij snelheid 1.  
Druk nogmaals op de knop voor snelheid 2
- 6 Glijd de borstel voorzichtig over de huid in cirkelvormige bewegingen. Vermijd hierbij de delicate zone rond de ogen. Afb. 3.



- Als u een trilling voelt, gaat u naar de volgende zone.
- ✳ **OPMERKING:** Druk de borstel niet te hard tegen de huid aan. Als dit gebeurt, stopt de borstel automatisch en wordt deze uitgeschakeld. Dit is volkomen normaal en helpt een comfortabele behandeling te verzekeren. De reinigingsborstel kan opnieuw worden ingeschakeld door op de aan-knop te drukken.
- 7 Als u de reiniging eerder wilt stoppen, drukt u op de aan/uit-knop overeenkomstig het onderstaande:
  - Als u snelheid 1 gebruikt, drukt u 2 keer op de aan/uit-knop.
  - Als u snelheid 2 gebruikt, drukt u 1 keer op de aan/uit-knop.
- 8 Als u het apparaat niet gebruikt, gebruikt u de beschermkap om de borstelkop te beschermen. Afb. 4.
- Zorg ervoor dat de borstelharen droog zijn alvorens het beschermkapje op te zetten.



## 👁 EEN OPZETBORSTEL VERVANGEN

✦ De opzetborstel verwijderen:

- Houd het handvat van de reinigingsborstel vast met één hand
- Trek met de andere hand de opzetborstel voorzichtig uit het apparaat. Afb. 5
- Om de opzetborstel te vervangen, duwt u de borstel voorzichtig opnieuw op het apparaat tot u een klik hoort. Afb. 6



- Voor het beste resultaat adviseren wij om de borstelkop ongeveer om de drie maanden te vervangen.
- Vervangende opzetborstels zijn verkrijgbaar:
- Normal: SP-FC5
- Huid en stoppelbaard (Skin and Stubble): SP-FC6
- Voor het scheren (Pre-Shave): SP-FC7
- Gevoelige huid: SP-FC8
- Charcoal: SP-FC9
- Neem contact op met het Remington-servicecentrum voor meer informatie.

---

## REINIGING EN ONDERHOUD

---

- Reinig de opzetborstel en het handvat regelmatig om een lange levensduur van de reinigingsborstel te verzekeren.
- Controleer of de reinigingsborstel is uitgeschakeld alvorens deze schoon te maken.
- Reinig GEEN enkel onderdeel van dit apparaat in een vaatwasmachine.
- Dompel het handvat van de borstel niet in water onder.
- Opzetborstel: spoel de opzetborstel en de borstelharen na elk gebruik.
- Handvat van reinigingsborstel: Reinig het handvat met een vochtige doek.
- ★ LET OP: Verzekeer u ervan dat alle onderdelen droog zijn alvorens de oplader in een stopcontact te steken.

---

## DE BATTERIJ VERWIJDEREN

---

- De batterij moet verwijderd worden voor u het apparaat weggooit.
- Het apparaat moet worden losgekoppeld van de netvoeding bij het verwijderen van de batterij.
- De oplaadbare batterij verwijderen:
  - 1 Laat de reinigingsborstel ingeschakeld totdat de motor stopt.
  - 2 Verwijder de opzetborstel
  - 3 Wrik het bovenste deel van het handvat los met een kleine schroevendraaier
  - 4 Knip de draden door en verwijder de batterij uit het apparaat met uw vingers.
  - 5 Wees voorzichtig dat u het batterijvakje niet doorboort.
  - 6 De batterij moet veilig worden verwijderd en op de juiste manier worden weggegooid.

---

## BESCHERM HET MILIEU

---

Om milieu- en gezondheidsproblemen als gevolg van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische producten te vermijden, mogen apparaten met dit symbool niet worden weggegooid met niet-gesorteerd gemeentelijk afval, maar moeten ze worden teruggewonnen, opnieuw gebruikt of gerecycled.







attentivement ces instructions et conservez-les dans un endroit sûr. Retirez tout l'emballage avant utilisation.

## MISES EN GARDE IMPORTANTES

AVERTISSEMENT – POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE BRÛLURES, D'ÉLECTROCUTION, D'INCENDIE OU DE DOMMAGES CORPORELS OCCASIONNÉS AUX PERSONNES :

- 1 L'utilisation, le nettoyage ou la maintenance de l'appareil par des enfants d'au moins huit ans ou par des personnes aux aptitudes physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience ou de savoir-faire, devra se faire uniquement après avoir reçu des instructions appropriées et sous la supervision adéquate d'un adulte responsable afin d'assurer une manipulation en toute sécurité et d'éviter tout risque de danger. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. La maintenance de l'appareil ne doit pas être faite par des enfants de moins de huit ans et sans supervision. Gardez l'appareil hors de portée des enfants de moins de huit ans.
- 2 Un appareil ne doit en aucun cas être laissé sans surveillance lorsqu'il est branché à une prise électrique, sauf pendant la recharge.
- 3 N'utilisez pas cet appareil s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou a été endommagé, ou s'il est tombé dans l'eau.
- 4 Ne pas tordre et enrouler le cordon autour de l'appareil.
- 5 Ne pas utiliser d'autres accessoires que ceux fournis.
- 6 Veillez à éviter que le cordon d'alimentation et la prise électrique ne soient mouillés.
- 7 Veillez à ne pas brancher ni débrancher l'appareil avec les mains mouillées.
- 8 Veillez à maintenir le chargeur à distance de l'eau et de toutes surfaces chauffées.
- 9 Cet appareil n'est pas destiné à une utilisation commerciale ou en salon.
- 10 Utilisez uniquement conformément aux instructions.
- 11  Cette brosse de nettoyage est conçue pour une utilisation sous l'eau et peut être utilisée sous la douche. NE PAS immerger complètement l'appareil dans l'eau.
- 12 Après utilisation, l'appareil doit être nettoyé afin d'éviter l'accumulation de graisse et d'autres résidus.
- 13  Cet appareil doit être chargé avec les adaptateurs d'isolement de sécurité agréés PA-0510E (pour la version conçue pour l'Europe) ou PA-0510U (pour la version conçue pour le Royaume-Uni) avec une capacité de sortie de 5,0 V cc ; 1A ;

---

## DÉCOUVRIR LA BROSSSE NETTOYANTE VISAGE COMPACTE RECHARGE

---

- La brosse visage RECHARGEABLE a été conçue et développée pour nettoyer le visage, la barbe de 3 jours et le cou.
- Les poils rotatifs et vibrants assurent un nettoyage en profondeur et en douceur pour éliminer les impuretés et laisser une sensation de propreté avec une peau et une barbe de 3 jours plus douces.
- La Brosse nettoyante compacte RECHARGE est fournie avec une tête de nettoyage CHARBON DE BOIS. Les soies de la brosse imprégnées de charbon de bois éliminent les impuretés et stimulent la peau. Cet appareil est idéal pour le nettoyage quotidien en profondeur de la peau normale ou mixte.

---

## AVERTISSEMENTS ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ

---

- Avant de commencer à utiliser la Brosse nettoyante compacte RECHARGE, veuillez lire tous les avertissements et toutes les consignes de sécurité pour vérifier que cet appareil est approprié dans votre cas.
- Évitez d'utiliser cette brosse sur la peau délicate autour des yeux.
- NE PAS utiliser la brosse de nettoyage sur la même zone plus de deux fois par jour.
- NE PAS utiliser la brosse de nettoyage sur les zones présentant des plaies ouvertes, sur la peau brûlée par le soleil, la peau gercée ou irritée.
- NE PAS utiliser la brosse de nettoyage si vous souffrez de maladies de la peau ou d'irritations de la peau telles que de l'acné sévère/actif ou une infection de la peau.
- NE PAS utiliser la brosse de nettoyage si vous prenez des médicaments à base de stéroïdes.
- NE PAS utiliser la brosse de nettoyage avec des produits nettoyants contenant des produits chimiques abrasifs ou des particules rugueuses.
- Si vous souhaitez partager cet appareil avec d'autres utilisateurs, pour des raisons d'hygiène, assurez-vous de changer la tête de brossage. NE PARTAGEZ PAS les têtes de brossage entre plusieurs utilisateurs.
- Si vous ressentez une douleur ou une gêne, cessez d'utiliser cet appareil et prenez contact avec votre médecin.

---

## PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES

---

- 1 Tête de brosse en charbon de bois

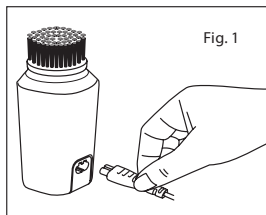
- 2 Témoins lumineux LED
- 3 Interrupteur Marche/Arrêt et bouton de réglage de la vitesse
- 4 Poignée de la brosse de nettoyage
- 5 Prise d'alimentation
- 6 Capot de protection (Non illustré)
- 7 Adaptateur (Non illustré)

## POUR COMMENCER

Faites preuve de patience lors de la première utilisation de la Brosse nettoyante compacte RECHARGE. Comme pour tout nouveau produit, il vous faudra un peu de temps pour vous familiariser avec l'appareil. Prenez le temps de vous familiariser avec votre Brosse nettoyante, car nous sommes convaincus que vous aurez plaisir à l'utiliser pendant de nombreuses années à votre entière satisfaction.

## CHARGEMENT DE VOTRE APPAREIL

- 1 Assurez-vous dans tous les cas que vos mains, la brosse de nettoyage et l'adaptateur électrique soient secs avant d'effectuer le chargement.
- 2 Avant de l'utiliser pour la première fois, effectuez une charge complète de la brosse de nettoyage. Une charge complète prendra 6 heures.
- 3 Assurez-vous que l'appareil soit éteint.
- 4 Insérez l'adaptateur de charge dans la prise d'alimentation. Figure 1.



- 5 Branchez l'adaptateur dans la prise murale
- 6 Le voyant de l'indicateur LED s'allume pendant que la Brosse nettoyante est en cours de chargement.
- 7 Lorsque la Brosse nettoyante est entièrement chargée, le voyant de l'indicateur LED s'éteint.

- 8 Une charge complète prendra 6 heures.
- 9 Une charge complète offre une autonomie d'utilisation sans câble de 30 minutes (30 utilisations de 1 minute).
- ✳ **REMARQUE** : Si le niveau de charge de la batterie est faible, le voyant de l'indicateur LED clignote quand l'appareil est en cours d'utilisation.

✳ **FONCTION DE CHARGE RAPIDE**

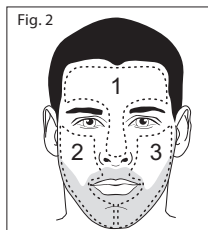
- La brosse de nettoyage est également équipée d'une fonction de charge rapide.
- Pour utiliser cette fonction, chargez la brosse de nettoyage pendant 5 minutes.
- Cela vous fournira environ 2 à 3 utilisations.

---

⚠ **INSTRUCTIONS D'UTILISATION**

---

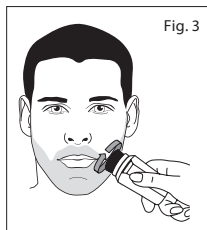
- Cette brosse de nettoyage est conçue pour une utilisation sous l'eau et peut être utilisée sous la douche.
- NE PAS immerger l'appareil dans l'eau.
- L'adaptateur ne peut pas être utilisé dans une baignoire ou sous la douche.
- La brosse de nettoyage dispose de 2 réglages de vitesse.
- Choisissez toujours le réglage de vitesse qui vous procurent l'utilisation la plus confortable.
- ✳ **REMARQUE** : Si vous avez une peau sensible, nous vous recommandons de sélectionner le réglage de vitesse 1 pour les premières utilisations. Si vous ne constatez aucune réaction de la peau, vous pouvez alors utiliser les réglages 2.
- La brosse de nettoyage est également équipée d'un minuteur d'une minute pour vous aider à assurer un nettoyage en profondeur de tout le visage. Nous vous recommandons d'effectuer le nettoyage dans 3 zones : Zone T (1), Côté droit (2) et Côté gauche (3). Figure 2.



- La brosse nettoyante émettra une légère impulsion toutes les 20 secondes pour vous indiquer qu'il est temps de passer à la zone suivante.
- La brosse de nettoyage s'éteint automatiquement après 60 secondes pour indiquer la fin du temps de brossage.
- ✱ REMARQUE : Si vous changez le réglage de la vitesse pendant le nettoyage, le minuteur sera remis à zéro et sera réinitialisé.

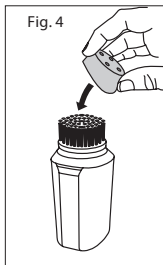
## ◆ MODE D'UTILISATION

- 1 Humidifiez les poils de la brosse en les passant sous l'eau.
- ✱ REMARQUE : NE PAS utiliser la brosse de nettoyage si elle est complètement sèche, étant donné que cela peut provoquer une irritation de la peau.
- 2 Humidifiez votre peau avec de l'eau et appliquez le produit nettoyant sur votre peau. Vous pouvez aussi appliquer votre produit nettoyant directement sur la brosse.
- 3 Placez la brosse de nettoyage directement sur votre peau.
- 4 Allumez l'appareil à l'aide du bouton Marche/Arrêt.
- 5 Sélectionnez la vitesse :  
La brosse de nettoyage démarre automatiquement sur la vitesse 1.  
Appuyez une nouvelle fois sur le bouton pour sélectionner la vitesse 2.
- 6 Faites glisser doucement la brosse sur la peau en faisant des mouvements circulaires et en évitant le contour des yeux. Figure 3.



- Lorsque vous sentez une impulsion, passez à la zone suivante.
- ✱ REMARQUE : Veillez à ne pas exercer une pression excessive avec la brosse quand elle se trouve directement sur la peau. Si cela arrive, la brosse va interrompre automatiquement son cycle de fonctionnement et s'éteindre. Cela est parfaitement normal et cela contribue à assurer un traitement confortable. La brosse de nettoyage peut être redémarrée en appuyant sur l'interrupteur de Marche.

- 7 Si vous souhaitez mettre fin au cycle de nettoyage de manière anticipée, appuyez sur le bouton Marche/Arrêt comme suit :
- Lorsque vous utilisez la vitesse 1, appuyez sur le bouton Marche/Arrêt 2 fois
  - Lorsque vous utilisez la vitesse 2, appuyez sur le bouton Marche/Arrêt 1 fois
- 8 Lorsque vous n'employez pas l'appareil, utilisez le capuchon de protection pour protéger la tête de brosse. Figure 4
- Vérifiez que les poils des têtes de brosse soient secs avant de placer le capot de protection.



## REEMPLACEMENT DES TÊTES DE BROSSE

### ✳ Retrait de la tête de brosse :

- Tenez la poignée de la brosse avec une seule main
- Avec l'autre main, tirez doucement sur la tête de brosse vers le haut jusqu'à ce qu'elle se détache. Figure 5.
- Pour remplacer la tête de brosse, poussez doucement sur la partie arrière de la tête jusqu'à ce que vous entendiez un clic. Figure 6.



- Pour des résultats optimaux, nous vous recommandons de remplacer la tête de brosse tous les 3 mois environ.
- Des têtes de brosse de rechange sont disponibles :
- Normale : SP-FC5
- Peau et barbe de 3 jours (Skin and Stubble) : SP-FC6
- Pré-rasage (Pre-Shave) : SP-FC7
- Sensible : SP-FC8
- Charbon de bois : SP-FC9
- Contactez le service consommateurs Remington pour obtenir des informations complémentaires.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Pour assurer une performance à long terme de votre brosse de nettoyage, nettoyez régulièrement la tête de brosse et la poignée.
  - Assurez-vous que la brosse de nettoyage soit débranchée avant de la nettoyer.
  - NE tentez PAS de nettoyer une quelconque partie de cet appareil dans un lave-vaisselle.
  - Ne plongez pas la poignée de la brosse dans l'eau.
  - Tête de brosse : Rincez la tête de brosse et les poils après chaque utilisation.
  - Poignée de la brosse : Pour nettoyer la poignée, essuyez-la avec un chiffon humide.
- ✦ **PRÉCAUTION** : Assurez-vous que toutes les pièces soient sèches avant de brancher le chargeur sur une prise murale.

## RETRAIT DE LA BATTERIE

- La batterie doit être retirée de l'appareil avant la mise au rebut de ce dernier.
  - L'appareil doit être débranché du secteur lors du retrait de la batterie.
  - Pour retirer la batterie rechargeable :
- 1 Faites fonctionner la brosse de nettoyage jusqu'à ce que le moteur s'arrête.
  - 2 Retirez la tête de brosse.
  - 3 À l'aide d'un petit tournevis, soulevez le capuchon supérieur de la poignée.
  - 4 Coupez les câbles et extrayez la batterie avec vos doigts du compartiment interne.
  - 5 Veillez à ne pas perforer le boîtier de la batterie.
  - 6 La batterie doit être éliminée en toute sécurité.



## PROTÉGER L'ENVIRONNEMENT

Afin d'éviter des problèmes environnementaux ou de santé occasionnés par les substances dangereuses contenues dans les appareils électriques et électroniques, les appareils marqués de ce symbole ne doivent pas être jetés avec les déchets municipaux non triés. Ils doivent être triés afin de faciliter le recyclage.







Gracias por comprar nuestro nuevo producto Remington®. Lea detenidamente las instrucciones y guárdelas en un lugar seguro. Retire todo el embalaje antes de usar el producto.



## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

**ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE QUEMADURAS, DESCARGA ELÉCTRICA, FUEGO O LESIONES:**

- 1 Los niños mayores de 8 años y personas sin el conocimiento o la experiencia necesarios o con discapacidades físicas, mentales o sensoriales pueden utilizar este aparato si han recibido las instrucciones apropiadas, son supervisados y comprenden los peligros que conlleva su uso. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento no deberán ser realizados por niños, salvo que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de niños menores de 8 años.
- 2 No es conveniente dejar desatendido el aparato cuando esté enchufado a una toma de corriente, excepto si se está cargando.
- 3 No utilice este producto si no funciona correctamente, si se ha caído o ha resultado dañado, o se ha caído al agua.
- 4 No retuerza ni enrolle el cable, tampoco alrededor del aparato.
- 5 No utilice accesorios no suministrados por Remington.
- 6 Asegúrese de que el enchufe y el cable no se mojen.
- 7 No enchufe ni desenchufe el aparato con las manos húmedas.
- 8 Mantenga el cargador alejado del agua y de superficies calientes.
- 9 Este aparato no es para uso comercial ni para peluquerías.
- 10 Utilice el aparato únicamente conforme a las instrucciones.
- 11  Este cepillo limpiador está diseñado para uso en mojado y puede utilizarse bajo la ducha. NO sumergir completamente en agua.
- 12 El aparato debe limpiarse después de cada uso para evitar la acumulación de grasa y otros residuos.
- 13  Para cargar este aparato deben utilizarse adaptadores aislantes de seguridad autorizados del tipo PA-0510E (para la versión UE) o del tipo PA-0510U (para la versión GB) con capacidad de salida de 5,0 V DC; 1A (salida de adaptador).

---

## FAMILIARÍCESE CON EL CEPILLO LIMPIADOR FACIAL RECHARGE

---

- El cepillo facial RECHARGE se ha diseñado y desarrollado para limpiar el rostro, la barba corta y el cuello.
- Los filamentos giratorios y vibratorios proporcionan una limpieza profunda para eliminar impurezas, lo que deja la piel totalmente limpia y más suave, y ablanda la barba corta.
- El Cepillo Limpiador Compacto RECHARGE viene con un cabezal de cepillado CARBÓN VEGETAL. Los filamentos de carbón vegetal eliminan las impurezas y aportan energía a la piel. Ideal para la limpieza diaria profunda de pieles normales o mixtas.

---

## ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

---

- ★ Antes de empezar a usar el Cepillo Limpiador Compacto RECHARGE, asegúrese de leer bien las advertencias y la información sobre seguridad para comprobar que el producto es adecuado para usted.
- Evite utilizar el aparato sobre la piel delicada alrededor de los ojos.
- NO utilice el cepillo limpiador en una misma zona más de dos veces al día.
- NO utilice el cepillo limpiador en zonas con heridas abiertas, piel quemada por el sol o piel agrietada o irritada.
- NO utilice este aparato si padece enfermedades o irritaciones cutáneas, como acné grave o activo o infecciones de la piel.
- NO utilice este aparato si está tomando medicamentos que contengan esteroides.
- NO utilice el cepillo limpiador con limpiadores faciales que contengan compuestos químicos agresivos o partículas duras.
- Si va a compartir este producto con otras personas asegúrese de cambiar el cabezal por razones de higiene. NO comparta el cabezal con otros usuarios.
- Si experimenta dolor o molestias, deje de usar este producto y acuda a su médico.

---

## CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES

---

- 1 Cabezal de cepillo de carbón vegetal
- 2 Indicadores LED
- 3 Interruptor de encendido/apagado y de selección de velocidad
- 4 Mango del cepillo
- 5 Toma de corriente

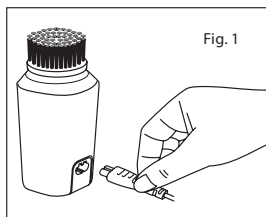
- 6 Tapa protectora (no se muestra en la imagen)
- 7 Adaptador de carga (no se muestra en la imagen)

## CÓMO EMPEZAR

Tenga paciencia al empezar a usar el Cepillo Limpiador Compacto RECHARGE. Como ocurre con cualquier producto nuevo, le llevará un tiempo familiarizarse con él. Tómese el tiempo necesario para conocer su Cepillo Limpiador; estamos seguros de que lo disfrutará durante muchos años y quedará totalmente satisfecho.

## CARGA DEL APARATO

- 1 Asegúrese de que sus manos, el cepillo limpiador y el adaptador de red están secos antes de proceder a la carga.
- 2 Antes de usar el cepillo limpiador por primera vez cárguelo completamente.
- 3 Asegúrese de que el aparato está apagado.
- 4 Inserte el adaptador de carga a la toma de corriente. Fig. 1.



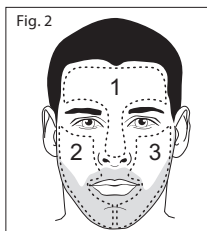
- 5 Enchufe el adaptador a la toma de corriente.
  - 6 La luz indicadora LED se iluminará mientras el Cepillo Limpiador se está cargando.
  - 7 Cuando el Cepillo Limpiador esté completamente cargado, la Luz Indicadora LED se apagará.
  - 8 Necesitará 6 horas para una carga completa.
  - 9 Una carga completa permite hasta 30 minutos de uso sin cable (30 usos de 1 minuto).
- ★ **NOTA:** Si la carga de la batería está baja, la Luz Indicadora LED parpadeará mientras el aparato esté en uso.

## ✳️ FUNCIÓN DE CARGA RÁPIDA

- El cepillo limpiador dispone también de una función de carga rápida.
- Para utilizar esta función, cargue el cepillo limpiador durante 5 minutos.
- La carga le servirá para unos 2-3 usos.

## ⚠️ INSTRUCCIONES DE USO

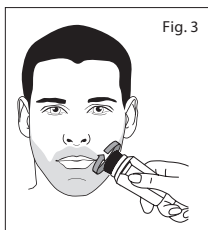
- Este aparato es apto para uso en mojado y puede utilizarse bajo la ducha.
- NO sumergir en agua.
- El adaptador no se puede usar en la bañera ni en la ducha.
- El cepillo limpiador tiene 2 posiciones de velocidad.
- Seleccione la posición de velocidad que le resulten más cómodos.
- ✳️ **NOTA:** si tiene la piel sensible, le recomendamos seleccionar la posición de velocidad 1 las primeras veces. Si no observa reacciones en la piel, puede entonces usar las velocidades 2.
- El cepillo limpiador viene también equipado con un temporizador de un minuto que le ayudará a conseguir una limpieza completa de todo el rostro. Le recomendamos realizar la limpieza dividiendo el rostro en tres zonas: (1) zona T, (2) lado derecho y (3) lado izquierdo. Fig. 2.



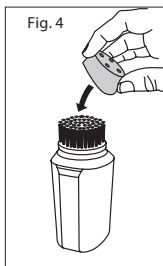
- El cepillo limpiador pulsará suavemente cada 20 segundos para indicar cuándo debe pasar a la siguiente zona.
- El cepillo limpiador se desconectará automáticamente pasados 60 segundos para indicar el final del tiempo de cepillado.
- ✳️ **NOTA:** si cambia la posición de velocidad durante la limpieza, el temporizador se reiniciará y volverá a contar desde cero.

## ❖ USO DEL CEPILLO LIMPIADOR

- 1 Humedezca los filamentos del cepillo bajo el agua del grifo.
- ✳ **NOTA:** NO utilice el cepillo limpiador cuando esté totalmente seco; podría causar irritación en la piel.
- 2 Humedezca la piel con agua y aplique sobre ella un limpiador facial; o bien aplique el limpiador facial directamente sobre el cepillo.
- 3 Coloque el cepillo limpiador directamente sobre la piel.
- 4 Encienda el aparato con el botón de encendido/apagado.
- 5 Seleccione la velocidad:  
Al encenderse, el cepillo limpiador se pondrá automáticamente en la velocidad 1.  
Pulse de nuevo el botón para pasar a la velocidad 2.
- 6 Deslice suavemente el cepillo sobre la piel y la barba con movimientos circulares, evitando la zona delicada alrededor de los ojos. (Fig. 3).



- Cuando sienta una pulsación, vaya a la siguiente zona.
- ✳ **NOTA:** Trate de no ejercer demasiada presión con el cepillo cuando esté en contacto directo con la piel, ya que el cepillo detendrá automáticamente su ciclo y se apagará. Esto es perfectamente normal y sirve para asegurar que el tratamiento sea cómodo. Puede reiniciar el cepillo limpiador pulsando el interruptor de encendido.
- 7 Si desea terminar el ciclo de limpieza antes de lo previsto, pulse el botón de encendido/apagado según se indica a continuación:  
Si el aparato está en la velocidad 1, pulse el botón 2 veces  
Si está en la velocidad 2, pulse el botón una sola vez.
- 8 Cuando no use el aparato, utilice la tapa protectora para proteger el Cabezal de Cepillado. Fig. 4.
- Compruebe que los filamentos están secos antes de poner la tapa protectora.



## 👁 SUSTITUCIÓN DE LOS CABEZALES

### ✦ Para quitar los cabezales de cepillado:

- Sujete el mango del cepillo con una mano
- Con la otra mano, tire suavemente del cabezal hacia arriba hasta extraerlo. (Fig. 5).
- Para volver a colocar el cabezal, empujelo suavemente de nuevo en su sitio hasta que oiga un clic. (Fig. 6).



- Para obtener los mejores resultados, recomendamos sustituir el Cabezal de Cepillado cada 3 meses aproximadamente.
- Puede disponer de los siguientes cabezales de recambio:
- Normal: SP-FC5
- Piel y barba corta: SP-FC6
- Preafeitado: SP-FC7
- Suave: SP-FC8

- Carbón vegetal: SP-FC9
- Para más información, póngase en contacto con su Servicio de Asistencia Técnica local de Remington.

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Para asegurar un rendimiento duradero de su cepillo limpiador, limpie periódicamente el cabezal y el mango.
- Asegúrese de que el aparato está desenchufado antes de proceder a su limpieza.
- NO trate de lavar en el lavavajillas ninguna de las piezas del aparato.
- No sumerja por completo en agua el mango del cepillo.
- Cabezal: enjuague el cabezal de cepillado y los filamentos después de cada uso.
- Mango del cepillo: limpie el mango del cepillo con un paño húmedo.
- ★ **ADVERTENCIA:** asegúrese de que todas las piezas están secas antes de conectar el cargador a la toma de red.

## CAMBIO DE LA BATERÍA

- La batería debe retirarse del aparato antes de desecharse.
- El aparato debe estar desconectado de la corriente al retirar la batería.
- Para extraer la batería recargable:
  - 1 Deje funcionar el cepillo limpiador hasta que el motor se detenga.
  - 2 Extraiga el cabezal
  - 3 Haciendo palanca con un destornillador pequeño, levante la cubierta superior del mango
  - 4 Desenchufe el aparato y extraiga la batería del conjunto interior con los dedos.
  - 5 Tenga cuidado de no perforar la carcasa de la batería.
  - 6 La batería debe desecharse de forma segura.

## PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL



Para evitar problemas medioambientales y de salud debido a las sustancias peligrosas con que se fabrican los productos eléctricos y electrónicos, los aparatos con este símbolo no se deben desechar junto con el resto de residuos municipales, sino que se deben recuperar, reutilizar o reciclar.



Grazie per aver acquistato il vostro nuovo prodotto Remington®. Prima dell'uso, leggere attentamente le istruzioni e conservarle.  
Rimuovere tutto l'imballaggio prima dell'uso.

## IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

AVVERTIMENTO – PER RIDURRE IL RISCHIO DI BRUCIATURE, FOLGORAZIONI, INCENDI O DANNI ALLE PERSONE:

- 1 L'apparecchio può essere utilizzato solo da bambini di età uguale o superiore agli otto anni o da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali che abbiano ricevuto istruzioni appropriate e che abbiano compreso i possibili rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. L'uso, la pulizia o la manutenzione dell'apparecchio può essere effettuata solo da bambini di età superiore agli otto anni e sotto la supervisione di un adulto. Tenere l'apparecchio e il cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli otto anni.
- 2 L'apparecchio non deve essere lasciato incustodito quando collegato ad una presa elettrica, tranne quando è in carica.
- 3 Non usare questo apparecchio se non funziona correttamente, se è caduto o si è danneggiato o se è caduto in acqua.
- 4 Non attorcigliare o arrotolare il cavo e non avvolgerlo attorno all'apparecchio.
- 5 Non utilizzare accessori diversi da quelli forniti in dotazione.
- 6 Assicurarsi che la presa e il cavo di alimentazione non si bagnino.
- 7 Non collegare o scollegare l'apparecchio con le mani bagnate.
- 8 Tenere il caricatore lontano da acqua e da superfici riscaldate.
- 9 Questo apparecchio non è destinato all'uso commerciale o professionale.
- 10 Usare solo come da istruzioni.
- 11  Questa spazzola per la pulizia del viso è stata progettata per l'uso con acqua e può essere utilizzata sotto la doccia. NON immergere completamente in acqua.
- 12 Dopo l'uso l'apparecchio deve essere pulito per evitare l'accumulo di grasso e di altri residui.
- 13  Questo apparecchio deve essere caricato mediante adattatori con isolamento di sicurezza approvati PA-0510E ( versione per UE) o PA-0510U (versione per Regno Unito) con una potenza di 5.0V dc; 1A;



## FAMILIARIZZARE CON LA SPAZZOLA DETERGENTE VISO COMPATTA RECHARGE

- La spazzola per il viso RECHARGE è stata progettata e sviluppata per la pulizia di viso, barba e collo.
- Le setole rotanti (e vibranti) garantiscono una delicata e profonda pulizia per rimuovere le impurità lasciando la pelle pulita e liscia e la barba più morbida.
- La Spazzola Detergente Compatta RECHARGE è dotata di una testina CARBONE. Le setole infuse di carbone rimuovono le impurità e stimolano la pelle. Per una pulizia quotidiana profonda.

## AVVERTENZE E PRECAUZIONI DI SICUREZZA

- ★ Prima di iniziare a utilizzare la Spazzola Detergente Compatta RECHARGE, assicurarsi di leggere tutte le avvertenze e le informazioni sulla sicurezza per verificare che il prodotto sia adatto a voi.
- Evitare di utilizzare sulla pelle delicata del contorno occhi.
- NON utilizzare la spazzola sulla stessa zona più di due volte al giorno.
- NON utilizzare la spazzola su zone con ferite aperte, pelle scottata, screpolata o irritata.
- NON utilizzare se si soffre di malattie della pelle o se si è soggetti a irritazioni cutanee come acne grave/attiva o infezione della pelle.
- NON utilizzare se si prendono medicinali a base di steroidi.
- NON utilizzare la spazzola con detergenti contenenti prodotti chimici aggressivi o particelle abrasive.
- Se si desidera condividere questo prodotto con altre persone, per motivi igienici, assicurarsi di cambiare la testina. NON condividere le testine con altre persone.
- Se si avverte dolore o disagio, smettere di utilizzare questo apparecchio e contattare il proprio medico.

## CARATTERISTICHE PRINCIPALI

- 1 Testina in carbone
- 2 Indicatori luminosi LED
- 3 Interruttore On/Off e selezione velocità
- 4 Impugnatura della spazzola
- 5 Ingresso alimentazione

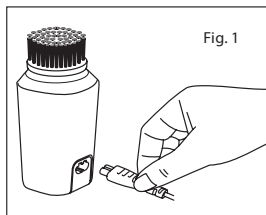
- 6 Cappuccio di protezione (Non visualizzato)
- 7 Adattatore di corrente (Non visualizzato)

## COME INIZIARE

Siate pazienti quando utilizzate la Spazzola Detergente Compatta RECHARGE per la prima volta, così come lo siete con tutti i nuovi prodotti, poiché prendere confidenza con l'apparecchio può richiedere del tempo. Prendetevi del tempo per familiarizzare con la Spazzola Detergente, poiché siamo certi che la utilizzerete per molti anni in modo proficuo e assolutamente soddisfacente.

## CARICAMENTO DELL'APPARECCHIO

- 1 Assicurarsi che mani, spazzola e adattatore siano asciutti prima di effettuare la carica.
- 2 Al primo utilizzo, effettuare una carica completa della spazzola. Una carica completa richiederà 6 ore.
- 3 Assicurarsi che l'apparecchio sia spento.
- 4 Inserire l'adattatore di carica nella presa di alimentazione. Fig. 1.



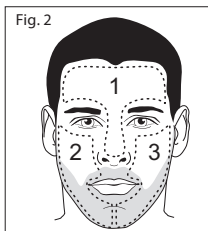
- 5 Inserire l'adattatore nella presa di corrente.
  - 6 La Spia dell'Indicatore LED si accenderà durante la ricarica della Spazzola Detergente.
  - 7 Quando la Spazzola Detergente ha raggiunto la piena carica, la spia dell'indicatore LED si spegnerà.
  - 8 Una carica completa richiederà 6 ore.
  - 9 Una carica completa permette fino a 30 minuti di funzionamento senza cavo (30 utilizzi x 1 min).
- ★ **NOTA:** Se il livello di carica della batteria è basso, la Spia dell'Indicatore LED lampeggerà durante l'uso.

### ✳ FUNZIONE DI CARICA RAPIDA

- La spazzola è dotata anche di una funzione di carica rapida.
- Per utilizzare questa funzione, caricare la spazzola per 5 minuti.
- Questa carica permetterà un utilizzo approssimativo di 2-3 volte.

### ⚠ ISTRUZIONI PER L'USO

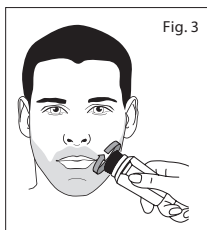
- Questo prodotto è adatto all'utilizzo con acqua e può essere utilizzato sotto la doccia.
- NON immergere in acqua.
- L'adattatore non può essere utilizzato nella vasca da bagno o nella doccia.
- La spazzola ha 2 impostazioni di velocità.
- Scegliere l'impostazione di velocità più comode per voi.
- ✳ **NOTA:** In caso di pelle sensibile, suggeriamo di selezionare, per le prime volte, l'impostazione di velocità 1. Se non si presenta alcuna reazione alla pelle, allora si potranno utilizzare le velocità 2.
- La spazzola è dotata anche di un timer da un minuto per assicurare una profonda pulizia di tutto il viso. Consigliamo di effettuare la pulizia in 3 parti: Zona T (1), parte destra (2) e parte sinistra (3). Fig. 2.



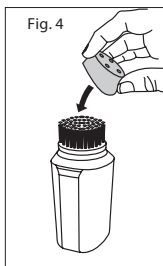
- La spazzola detergente pulserà delicatamente ogni 20 secondi per indicare quando spostarsi alla zona successiva.
- La spazzola si spegnerà automaticamente dopo 60 secondi ad indicare la fine della pulizia.
- ✳ **NOTA:** Se si cambia l'impostazione della velocità durante la pulizia, il timer tornerà di nuovo a zero e il timer comincerà di nuovo il conteggio.

## ❗ COME UTILIZZARE

- 1 Inumidire le setole della spazzola mettendole sotto l'acqua.
- ❖ **NOTA:** NON utilizzare la spazzola completamente asciutta in quanto ciò può provocare irritazione cutanea.
- 2 Inumidire la pelle con acqua e applicare il detergente sulla pelle. In alternativa, applicare il vostro detergente direttamente sulla spazzola.
- 3 Posizionare la spazzola direttamente sulla pelle.
- 4 Accenderla utilizzando il pulsante On/Off.
- 5 Selezionare la velocità:  
La spazzola inizierà automaticamente con la velocità 1.  
Premere ancora il pulsante per la velocità 2
- 6 Far scorrere delicatamente la spazzola sulla pelle con movimenti circolari evitando la zona delicata del contorno occhi. Fig. 3.



- Quando si avverte una pulsazione, passare all'area successiva.
  - ❖ **NOTA:** Evitare di esercitare troppa pressione con la spazzola quando si trova direttamente sulla pelle. Se questo dovesse accadere, la spazzola arresterà automaticamente il suo ciclo e si spegnerà. Ciò è perfettamente normale e contribuisce ad assicurare un trattamento confortevole. La spazzola può essere riavviata premendo sull'interruttore On.
- 7 Se si desidera concludere il ciclo di pulizia in anticipo premere il pulsante On/Off come segue:
    - Se si sta utilizzando la velocità 1, premere il pulsante On/Off 2 volte
    - Se si sta utilizzando la velocità 2, premere il pulsante On/Off una volta
  - 8 Quando il prodotto non è utilizzato, proteggere la Testina con il cappuccio protettivo. Fig. 4.
  - Assicurarsi che le setole siano asciutte prima di inserire il cappuccio di protezione.



## 👁 SOSTITUZIONE DELLE TESTINE

### ★ Rimozione della testina:

- Tenere l'impugnatura con una mano.
- Con l'altra mano, tirare delicatamente la testina verso l'alto fino a quando si sarà staccata. Fig. 5.
- Per riposizionare la testina, premere delicatamente la testina sulla base fino a quando si sentirà uno scatto. Fig. 6.



- Per i migliori risultati, raccomandiamo di sostituire la Testina all'incirca ogni 3 mesi.
- Le testine sono disponibili come ricambio:
- Normale: SP-FC5
- Pelle & barba (Skin and Stubble): SP-FC6
- Pre-rasatura (Pre-Shave): SP-FC7
- Sensitive: SP-FC8

- Carbone : SP-FC9
- Contattare il vostro centro di assistenza Remington più vicino per avere maggiori informazioni.

---

## PULIZIA E MANUTENZIONE

---

- Per avere prestazioni durature dalla vostra spazzola, pulire regolarmente la testina e l'impugnatura.
- Assicurarsi che la spazzola sia spenta prima di pulirla.
- NON cercare di pulire qualsiasi parte di questo prodotto in lavastoviglie.
- Non immergere l'impugnatura della spazzola in acqua.
- Testina: sciacquare la testina e le setole dopo ogni utilizzo.
- Impugnatura: per pulire l'impugnatura, passare un panno umido.
- ★ **ATTENZIONE:** Assicurarsi che tutte le parti siano asciutte prima di collegare il caricatore alla presa di corrente.

---

## RIMOZIONE DELLA BATTERIA

---

- La batteria deve essere rimossa dall'apparecchio prima dello smaltimento.
- L'apparecchio deve essere scollegato dalla presa di corrente quando si rimuove la batteria.
- Per rimuovere la batteria ricaricabile:
  - 1 Fare funzionare la spazzola fino a quando il motore si arresta.
  - 2 Rimuovere la testina.
  - 3 Utilizzando un piccolo cacciavite, sollevare il cappuccio dall'impugnatura.
  - 4 Staccare i fili ed estrarre la batteria dall'assemblaggio interno con le dita.
  - 5 Attenzione a non forare l'involucro della batteria.
  - 6 La batteria deve essere smaltita in sicurezza.

---

## PROTEZIONE DELL'AMBIENTE

---



Per evitare problemi all'ambiente e alla salute dovuti a sostanze dannose presenti nei dispositivi elettrici ed elettronici, gli apparecchi contrassegnati con questo simbolo non devono essere smaltiti con i rifiuti urbani indifferenziati, ma recuperati, riutilizzati o riciclati.



Tak for at have købt dit nye produkt fra Remington®. Læs venligst denne vejledning omhyggeligt før brug og bevar den godt. Fjern al emballage før brug.

## VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

ADVARSEL – MINDSK RISIKOEN FOR FORBRÆNDINGER, ELEKTRISK STØD, BRAND ELLER SKADER PÅ PERSONER:

- 1 Apparatet kan anvendes af børn fra 8 år og derover og personer hvis fysiske, sansemæssige eller mentale evner er nedsat, eller personer uden den fornødne erfaring, hvis de er blevet instrueret/har været under opsyn og forstår de forbundne farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn, medmindre de er over 8 år og holdes under opsyn. Apparatet og ledningen skal holdes uden for rækkevidden af børn under 8 år.
- 2 Et apparat må aldrig efterlades uden opsyn, når dets stik sidder i stikkontakten, undtagen under opladning.
- 3 Brug ikke dette produkt, hvis det ikke virker korrekt, hvis det har været tabt eller beskadiget, eller tabt i vand.
- 4 Undgå at vride eller bøje ledningen og vikl det ikke om produktet.
- 5 Brug ikke andet tilbehør eller dele end det, som leveres af os.
- 6 Sørg for, at strømstik og ledning ikke bliver våde.
- 7 Stikket må ikke tages ud eller sættes i med våde hænder.
- 8 Hold opladeren væk fra vand og varme overflader.
- 9 Dette apparat er ikke til kommerciel brug eller brug i salon.
- 10 Må kun anvendes i følge brugsanvisningen.
- 11  Ansigtsrensébørsten er egnet til våd brug og kan derfor anvendes under bruseren. MÅ IKKE nedsænkes fuldstændigt i vand.
- 12 Efter brug skal enheden rengøres for at undgå ophobning af fedt og andre rester.
- 13  Apparatet skal oplades ved hjælp af godkendte sikkerhedsisolerende adaptere PA-0510E (for EU-version) eller PA-0510U (for UK-version) med en udgangseffekt på 5,0 V jævnstrøm; 1A;

## BLIV BEKENDT MED RECHARGE COMPACT ANSIGTSRENSEBØRSTEN

- Den RECHARGE ansigtsbørste er beregnet og udviklet til rensning af ansigt, stubbe og hals.

- De roterende og vibrerende børster renser nænsomt i dybden, hvorved urenheder fjernes og huden efterlades med en ren følelse og med glattere og blødere stubbe.
- RECHARGE Compact rensbørsten er udstyret med et AKTIVT KUL børstehoved. Børster indhylllet i aktivt kul fjerner urenheder og giver huden ny energi. Dette er ideelt til dybderensning af normal eller kombineret hud hver dag.

---

## ADVARSLER OG SIKKERHED

---

- ★ Inden du begynder at bruge RECHARGE Compact rensbørsten, skal du sørge for at læse alle advarslerne og sikkerhedsforanstaltningerne for at finde ud af, om produktet er egnet til dig.
- Undgå at anvende rensbørsten i øjenomgivelserne.
- BRUG IKKE rensbørsten på samme område mere end to gange dagligt.
- BRUG IKKE rensbørsten på områder med åbne sår, solskoldet, afskallet eller irriteret hud.
- BRUG IKKE rensbørsten, hvis du lider af en hudsygdom eller irritation, f.eks. alvorlig/aktiv akne eller hudbetændelse.
- BRUG IKKE rensbørsten, hvis du tager steroidbaserede lægemidler.
- BRUG IKKE rensbørsten med rensprodukter indeholdende skræppe kemikalier eller slibende partikler.
- Hvis du ønsker at dele produktet med andre brugere, skal børstehovedet først skiftes af hensyn til hygiejnen. DEL IKKE børstehoveder med andre brugere.
- Hvis du oplever smerter eller ubehag, skal du stoppe brugen af produktet og kontakte din læge.

---

## HOVEDFUNKTIONER

---

- 1 Børstehoved til normal hud
- 2 LED-indikatorlamper
- 3 Tænd/sluk- og hastighedsknap
- 4 Rensbørstens håndtag
- 5 Strømskik
- 6 Beskyttelseshætte (ikke vist)
- 7 Opladningsadaptor (ikke vist)

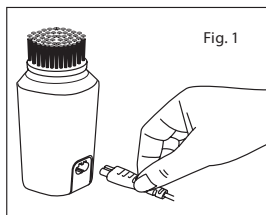


## 👁️ KOM I GANG

Hav tålmodighed første gang du bruger din RECHARGE Compact rensbørste, da det - lighed med ethvert andet nyt produkt - kan tage lidt tid, inden du bliver bekendt med produktet. Tag dig tid til at vænne dig til din rensbørste, vi er sikre på, at du vil få glæde af at bruge den i mange år og være fuldstændigt tilfreds.

## ⚡ OPLAD DIT APPARAT

- 1 Sørg altid for, at dine hænder, rensbørsten og adapteren er tørre inden opladning.
- 2 Inden du bruger rensbørsten første gang, skal den oplades helt. En komplet opladning tager 6 timer.
- 3 Sørg for at apparatet er slukket.
- 4 Sæt opladeadapteren i strømindgangen. Fig. 1.



- 5 Sæt adapterens stik i stikkontakten.
- 6 LED-indikatoren lyser, mens rensbørsten oplades.
- 7 Når rensbørsten er helt opladet, vil LED-indikatoren slukke.
- 8 En komplet opladning tager 6 timer.
- 9 En komplet opladning giver op til 30 minutters ledningsfri brug (30 ganges brug à 1 minuts varighed).

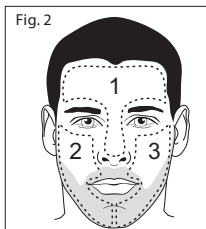
★ **BEMÆRK:** Hvis batteriniveauet er lavt, vil alle LED-indikatorer konstant tænde og slukke, mens enheden anvendes.

### ★ FUNKTION TIL HURTIG OPLADNING

- Rensbørsten er også udstyret med en funktion til hurtig opladning.
- For at bruge denne funktion, skal du oplade rensbørsten i 5 minutter.
- En sådan opladning giver dig cirka 2-3 ganges brug.

## ⚠ INSTRUKTIONER FOR BRUG

- Produktet er egnet til våd brug og kan derfor anvendes under bruseren.
- MÅ IKKE nedsænkes i vand.
- Adapteren må ikke anvendes i badet eller under bruseren.
- Rensebørsten har 2 hastighedsindstillinger.
- Vælg altid den hastighedsindstilling som er mest behageligt for dig.
- ✳ **BEMÆRK:** Hvis du har følsom hud, anbefaler vi, at du vælger hastighedsindstilling 1 de første par gange. Hvis din hud på ingen måde reagerer herpå, kan du anvende hastighed 2.
- Rensebørsten har en et-minuts-timer, som hjælper med at sikre, at hele ansigtet renses grundigt. Vi anbefaler, at du renser ansigtet i tre dele: T-Zone (1), højre side (2) og venstre side (3). Fig. 2.

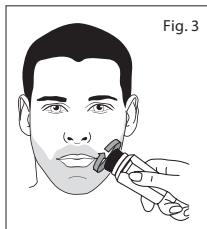


- Rensebørsten gør et kort ophold hvert 20. sekund for at gøre dig opmærksom på, at du skal gå videre til næste zone.
- Rensebørsten slukker automatisk efter 60 sekunder for at angive, at rensesiden er slut.
- ✳ **BEMÆRK:** Hvis du skifter hastighedsindstilling under brug, går timeren tilbage til nul, og timeren begynder at tælle forfra.

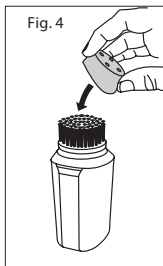
## ⚠ SÅDAN BRUGES RENSEBØRSTEN

- 1 Fugt børstehårene under rindende vand.
- ✳ **BEMÆRK:** BRUG IKKE en helt tør rensbørste, da det kan forårsage irritation af huden.
- 2 Fugt huden med vand og fordel et rensprodukt i ansigtet. Eller du kan vælge at komme rensproduktet direkte på børsten.
- 3 Sæt rensbørsten direkte mod huden.

- 4 Tænd den på tænd/sluk-knappen.
- 5 Vælg hastighed:  
Rensebørsten starter automatisk på hastighed 1.  
Tryk på knappen igen for at vælge hastighed 2.
- 6 Lad børsten glide nænsomt hen over huden i cirkelbevægelser, undgå sarte områder. Fig. 3.



- Gå videre til næste zone, når du mærker et ophold.
- ✳ **BEMÆRK:** Undgå så vidt muligt at trykke børsten for meget mod huden. Gøres dette vil børsten stoppe sin cyklus automatisk og slukke. Det er helt normalt og hjælper med at sikre en komfortabel behandling. Rensebørsten kan genstartes ved at trykke på tænd-knappen.
- 7 Hvis du ønsker at afslutte rensedyklussen tidligere, kan du trykke på tænd/sluk-knappen som anvist nedenfor:
  - Ved brug på hastighed 1, tryk på tænd/sluk-knappen to gange.
  - Ved brug på hastighed 2, tryk på tænd/sluk-knappen en gang.
- 8 Sæt beskyttelseshætten på børstehovedet, når enheden ikke er i brug. Fig. 4.
- Børstehårene skal være helt tørre inden beskyttelseshætten sættes på.



## 👁️ UDSKIFTNING AF BØRSTEHØVEDER

### ✦ Sådan tages børstehovedet af:

- Hold om børstehåndtaget med den ene hånd.
- Træk forsigtigt børstehovedet opad med den anden hånd, indtil det går af. Fig. 5
- For at sætte børstehoved på igen trykkes hovedet forsigtigt tilbage, indtil der høres et klik. Fig. 6



- For at opnå de bedste resultater, anbefaler vi, at børstehovedet udskiftes cirka hver 3. måned.
- Der fås børstehoveder til udskiftning:
- Normal: SP-FC5
- Hud og stubbe: SP-FC6
- Inden barbering: SP-FC7
- Følsom: SP-FC8
- Aktivt kul: SP-FC9
- Kontakt nærmeste Remington servicecenter for yderligere information.

## 👁️ RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

- Rens børstehovedet og håndtaget regelmæssigt for at sikre lang levetid og optimal ydeevne for din rensebørste.
- Sørg for, at rensebørsten er slukket inden rengøring.
- **FORSØG IKKE** at rengøre nogen del af produktet i opvaskemaskinen.
- Læg ikke håndtaget i vand.

- Børstehoved: Skyl børstehovedet og børstehårene efter hver brug.
- Børstehåndtag: Rengør håndtaget ved at tørre det af med en fugtig klud.
- ✳ **ADVARSEL:** Sørg for, at alle dele er tørre inden opladeren tilsluttes stikkontakten.

## UDTAGNING AF BATTERI

- Batterierne skal tages ud af apparatet inden det kasseres.
- Apparatet skal tages ud af stikkontakten, før batteriet tages ud.
- Udtagning af det genopladelige batteri:
  - 1 Lad rensbørsten køre, indtil motoren stopper.
  - 2 Tag børstehovedet af.
  - 3 Ved hjælp af en lille skruetrækker lirkes det øvre dækslet af håndtaget.
  - 4 Klip ledningerne over og lirk batteriet ud af den indvendige holder med fingrene.
  - 5 Pas på ikke at punktere batteriskjoldet.
  - 6 Batteriet skal bortskaffes på sikker vis.

## VÆRN OM MILJØET

For at undgå sundheds- og miljøproblemer grundet farlige stoffer i elektriske og elektroniske forbrugsgoder, må apparater mærket med dette symbol ikke bortkastes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal genanvendes eller genbruges.





Tack för att du köpt en ny Remington®-produkt. Läs följande bruksanvisningar noggrant före användning och förvara dem på säker plats. Ta bort allt förpackningsmaterial före användning.

---

## VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

---

VARNING – FÖR ATT FÖREBYGGA BRÄNNSKADOR, ELSTÖTAR, BRAND ELLER PERSONSKADOR:

- 1 Denna apparat kan användas av barn över åtta år, och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller psykisk förmåga och med bristande erfarenhet och kunskaper får bara använda denna apparat under övervakning och handledning och om de förstår vilka risker det kan innebära. Barn ska inte använda apparaten som leksak. Rengöring och underhåll av apparaten ska inte överlåtas till barn såvida de inte är över åtta år och det sker under övervakning. Håll apparat och nätkabel borta från barn under åtta år.
- 2 En apparat som är kopplad till vägguttaget bör hållas under uppsikt med undantag för när den laddas.
- 3 Använd inte apparaten om den inte fungerar som den ska, om den har tappats eller skadats eller fallit i vatten.
- 4 Undvik att vrida och snurra på sladden.
- 5 Använd inga andra tillbehör än de som medföljer.
- 6 Se till att stickkontakt och nätsladd inte blir våta.
- 7 Koppla inte in apparaten och dra inte ur nätsladden med våta händer.
- 8 Håll laddaren borta från vatten och varma ytor.
- 9 Denna apparat är inte avsedd för kommersiellt bruk eller för salonger.
- 10 Använd endast enligt anvisningarna.
- 11  Denna rengöringsborste är utformad för användning i våtutrymmen och kan användas i duschen. Sänk INTE ned den fullständigt i vatten.
- 12 Efter användning bör borsten rengöras så att fett och andra rester inte blir kvar i borsten.
- 13  Ladda denna apparat med hjälp av godkänd säkerhetsadapter PA-0510E (för EU-version) eller PA-0510U (för brittisk version) med en utkapacitet på 5,0 V likström, 1 A.

## LÄR KÄNNA DIN RECHARGE COMPACT RENGÖRINGSBORSTE

- Ansiktsborsten RECHARGE har utformats och utvecklats för rengöring av ansikte, skäggstubb och hals.
- Den roterande och vibrerande borsten rengör skonsamt och djupgående för att avlägsna orenheter och lämnar en ren känsla på huden. Huden blir slätare och skäggstubben mjukare.
- RECHARGE Compact rengöringsborste levereras med ett KOL borsthuvud. Borstens strån är förstärkta med träkol för att avlägsna orenheter och ge huden energi. Detta är lämpligt för daglig djuprengöring av normal eller kombinerad hud.

## VARNINGS- OCH SÄKERHETSFORESKRIFTER

- ★ Innan du börjar använda din RECHARGE Compact-rengöringsborste ska du läsa alla varningar och säkerhetsinformationen för att vara säker på att produkten lämpar sig för dig.
- Undvik att använda produkten på den känsliga huden runt ögonen.
- Använd INTE rengöringsborsten på samma ansiktsparti mer än två gånger om dagen.
- Använd INTE rengöringsborsten på partier där det finns öppna sår eller solbränd hud och inte heller på sprucken eller irriterad hud.
- Använd INTE rengöringsborsten om du lider av någon hudsjukdom eller hudirritation som grav/aktiv acne eller någon hudinfektion.
- Använd INTE rengöringsborsten om du tar steroidbaserade läkemedel.
- Använd INTE rengöringsborsten tillsammans med rengöringslotioner som innehåller starka kemikalier eller grova partiklar.
- Om andra också använder denna produkt bör borsthuvudet bytas ut av hygieniska skäl. Låt INTE andra användare ha samma borsthuvud.
- Upphör med att använda produkten om du känner smärta eller obehag vid rengöringen och kontakta din läkare.

## NYCKELFUNKTIONER

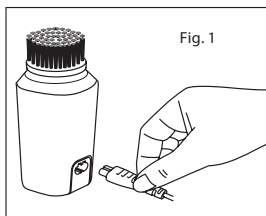
- 1 Borsthuvud med träkol
- 2 Indikatorlampor
- 3 Strömbrytare och hastighetsinställning
- 4 Borsthandtag
- 5 Strömintag
- 6 Skyddskåpa (Visas inte)
- 7 Laddningsindikator (Visas inte)

## KOMMA IGÅNG

Ha tålamod första gången du använder din RECHARGE Compact-rengöringsborste. Som med vilken ny produkt som helst kan det ta lite tid innan du vänjer dig vid produkten. Ta dig tid att bekanta dig med din rengöringsborste. Vi är säkra på att du kommer att kunna använda den till full belåtenhet i många år.

## LADDA APPARATEN

- 1 Kontrollera att händer, rengöringsborste och nätadapter är torra före laddning.
- 2 Innan du använder din rengöringsborste för första gången bör du ladda den helt. En fullständig laddning beräknas ta 6 timmar.
- 3 Kontrollera att apparaten är avstängd.
- 4 Sätt in laddningsadaptorn i elintaget. Fig 1.



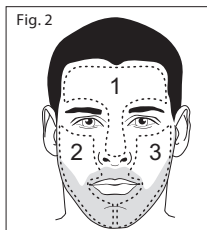
- 5 Anslut adaptorn till väggkontakten.
- 6 LED-indikatorlampan förblir tänd medan rengöringsborsten laddas.
- 7 När rengöringsborsten är fullt laddad släcks LED-indikatorlampan.



- 8 Det tar 6 timmar att ladda apparaten helt.
- 9 När apparaten är helt laddad kan den användas upp till 30 minuter utan sladd (30 x 1 minuts användning).
- ★ OBS: Om batteriets laddningsnivå är låg blinkar LED-indikatorlampan under användningen.
- ★ SNABBLADDNINGSFUNKTION
  - Rengöringsborsten har också en snabbladdningsfunktion.
  - Med denna funktion kan du snabbladda rengöringsborsten för 5 minuter.
  - Det räcker till 2-3 användningar.

## ⚠ BRUKSANVISNING

- Denna produkt är utformad för användning i våtutrymmen och kan användas i duschen.
- Sänk INTE ned den i vatten.
- Adaptern får inte användas i badet eller duschen.
- Rengöringsborsten har 2 hastighetsinställningar.
- Välj den hastighetsinställning som passar dig bäst.
- ★ OBS! Om du har känslig hud rekommenderar vi att du väljer hastighetsinställning 1 när du använder borsten de första gångerna. Om du inte känner något obehag kan du kanske använda hastigheterna 2.
- Rengöringsborsten levereras också med en minuttimer som gör det lättare att kontrollera att hela ansiktet blir grundligt rengjort. Vi rekommenderar rengöring i 3 partier: T-partiet (panna, huden mellan ögonbrynen, näsa och haka) (1), höger sida (2) och vänster sida (3) (fig. 2).

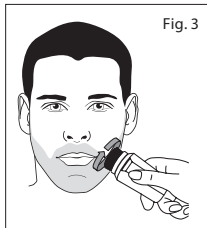


- Rengöringsborsten vibrerar lätt var 20e sekund för att ange när man ska gå vidare till nästa ansiktsparti.

- Rengöringsborsten stängs av automatiskt efter 60 sekund för att markera att behandlingen är färdig.
- ✳ OBS! Om du ändrar hastighetsinställningarna under behandlingen går timern tillbaka till noll och timern börjar om på nytt.

## ◆ ANVÄNDA RENGÖRINGSBORSTEN

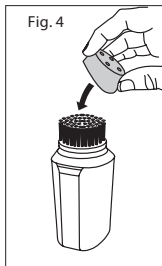
- 1 Fukta borststråna under rinnande vatten.
- ✳ OBS! Använd INTE rengöringsborsten när den är fullständigt torr eftersom detta kan medföra hudirritation.
- 2 Fukta huden med vatten och applicera rengöringslotion i ansiktet. Du kan också applicera din rengöringslotion direkt på borsten.
- 3 Placera rengöringsborsten direkt mot huden.
- 4 Slå på apparaten med strömbrytaren.
- 5 Välja hastighet:  
Rengöringsborsten startar automatiskt på hastighet 1.  
Tryck på knappen igen för hastighet 2.
- 6 För borsten försiktigt över huden i cirkelrörelser och undvik det känsliga ögonpartiet (fig. 3).



- När du känner en vibration ska du gå vidare till nästa område.
  - ✳ OBS! Försök att inte trycka borsten för hårt mot huden vid direkt kontakt med huden. Om trycket blir för hårt kommer behandlingsförloppet att avslutas automatiskt och apparaten stängs av. Detta är helt normalt och det bidrar till att göra behandlingen mer behaglig. Du kan starta rengöringsborsten igen genom att trycka på strömbrytaren.
- 7 Tryck på strömbrytaren när du vill avsluta behandlingen. Gör på följande sätt:
    - Vid hastighet 1 ska du trycka 2 gånger på strömbrytaren
    - Vid hastighet 2 ska du trycka 1 gång på strömbrytaren
  - 8 När det inte används ska man använda skyddshylsan för att skydda borsthuvudet. Fig 4.

- Se till att borststråna är torra innan du sätter på skyddskåpan.

## BYTA BORSTHUVUD



### ✳ Ta bort borsthuvudet:

- Håll i borsthandtaget med den ena handen.
- Dra försiktigt borsthuvudet uppåt med den andra handen tills det lossnar (fig. 5).
- Sätt på borsthuvudet genom att försiktigt skjuta det på plats tills du hör ett klickljud (fig. 6).



- För bästa resultat rekommenderar vi att man byter ut borsthuvudet ungefär var tredje månad.
- Tillgängliga reservborsthuvuden:
- Normal: SP-FC5
- Hud och skäggstubb (Skin and Stubble): SP-FC6
- Före rakning (Pre-Shave): SP-FC7
- Känslig: SP-FC8

- Kol: SP-FC9
- Kontakta ditt närmaste Remington servicecenter för mer information.

---

## RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

---

- För att förlänga hållbarheten för din rengöringsborste bör du rengöra borsthuvud och borsthandtag regelbundet.
  - Se till att rengöringsborsten är avstängd innan du börjar rengöra den.
  - Sänk inte ned borsthandtaget i vatten.
  - Borsthuvud: Skölj borsthuvudet och borststråna efter varje användning.
  - Borsthandtag: Rengör borsthandtaget genom att torka av det med en fuktig trasa.
- ★ **VAR FÖRSIKTIG:** Se till att alla delar är torra innan du ansluter laddningsadaptorn till vägguttaget.

---

## BORTTAGNING AV BATTERI

---

- Batteriet måste tas bort från apparaten innan den kasseras.
- Apparaten måste vara urkopplad från elnätet när batteriet tas bort.
- Ta bort det uppladdningsbara batteriet:
  - 1 Använd rengöringsborsten tills motorn stannar.
  - 2 Ta bort borsthuvudet.
  - 3 Bänd upp det översta höljet från borsthandtaget med en liten skruvmejsel.
  - 4 Klipp sladdarna och ta ut batterierna från den inre hylsan med hjälp av fingrarna.
  - 5 Var försiktig så att inte batterifacket skadas.
  - 6 Batteriet ska kasseras på ett säkert sätt.

---

## MILJÖSKYDD

---

För att undvika problem, relaterade till miljö och hälsa orsakade av farliga ämnen i elektriska och elektroniska produkter, får apparater som är markerade med denna symbol inte kasseras tillsammans med osorterat kommunalt avfall utan de ska lämnas till återvinning/ materialåtervinning eller återanvändning.





Kiitos, että valitsit tämän uuden Remington®-tuotteen.

Lue ohjeet huolellisesti ja pidä ne tallessa.

Poista kaikki pakkausmateriaali ennen käyttöä.

## TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA

**VAROITUS – PALOVAMMOJEN, SÄHKÖISKUJEN, TULIPALOJEN TAI HENKILÖVAHINKOJEN ESTÄMISEKSI:**

- Lapset joiden ikä on 8 vuotta tai yli ja henkilöt, joilla on rajoitettu fyysinen, aistinvarainen, henkinen ominaisuus tai kokemuksen ja tiedon puute saavat käyttää tätä laitetta ainoastaan, jos heitä valvotaan tai heitä on opastettu laitteen turvalliseen käyttöön ja he ymmärtävät laitteen käytössä esiintyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa suorittaa puhdistamista ja käyttäjän huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.
- Laitetta ei saa koskaan jättää ilman valvontaa, jos se on kytketty virtalähteeseen, lukuun ottamatta lataamista.
- Älä käytä tätä tuotetta, jos se ei toimi kunnolla, jos se on pudonnut tai vaurioitunut tai jos se on pudonnut veteen.
- Älä väännä tai taivuta johtoa, älä kierrä sitä laitteen ympärille.
- Älä käytä muita kuin suosittelemiamme lisäosia.
- Varmista, että pistoke ja virtajohto eivät kastu.
- Älä kytke laitetta verkkovirtaan tai irrota sitä siitä märin käsin.
- Pidä laturi etäällä vedestä ja kuumista pinnoista.
- Laitetta ei ole tarkoitettu ammattikäyttöön.
- Käytä vain ohjeiden mukaan.
-  Tämä puhdistusharja on suunniteltu käytettäväksi märkänä, ja sitä voi käyttää suihkussa. ÄLÄ upota sitä kokonaan veteen.
- Puhdista laite käytön jälkeen, jotta vältät rasvan ja muiden jäämien kerääntymisen.
-  Laite ladataan hyväksytyllä suojaeristetyllä verkkolaitteella PA-0510E (EU-malli) tai PA0510U (UK-malli), jonka teho on 5,0 V DC; 1 A;

## TUTUSTUMINEN RECHARGE COMPACT KASVOJEN PUHDISTUSHARJAAN

- RECHARGE-kasvojen puhdistusharja on suunniteltu ja kehitetty kasvojen, sänkiäalueen ja kaulan alueen puhdistamiseen.
- Pyörivät ja värisivät harjakset syväpuhdistavat hellävaraisesti poistaen epäpuhtaudet ja jättävät iholle puhtaan tunteen, tasaisemman ihon ja pehmeämmän sängän.

- RECHARGE Compact -puhdistusharjan mukana tulee HIILI-harjapää. Hiilellä käsitellyt harjukset poistavat epäpuhtaudet ja virkistävät ihoa. Sopii hyvin päivittäiseen syväpuhdistukseen normaalille iholle tai sekaiholle.

---

## VAROITUKSET JA TURVAOHJEET

---

- ★ Varmista, että olet lukenut kaikki varoitukset ja turvallisuutta koskevat tiedot tarkistaaksesi tuotteen sopivuuden itsellesi ennen kuin alat RECHARGE Compact -puhdistusharjan käyttämisen.
- Vältä käyttämästä herkälle silmänympärysiholle.
- ÄLÄ käytä puhdistusharjaa samalle alueelle useammin kuin kaksi kertaa päivässä.
- ÄLÄ käytä puhdistusharjaa, jos ihossa on avohaavoja, auringossa palaneita kohtia, äläkä halkeilevalle tai ärtyneelle iholle.
- ÄLÄ käytä, jos sinulla on ihosairauksia tai ihoärsytystä, kuten vaikea/aktiivinen akne tai ihotulehdus.
- ÄLÄ käytä, jos käytät steroidipohjaista lääkitystä
- ÄLÄ käytä puhdistusharjaa puhdistusaineiden kanssa, jotka sisältävät voimakkaita kemikaaleja tai karkeita hiukkasia.
- Jos haluat jakaa laitteen muiden käyttäjien kanssa, varmista, että vaihdat harjapään hygieniasyistä. ÄLÄ jaa harjapäitä muiden käyttäjien kanssa.
- Jos laitteen käyttö tuntuu kivuliaalta tai epämuksulta, lopeta käyttö ja ota yhteys lääkäriin.

---

## TÄRKEIMMÄT OMINAISUUDET

---

- 1 Normal- harjaosa
- 2 LED-merkkivalot
- 3 Virtakytkin ja nopeuden valintakytkin
- 4 Puhdistusharjan varsi
- 5 Virtaliitäntä
- 6 Suojaava kansi (Ei kuvassa)
- 7 Verkkolaturi (Ei kuvassa)

---

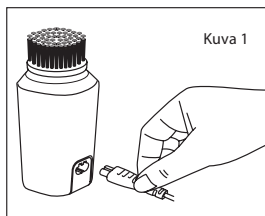
## ALOITUSOPAS

---

Ole kärsivällinen, kun aloitat RECHARGE Compact -puhdistusharjan käyttämisen. Kuten kaikkien uusien tuotteiden kanssa, laitteeseen tutustumiseen saattaa kulua hieman aikaa. Varaa aikaa uuteen puhdistusharjaasi perehtymiseen, sillä olemme varmoja, että nautit sen käytöstä ja olet tyytyväinen laitteeseen monen vuoden ajan.

## ⚠ LAITTEEN LATAAMINEN

- 1 Varmista aina ennen lataamista, että kätesi, puhdistusharja ja verkkosovitin ovat kuivat.
- 2 Lataa puhdistusharja aivan täyteen ennen ensimmäistä käyttökertaa. Täyteen lataaminen kestää 6 tuntia.
- 3 Varmista, että laite on kytketty pois päältä.
- 4 Työnnä lataussovitin kiinni virtaliitäntään. Kuva 1.



- 5 Liitä sovitin pistorasiaan.
  - 6 LED-merkkivalo palaa, kun puhdistusharja lataantuu.
  - 7 Kun puhdistusharja on latautunut täyteen, LED-merkkivalo sammuu.
  - 8 Täyteen lataaminen kestää 6 tuntia.
  - 9 Yhdellä täydellä latauksella laite toimii langattomasti jopa 30 minuuttia (30 x 1 min käyttö).
- ★ HUOMIOI! Jos akun varaus on alhainen, LED-merkkivalo syttyy ja sammuu vuorotellen käytön aikana.

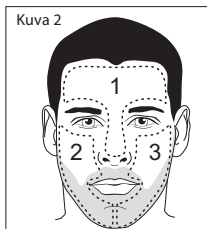
### ★ PIKALATAUSTOIMINTO

- Puhdistusharja on varustettu myös pikalataustoiminnolla.
- Tätä toimintoa käytetään lataamalla puhdistusharjaa 5 minuuttia.
- Tällä saa noin 2-3 käyttökertaa.

## ⚠ KÄYTTÖOHJEET

- Laite on suunniteltu käytettäväksi märkänä ja sitä voi käyttää suihkussa.
- ÄLÄ upota veteen.
- Sovitinta ei saa käyttää kylvyssä tai suihkussa.
- Puhdistusharjassa on 2 nopeusasetusta.
- Valitse aina itsellesi miellyttävän nopeusasetus.

- ✳️ **HUOMAUTUS:** Jos sinulla on herkkä iho, suosittelemme käyttämään nopeusasetusta 1 ensimmäisillä käyttökertoilla. Jos et saa mitään ihoreaktioita, voit käyttää nopeuksia 2.
- Puhdistusharjassa on myös yhden minuutin ajastin, joka varmistaa kasvojen koko alueen huolellisen puhdistamisen. Suosittelemme puhdistamaan kasvot 3 osassa. T-alue (1), oikea puoli (2) ja vasen puoli (3). Kuva 2.

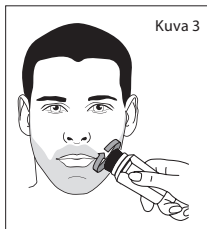


- Puhdistusharja sykähtelee hellävaraisesti 20 sekunnin välein ja ilmaisee, että on aika siirtyä seuraavaan vyöhykkeeseen
- Harja kytkeytyy pois päältä automaattisesti 60 sekunnin päästä ilmaisten harjaamisajan täytyneen.
- ✳️ **HUOMAUTUS:** jos vaihdat nopeusasetusta puhdistuksen aikana, ajastin nollautuu ja ajanlasku alkaa alusta.

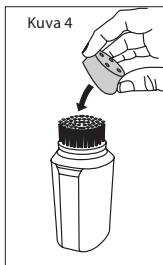
## ❗ KÄYTTÖOHJE

- 1 Kostuta harjan harjakset juoksevan veden alla.
- ✳️ **HUOMAUTUS:** ÄLÄ käytä puhdistusharjaa täysin kuivana, sillä se voi aiheuttaa ihoärsytystä.
- 2 Kostuta ihosi vedellä ja levitä puhdistusaine iholle. Voit vaihtoehtoisesti levittää puhdistusaineen suoraan harjaan.
- 3 Aseta puhdistusharja suoraan iholle.
- 4 Kytke se päälle virtakytkimestä.
- 5 Valitse nopeus:  
Puhdistusharja käynnistyy automaattisesti nopeudella 1.  
Paina painiketta uudelleen saadaksesi nopeuden 2
- 6 Liu'uta harjaa iholla hellävaraisin pyöriin liikkein välttämällä herkkää silmänympärysihoa. Kuva 3.





- Kun tunnet sykähtelyn, siirry seuraavalle alueelle.
- ★ **HUOMAUTUS:** Vältä painamasta harjaa liian kovaa sen ollessa iholla. Jos näin tapahtuu, harja pysähtyy automaattisesti ja kytkeytyy pois päältä. Tämä on täysin normaalia ja auttaa varmistamaan miellyttävän käsittelyn. Puhdistusharja voidaan käynnistää uudelleen painamalla virtakytkintä.
- 7 Jos haluat pysäyttää puhdistuksen ennen aikaisesti, paina virtakytkintä seuraavasti:
  - Jos nopeus on 1, paina virtakytkintä 2 kertaa
  - Jos nopeus on 2, paina virtakytkintä yhden kerran
- 8 Kun laite ei ole käytössä, pidä suojuksen harjapään päällä. Kuva 4.
- Varmista, että harjakset ovat kuivat ennen suojuksen kiinnittämistä.



## 👁️ HARJAPÄÄN VAIHTAMINEN

### ✦ Harjapään irrottaminen:

- Pitele harjan vartta toisella kädellä
- Vedä harjapäätä varovasti ylöspäin toisella kädellä kunnes se irtoaa. Kuva 5.
- Voit vaihtaa uuden harjapään painamalla harjapäätä varovasti, kunnes kuulet napsahduksen. Kuva 6.



- Suosittelemme vaihtamaan harjapään noin 3 kuukauden välein, jotta saat parhaimman tuloksen.
- Saatavilla olevat vaihtoharjapää:
- Normal- harjapää: SP-FC5
- Skin & Stubble - harjapää: SP-FC6
- Pre-Shave - harjapää: SP-FC7
- Sensitive - harjapää: SP-FC8
- Hiili: SP-FC9
- Lisätietoa saat lähimmästä Remingtonin huoltoliikkeestä.

## 👁️ PUHDISTUS JA HOITO

- Puhdista harjapää ja varsi säännöllisesti, jotta puhdistusharja pysyy hyvässä kunnossa pitkään.
- Varmista, että puhdistusharja on kytketty pois päältä ennen puhdistamista.
- ÄLÄ pese mitään laitteen osaa astianpesukoneessa.
- Älä upota harjan kahvaa veteen.
- Harjapää: huuhtelee harjapää ja harjakset jokaisen käyttökerran jälkeen.
- Harjan varsi: puhdista varsi pyyhkimällä se kostealla liinalla.

- ★ HUOMIO: varmista, että kaikki osat ovat kuivat ennen kuin yhdistät laturin pistorasiaan.



## AKUN POISTAMINEN

- Akku tulee poistaa laitteesta ennen sen hävittämistä.
- Laite tulee akkua poistettaessa kytkeä irti verkkovirrasta.
- Ladattavan akun poistaminen:
  - 1 Käytä puhdistusharjaa kunnes moottori pysähtyy.
  - 2 Poista harjapää
  - 3 Käytä pientä ruuvimeisseliä ja väännä ylätulppa irti varresta
  - 4 Katkaise johtimet ja väännä akku sormin irti sisäkokoontanosta.
  - 5 Varo lävistämästä akun koteloa.
  - 6 Hävitä akku turvallisesti.



## YMPÄRISTÖNSUOJELU

Jotta vältettäisiin ympäristölle ja terveydelle koituvat haitat, jotka johtuvat vaarallisista aineista sähkölaitteissa ja elektronisissa laitteissa, tällä symbolilla varustetut laitteet on hävitettävä erillään kotitalousjätteistä, ja ne on otettava talteen, uudelleen käytettävä tai kierrätettävä.





Obrigado por adquirir este novo produto Remington®. Leia o manual de instruções e conserve-o em lugar seguro.

Retire todo o material de embalagem antes do uso.



## MEDIDAS DE PRECAUÇÃO IMPORTANTES

AVISO PARA REDUZIR OS RISCOS DE QUEIMADURAS, ELETROCUSSÃO, INCÊNDIO OU FERIMENTOS A PESSOAS:

- 1 Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos inclusive e pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou pessoas com falta de experiência e conhecimento desde que instruídas/ supervisionadas e que compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção do aparelho não deverão ser levadas a cabo por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sob supervisão. Mantenha o aparelho e o cabo afastados de crianças menores de 8 anos de idade.
- 2 Um aparelho não deve ser deixado sem vigilância enquanto ligado à corrente elétrica, exceto durante o carregamento.
- 3 Não utilize este produto caso não funcione corretamente, tenha caído ou esteja danificado, ou largado em água.
- 4 Não torça, dobre ou enrole o cabo à volta do aparelho.
- 5 Não utilize peças que não recomendadas pela nossa empresa.
- 6 Certifique-se de que a ficha e o cabo de alimentação não são molhados.
- 7 Não ligue nem desligue o aparelho da corrente elétrica com as mãos molhadas.
- 8 Mantenha o carregador afastado de água e superfícies aquecidas.
- 9 Este aparelho não é para utilização comercial ou em cabeleireiros.
- 10 Use apenas conforme instruído.
- 11  Esta escova de limpeza foi concebida para uso molhado e pode ser usada no duche. NÃO submerja completamente em água.
- 12 Após a utilização, o aparelho deve ser limpo para evitar a acumulação de gordura e outros resíduos.
- 13  O aparelho deve ser carregado por adaptadores isoladores de segurança aprovados PA-0510E (para a versão europeia) ou PA-0510U (para a versão do Reino Unido) com a capacidade de 5,0 V DC; 1A.

## FAMILIARIZE-SE COM A ESCOVA DE LIMPEZA FACIAL COMPACTA RECHARGE

- A escova facial RECHARGE foi concebida e desenvolvida para limpar o rosto, «barba de três dias» e pescoço.
- Os filamentos rotativos e vibratórios proporcionam uma limpeza profunda, porém suave, para remover as impurezas deixando a pele com uma sensação limpa e macia e a «barba de três dias» mais suave.
- A escova de limpeza compacta RECHARGE vem equipada com uma cabeça de escova CARVÃO. Os filamentos infundidos com carvão removem impurezas e revitalizam a pele. É ideal para limpeza profunda diária de pele normal ou mista.

## ADVERTÊNCIAS E PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA

- ★ Antes de começar a usar a escova de limpeza compacta RECHARGE, certifique-se de que lê todos os avisos e precauções de segurança para verificar se o produto é adequado a si.
- Evite utilizar na pele sensível à volta dos olhos.
- NÃO use a escova de limpeza na mesma área mais do que duas vezes por dia.
- NÃO use a escova de limpeza em áreas com feridas, escaldões, pele gretada ou irritada.
- NÃO use se sofrer de doenças de pele ou pele irritada, tais como acne ativo/severo ou infeções na pele.
- NÃO use se estiver a tomar medicação à base de esteroides.
- NÃO use a escova de limpeza com produtos de limpeza que contenham químicos agressivos ou partículas ásperas.
- Se desejar partilhar este produto com outros utilizadores, certifique-se de mudar a cabeça de escova por questões higiénicas. NÃO partilhe cabeças de escova entre vários utilizadores.
- Se sentir alguma dor ou desconforto, cesse a utilização do produto e contacte o seu médico.

## CARACTERÍSTICAS PRINCIPAIS

- 1 Cabeça de escova de carvão
- 2 Luzes indicadoras LED
- 3 Botão on/off e seleção de velocidade

- 4 Pega da escova de limpeza
- 5 Entrada de alimentação
- 6 Acessório protetor (não mostrado)
- 7 Adaptador de carga (não mostrado)

---

## COMO COMEÇAR

---

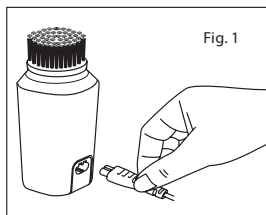
Seja paciente quando usar a escova de limpeza compacta RECHARGE pela primeira vez, pois, como com qualquer produto novo, levará algum tempo até se familiarizar com o produto. Dedique algum tempo a conhecer a escova de limpeza, pois estamos certos de que poderá desfrutar da sua utilização durante anos com total satisfação.

---

## CARREGAR O APARELHO

---

- 1 Antes de iniciar o carregamento, assegure-se de que as suas mãos, a escova de limpeza e o adaptador de corrente estão secos.
- 2 Antes de utilizar a escova de limpeza pela primeira vez, carregue-a totalmente.
- 3 Certifique-se de que o produto se encontra desligado.
- 4 Insira o adaptador de carga na entrada de alimentação. Fig. 1.



- 5 Ligue o adaptador à tomada de parede.
- 6 A luz indicadora LED acender-se-á durante o carregamento da escova de limpeza.
- 7 Quando a escova de limpeza estiver completamente carregada, a luz indicadora LED desligar-se-á.
- 8 Um carregamento completo demorará 6 horas.
- 9 Uma carga completa permite uma utilização sem fio até 30 minutos.

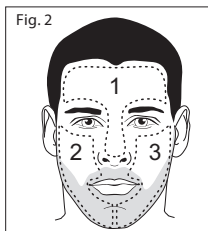
✱ **NOTA:** se a bateria estiver baixa, as três luzes indicadoras LED acendem-se e apagam-se durante a utilização.

## ✱ FUNÇÃO DE CARGA RÁPIDA

- A escova de limpeza está também equipada com uma função de carga rápida.
- Para utilizar esta função, carregue a escova de limpeza durante 5 minutos.
- Esta ação fornecerá aproximadamente 2-3 utilizações.

## ❗ INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

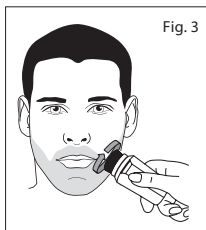
- Este produto foi concebido para uso molhado e pode ser usado no duche.
- **NÃO** submerja em água.
- O adaptador não pode ser usado no banho ou duche.
- A escova de limpeza tem 2 posições de velocidade.
- Use sempre a posição de velocidade mais confortáveis para si.
- ✱ **NOTA:** se a sua pele for sensível, recomendamos selecionar a posição de velocidade 1 para as primeiras utilizações. Se não ocorrerem reações na pele, poderá usar as velocidades 2.
- A escova de limpeza vem equipada também com um temporizador de um minuto para ajudar a garantir uma limpeza profunda de todo o rosto. Recomendamos que divida a limpeza em 3 secções: zona T (1), lado direito (2) e lado esquerdo (3). (Fig. 2).



- A escova facial emitirá um impulso suave a cada 20 segundos para indicar que é o momento de passar à área seguinte.
- A escova de limpeza desligar-se-á automaticamente após 60 segundos para indicar que o tempo de escovagem chegou ao fim.
- ✱ **NOTA:** se alterar a posição de velocidade durante a limpeza, o temporizador voltará a zero e recomeçará novamente.

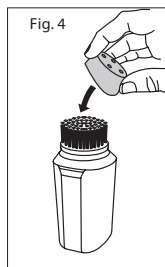
## ❖ MODO DE UTILIZAÇÃO

- 1 Humedeça as cerdas da escova colocando-as sob água corrente.
- ★ **NOTA:** NÃO use a escova de limpeza se estiver totalmente seca, pois poderá causar irritação na pele.
- 2 Humedeça a sua pele com água e aplique um produto de limpeza na pele. Alternativamente, aplique o produto de limpeza diretamente na escova.
- 3 Coloque a escova de limpeza diretamente sobre a pele.
- 4 Ligue a escova através do botão on/off.
- 5 Selecione a velocidade:  
A escova de limpeza começará automaticamente na velocidade 1.  
Prima o botão novamente para a velocidade 2.
- 6 Deslize suavemente a escova sobre a pele e a barba em movimentos circulares evitando a área delicada dos olhos. (Fig. 3).



- Quando sentir um impulso, avance para a próxima área.
  - ★ **NOTA:** tente evitar aplicar demasiada pressão com a escova quando estiver diretamente sobre a pele. Se o fizer, a escova parará o seu ciclo automaticamente e desligar-se-á. Isto é perfeitamente normal e ajuda a assegurar um tratamento confortável. A escova de limpeza pode ser reiniciada premindo o botão on.
- 7 Se desejar terminar o ciclo de limpeza mais cedo, prima o botão on/off conforme abaixo:
    - Se usar a velocidade 1, prima o botão on/off duas vezes
    - Se usar a velocidade 2, prima o botão on/off uma vez
  - 8 Quando não estiver a uso, utilize o acessório de proteção para proteger a cabeça de escova. Fig 4.





Certifique-se de que os filamentos estão secos antes de colocar o acessório de proteção.

## 👁️ SUBSTITUIR AS CABEÇAS DE ESCOVA

### ✳ Remover a cabeça de escova:

- Segure o cabo da escova com uma mão.
- Com a outra mão, puxe suavemente a cabeça de escova para cima até sair.  
Fig. 5
- Para substituir a cabeça de escova, empurre suavemente a cabeça até ouvir um estalido. Fig. 6



- Para obter os melhores resultados, recomendamos substituir a cabeça de escova a cada 3 meses.
- Estão disponíveis cabeças de escova de substituição:
- Normal: SP-FC5
- Pele e «barba de três dias»: SP-FC6

- Pré-corte: SP-FC7
- Sensível: SP-FC8
- Carvão: SP-FC9
- Contacte o Centro de Assistência Remington mais próximo para mais informações.

---

## LIMPEZA E MANUTENÇÃO

---

- Para garantir um desempenho de longa duração da sua escova de limpeza, limpe a cabeça de escova e a pega com regularidade.
- Certifique-se de que a escova de limpeza está desligada antes da limpeza.
- NÃO tente limpar qualquer parte deste produto na máquina de lavar loiça.
- Não submerja o cabo da escova em água.
- Cabeça de escova: enxague a cabeça de escova e os filamentos após cada utilização.
- Pega da escova: use um pano húmido para limpar a pega.
- ★ CUIDADO: certifique-se de que todos os componentes estão secos antes de ligar o carregador à tomada de parede.

---

## REMOÇÃO DA BATERIA

---

- A bateria deve ser retirada do aparelho antes de o mesmo ser inutilizado.
- O aparelho deve ser desligado da corrente antes de remover a bateria.
- Para remover a bateria recarregável:
  - 1 Coloque a escova de limpeza em funcionamento até o motor parar.
  - 2 Remova a cabeça de escova.
  - 3 Com uma chave de fendas pequena, levante a tampa superior do cabo.
  - 4 Corte os fios e remova a bateria do conjunto interior com os seus dedos.
  - 5 Tenha cuidado para não perfurar o invólucro da bateria.
  - 6 A bateria deve ser eliminada de forma segura.

---

## PROTEÇÃO AMBIENTAL

---



Para evitar riscos para a saúde e o ambiente devido a substâncias perigosas presentes em produtos elétricos e eletrónicos, os aparelhos marcados com este símbolo não devem ser deitados fora juntamente com o lixo doméstico, mas sim recuperados, reutilizados ou reciclados.



Ďakujeme, že ste si kúpili nový výrobok značky Remington®. Prosíme Vás, aby ste si pozorne prečítali tento návod a odložili ho na bezpečné miesto. Pred použitím odstráňte všetky obaly.

## DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

UPOZORNENIE – ZNIŽOVANIE RIZIKA POPÁLENÍN, ZASIAHNUTIA EL. PRÚDOM, POŽIARU ALEBO PORANENIA OSÔB:

- 1 Používanie, čistenie alebo údržba prístroja deťmi staršími ako 8 rokov alebo kýmkoľvek s nedostatočnými vedomosťami, skúsenosťami alebo zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami by malo prebiehať iba po získaní primeraného poučenia a pod primeraným dozorom zodpovednej dospeléj osoby, aby bola zaistená bezpečnosť a boli brané na vedomie s tým spojené riziká, ktorým je potrebné sa vyhnúť. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Spotrebič, vrátane kábla, nesmú používať, hrať sa s ním, čistiť alebo udržiavať osoby mladšie ako 8 rokov a mal by byť vždy uložený mimo ich dosah.
- 2 Prístroj by nikdy nemal zostať bez dozoru, keď je zapojený do elektrickej siete, okrem nabíjania.
- 3 Nepoužívajte tento výrobok, ak nefunguje správne, ak predtým spadol alebo sa poškodil, alebo spadol do vody.
- 4 Kábel nestáčajte ani nekrčte, a neobtáčajte ho okolo prístroja.
- 5 Nepoužívajte iné ako nami dodávané nadstavce.
- 6 Dbajte o to, aby sa elektrická zástrčka a kábel nenamočili.
- 7 Nezapájajte a neodpájajte prístroj z a do elektrickej siete mokrými rukami.
- 8 Nabíjačku uchovávajte mimo vody a horúcich plôch.
- 9 Tento prístroj nie je určený na komerčné používanie alebo používanie v salónoch.
- 10 Používajte iba podľa návodu.
- 11  Táto čistiaca kefka je navrhnutá na mokré použitie a dá sa používať v sprche. NEPONÁRAJTE ju celú do vody.
- 12 Po použití by mal byť prístroj vyčistený, aby sa zabránilo nahromadeniu tuku a iných zvyškov.
- 13  To napravo polnite z odobrenými varnostnými izolacijskimi napajalníkmi PA-0510E (različica za EU) ali PA-0510U (različica za VB) z izhodno zmogljivostjo 5 V= in 1 A.



---

## ZOZNÁMENIE SA S KOMPAKTNOU ČISTIACOU KEFKOU NA TVÁR RECHARGE

---

- Kečka na tvár RECHARGE bola navrhnutá a vyvinutá na čistenie tváre, strniska a krku.
- Rotujúce a vibrujúce štetiny poskytujú jemné hĺbkové čistenie na odstránenie nečistôt a zanechávajú pokožku s pocitom čistoty, pokožka je hladšia a strnisko mäkkšie.
- Kompaktná čistiaca kečka RECHARGE je dodávaná s hlavicou kečky AKTÍVNE UHLIE. Štetiny napustené aktívnym uhlím odstraňujú nečistoty a dodávajú pokožke energiu. Toto je ideálne na každodenné hĺbkové čistenie normálnej alebo zmiešanej pleti.

---

## VAROVANIA A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

---

- ✱ Predtým, než začnete používať kompaktnú čistiacu kečku RECHARGE, určite si prečítajte všetky upozornenia a bezpečnostné informácie, aby ste si overili, že je tento výrobok pre vás vhodný.
- Vyhýbajte sa použitiu na jemnej pokožke okolo očí.
- NEPOUŽÍVAJTE čistiacu kečku v tej istej oblasti pokožky viac ako dvakrát denne.
- NEPOUŽÍVAJTE čistiacu kečku na oblasti s otvorenými ranami, slnkom spálenú pokožku, popraskanú alebo podráždenú pokožku.
- NEPOUŽÍVAJTE, ak trpíte kožnými chorobami alebo podráždeniami pokožky ako sú ťažké/akútne akné alebo infekcia pokožky.
- NEPOUŽÍVAJTE, ak užívate lieky na báze steroidov.
- NEPOUŽÍVAJTE čistiacu kečku s prostriedkami na čistenie pokožky obsahujúcimi silné chemikálie alebo drsné čističky.
- Ak sa chcete deliť o výrobok s inými používateľmi, z hygienických dôvodov dbajte o to, aby ste vymieňali hlavy s kefkami. NEDELTE sa o hlavy s kefkami s viacerými používateľmi.
- Ak pocítite akúkoľvek bolesť alebo nepohodlie, prestaňte tento výrobok používať a kontaktujte svojho lekára.

---

## DÔLEŽITÉ FUNKCIE

---

- 1 Hlava kečky s aktívnym uhlím
- 2 Svetelné ukazovatele LED
- 3 Spínač On/Off (Zap./vyp) a spínač výberu rýchlosti
- 4 Rukoväť čistiacej kečky

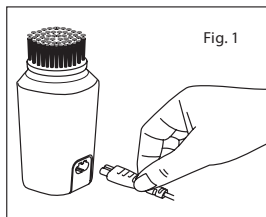
- 5 Prívod elektrického prúdu
- 6 Ochranný kryt (bez vyobrazenia)
- 7 Nabíjací adaptér (bez vyobrazenia)

## ZAČÍNAME

Pri prvom použití kompaktnej čistiacej kefky RECHARGE buďte trpezlivý/á, keďže ako pri každom novom výrobku, aj tu môže istý čas trvať, kým sa s ním zoznámite. Venujte oboznámeniu sa s vašou čistiacou kefkou dostatok času, keďže sme presvedčení, že získate roky potešenia z jej používania a úplnej spokojnosti.

## NABITIE PRÍSTROJA

- 1 Vždy dbajte o to, aby boli vaše ruky, čistiaca kefka a sieťový adaptér pred nabíjaním suché.
- 2 Pred prvým použitím čistiacu kefkou úplne nabite. Jedno úplné nabitie potrvá 6 hodín.
- 3 Skontrolujte, či je prístroj vypnutý.
- 4 Nabíjací adaptér pripojte do otvoru na napájanie. Obr. 1.



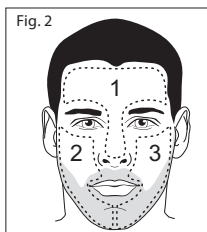
- 5 Adaptér zapojte do zásuvky v stene.
  - 6 Počas nabíjania čistiacej kefky bude svietiť svetelný ukazovateľ LED.
  - 7 Po úplnom nabití čistiacej kefky svetelný ukazovateľ LED zhasne.
  - 8 Jedno úplné nabitie potrvá 6 hodín.
  - 9 Jedno úplné nabitie poskytuje až 30 minút bezkáblovej prevádzky (30 x 1 min použitie).
- ★ POZN.: Ak je úroveň nabitia batérie nízka, svetelný ukazovateľ LED bude striedavo svietiť a zhasínať, kým sa bude prístroj používať.

### ✳ FUNKCIA RÝCHLEHO NABITIA

- Čistiaca kefka je tiež vybavená funkciou rýchleho nabíjania.
- Na využitie tejto funkcie nabíjajte čistiacu kefku 5 minút.
- To poskytne približne 2-3 použítí.

### ⚠ NÁVOD NA POUŽÍVANIE

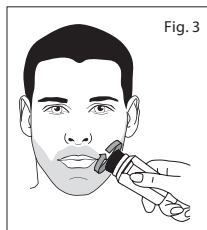
- Tento výrobok je vhodný na mokré použitie a dá sa použiť v sprche.
- **NEPONÁRAJTE** do vody.
- Adaptér sa nemôže používať vo vani alebo sprche.
- Čistiaca kefka má 2 nastavenia rýchlosti.
- Vždy si vyberte nastavenie rýchlosti ktoré sú pre vás najpohodlnejšie.  
POZN.: Ak máte citlivú pokožku, odporúčame vybrať si na niekoľko prvých použití nastavenie rýchlosti 1. Ak sa neobjavia žiadne reakcie pokožky, môžete použiť rýchlosti 2.
- Čistiaca kefka je tiež vybavená 1-minútovým časovačom, aby pomohol zabezpečiť dôkladné vyčistenie celej tváre. Odporúčame čistenie v 3 častiach: T-zóna (1), Pravá strana (2) a Ľavá strana (3). Obr. 2.



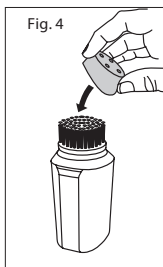
- Čistiaca kefka jemne zapulzuje každých 20 sekúnd, aby naznačila, kedy prejsť na ďalšiu zónu.
- Čistiaca kefka sa po 60 sekundách automaticky vypne, aby naznačila koniec času čistenia.  
POZN.: Ak počas čistenia zmeníte nastavenie rýchlosti, časovač sa prepne znovu do nuly a začne počítať čas odznova.

## AKO POUŽÍVAŤ

- 1 Navlhčite štetiny čistiacej kefky nebudete počuť.
- ✱ POZN.: NEPOUŽÍVAJTE čistiacu kefku ak je úplne suchá, lebo to môže spôsobiť podráždenie pokožky.
- 2 Navlhčite pokožku vodou a naneste na pokožku čistiaci prostriedok. Čistiaci prostriedok môžete nanieť aj priamo na kefku.
- 3 Čistiacu kefku položte priamo na pokožku.
- 4 Zapnite pomocou tlačidla On/Off.
- 5 Zvoľte rýchlosť:  
Čistiaca kefka sa automaticky zapne na rýchlosti 1.  
Stlačte tlačidlo znovu na rýchlosť 2.
- 6 jemne posúvajte kefku po pokožke krúživými pohybmi okrem citlivej oblasti okolo očí. Obr. 3.



- Keď zacítite pulzovanie, presuňte sa na ďalšiu oblasť.
- ✱ POZN.: Snažte sa vyhnúť príliš veľkému tlaku kefkou, keď je priamo na pokožke. Ak sa tak stane, kefka automaticky zastaví svoj cyklus a vypne sa. Toto je úplne v poriadku a pomáha to zabezpečiť pohodlné ošetrovanie. Čistiacu kefku je možné reštartovať stlačením spínača On.
- 7 Ak si želáte ukončiť čistiaci cyklus skôr, stlačte tlačidlo On/Off ako je uvedené nižšie:
  - Pri používaní rýchlosti 1, stlačte tlačidlo On/Off 2 krát.
  - Pri používaní rýchlosti 2, stlačte tlačidlo On/Off raz.
- 8 Keď sa kefka nepoužíva, použite ochrannú krytku na ochranu hlavice s kefkou. Obr. 4.
- Dbajte o to, aby boli štetiny pred nasadením ochranných krytov suché.



## 👁️ VÝMENA HLÁV S KEFKAMI

### ✳️ Odstránenie hlavy s kefkou:

- Držte rukoväť kefy jednou rukou
- Druhou rukou jemne vytiahnite hlavu s kefkou nahor, až kým nie je celkom vonku. Obr. 5
- Na výmenu hlavy s kefkou, jemne zatlačte hlavu späť, až kým nepočujete zacvaknutie. Obr. 6



- Pre dosiahnutie najlepších výsledkov odporúčame výmenu hlavice s kefkou približne každé 3 mesiace.
- Náhradné hlavy s kefkami sú k dispozícii:
- Univerzálna: SP-FC5
- Na čistenie pokožky a strniska (Skin and Stubble): SP-FC6
- Pred holením (Pre-Shave): SP-FC7



- Na citlivú pleť: SP-FC8
- Aktívne uhlie: SP-FC9
- Pre viac informácií kontaktujte vaše najbližšie servisné stredisko Remington.

## ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Aby ste zabezpečili dlhotrvajúce fungovanie vašej čistiacej kefky, pravidelne čistite hlavu kefky a rukoväť.
- Dbajte o to, aby bola čistiaca kefka pred čistením vypnutá.
- **NEPOKÚŠAJTE SA** čistiť akúkoľvek časť tohto výrobku v umývačke riadu.
- Neponárajte rukoväť kefky do vody.
- Hlava s kefkou: Opláchnite hlavu s kefkou a štetiny po každom použití.
- Rukoväť kefky: Rukoväť vyčistíte vyutieraním vlhkou handričkou.
- ★ **UPOZORNENIE:** Dbajte o to, aby boli všetky súčasti pred zapojením nabíjačky do zásuvky v stene suché.

## ODSTRÁNENIE BATÉRIE

- Pred znehodnotením musí byť z prístroja odstránená batéria.
- Pri odstraňovaní batérie musí byť prístroj odpojený z elektrickej siete.
- Na odstránenie nabíjateľnej batérie:
  - 1 Nechajte čistiacu kefku bežať, až kým nezastane motor.
  - 2 Odstráňte hlavu s kefkou.
  - 3 Pomocou malého skrutkovača vypáčte vrchný kryt z rukoväte
  - 4 Prestrihnite drôty a prstami vypáčte batériu z vnútornej zostavy.
  - 5 Dajte pozor, aby ste neprepichli obal batérie.
  - 6 Batériu je potrebné zlikvidovať bezpečným spôsobom.

## OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA



Aby nedochádzalo k ohrozeniu zdravia a životného prostredia vplyvom nebezpečných látok v elektrických a elektronických výrobkoch, nesmú byť spotrebiče označené týmto symbolom likvidované s netriedeným komunálnym odpadom. Je nutné ich triediť, znovu použiť alebo recyklovať.



Děkujeme, že jste si zakoupili nový výrobek značky Remington®. Přečtěte si, prosím, pozorně návod a uložte ho na bezpečné místo. Před použitím odstraňte veškeré obaly.

## DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

UPOZORNĚNÍ – ABY SE SNÍŽILO NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ, ZABITÍ ELEKTRICKÝM PROUDEM, POŽÁRU ČI ZRANĚNÍ OSOB:

- 1 Tento přístroj mohou používat děti ve věku od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, sensorickými či mentálními schopnostmi nebo osoby, které výrobek nikdy nepoužívaly nebo jej neznají, pokud tak činí pod dozorem/ byly poučeny a rozumí souvisejícím rizikům. S přístrojem si nesmějí hrát děti. Děti nesmějí provádět čištění a běžnou údržbu, pokud nedosáhly věku alespoň 8 let a nejsou-li pod dozorem. Přístroj i kabel uchovávejte mimo dosah dětí mladších 8 let.
- 2 Žádný přístroj se nesmí nechávat bez dozoru pokud je zapojen do sítě, s výjimkou nabíjení.
- 3 Tento výrobek nepoužívejte, pokud nefunguje správně či pokud vám upadl a je poškozený nebo pokud spadl do vody.
- 4 Dávejte pozor, aby se kabel nezkroutil či nezauzloval a neomotávejte ho kolem strojeku.
- 5 Nepoužívejte jiné nástavce než ty, které vám dodáme my.
- 6 Zajistěte, aby se napájecí šňůra a zástrčka nenamočily.
- 7 Přístroj nezapojujte ani nevypojujte mokřkýma rukama.
- 8 Nabíječka nesmí přijít do styku s vodou a horkými povrchy.
- 9 Tento přístroj není určen pro komerční nebo salónní použití.
- 10 Používejte pouze tak, jak je uvedeno v návodu.
- 11  Tento čistící kartáček je určen pro použití za mokra a lze jej tedy používat ve sprše. NEPONOŘUJTE zcela do vody.
- 12 Po použití je třeba přístroj vyčistit, aby se nezanášel mastnotou a jinými nečistotami.
- 13  Tento přístroj by měl být nabíjen schválenými bezpečnostně ochrannými adaptéry PA-0510E (verze pro EU) nebo PA-0510U (verze pro Spojené království) s výstupní kapacitou 5,0 V DC; 1A;

## SEZNAMOVÁNÍ SE S ČISTICÍM KARTÁČKEM NA OBLIČEJ RECHARGE COMPACT

- Kartáček na obličej RECHARGE je navržen a vyvinut k čištění obličeje, strniště a krku.

- Rotující a vibrující hlavice zajišťuje jemné a přitom důkladné čištění, čímž odstraňuje nečistoty a zanechává pocit čistoty. Pokožka je hladší a strniště jemnější.
- Součástí čistícího kartáčku na obličej RECHARGE Compact je kartáčová hlava S DŘEVĚNÝM UHLÍM. Hroty napuštěné dřevěným uhlím z pleti odstraňují nečistoty a dodávají jí energii. Je ideální pro každodenní důkladné čištění normální i smíšené pleti.

## UPOZORNĚNÍ A BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- ✦ Než začnete čistící kartáček na obličej RECHARGE Compact používat, nepamenejte si přečíst všechna upozornění a bezpečnostní informace, abyste se ujistila, že je pro vás přístroj vhodný.
- Vyvarujte se používání na jemné pokožce kolem očí.
- NEPOUŽÍVEJTE čistící kartáček na stejném místě častěji než dvakrát denně.
- NEPOUŽÍVEJTE čistící kartáček na místech s otevřenými rány, na spálenou pokožku od slunce či rozpraskanou nebo podrážděnou pokožku.
- NEPOUŽÍVEJTE jestli trpíte kožními onemocněními nebo míváte podrážděnou kůži (např. silné/aktivní akné nebo kožní infekce).
- NEPOUŽÍVEJTE jestli berete léky s kortikoidy.
- NEPOUŽÍVEJTE čistící kartáček s čistícími přípravky obsahujícími agresivní chemické látky nebo hrubé části.
- Pokud chcete tento přístroj používat společně s jinými uživateli, z hygienických důvodů se ujistěte, že jste provedli výměnu hlavy. Hlavy kartáčku s vícero uživateli NESDÍLEJTE.
- Pokud pociťujete bolest či nepříjemný pocit, přestaňte přístroj používat a kontaktujte svého lékaře.

## KLÍČOVÉ VLASTNOSTI

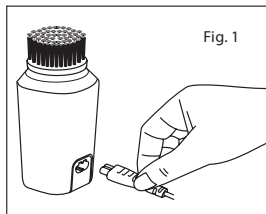
- 1 Kartáčová hlava s dřevěným uhlím
- 2 LED kontrolky
- 3 Přepínač On/Off (Zap./Vyp.) a volič rychlosti
- 4 Rukojeť čistícího kartáčku
- 5 Napájecí vstup
- 6 Ochranný kryt (Není zobrazeno)
- 7 Nabíjecí adaptér (Není zobrazeno)

## 👁️ ZAČÍNÁME

Při prvním použití čistícího kartáčku na obličej RECHARGE Compact buďte trpělivá. Vždy může nějaký čas trvat, než si na přístroj zvyknete, tak jak je tomu i u jiných výrobků. Nespěchejte a důkladně se s čistícím kartáčkem seznámte. Jsme přesvědčeni, že vám bude léta příjemně sloužit k naprosté spokojenosti.

## ⚠️ NABÍJENÍ PŘÍSTROJE

- 1 Před nabíjením se vždy ujistěte, že máte suché ruce a že je suchý i čistící kartáček a adaptér.
- 2 Před prvním použitím čistící kartáček zcela nabijte. Jedno plné nabití trvá 6 hodin.
- 3 Ujistěte se, že je přístroj vypnutý.
- 4 Nabíjecí adaptér zapojte do napájecího vstupu. Obr. 1.



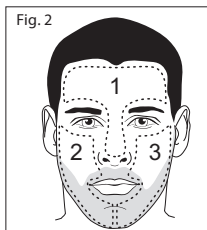
- 5 Zapojte adaptér do zásuvky ve zdi.
  - 6 LED kontrolka bude během nabíjení čistícího kartáčku svítit.
  - 7 Až bude čistící kartáček zcela nabitý, LED kontrolka zhasne.
  - 8 Jedno plné nabití trvá 6 hodin.
  - 9 Jedno plné nabití umožňuje až 30 minut použití bez připojení k síti (použití 30 x 1 min.).
- ✳️ **POZNÁMKA:** Když je baterie slabá, bude LED kontrolka během provozu blikat.

### ✳️ FUNKCE RYCHLÉHO NABÍTÍ

- Čistící kartáček je také vybaven funkcí rychlého nabití.
- Ta funguje tak, že čistící kartáček dáte nabíjet jen na 5 minut.
- Rychlé nabití vám umožní přibližně 2-3 použití.

## INSTRUKCE PRO POUŽITÍ

- Tento přístroj je vhodný pro použití za mokra a lze jej tedy používat ve sprše.
- NEPONORUJTE do vody.
- Adaptér nelze používat ve vaně či sprše.
- Čistící kartáček má k dispozici 2 nastavení rychlosti.
- Vždy zvolte takové nastavení rychlosti která vám nejlépe vyhovuje.
- ✳️ **POZNÁMKA:** Pokud máte citlivou pokožku, doporučujeme při několika prvních použitích zvolit nastavení rychlosti 1. Pokud vám pokožka nijak nereaguje, můžete použít rychlost 2.
- Čistící kartáček je rovněž vybaven minutovým časovačem, který vám pomůže zajistit důkladné vyčištění celého obličeje. Doporučujeme čistit ve 3 oblastech: Zóna T (1), pravá strana (2) a levá strana (3). Obr. 2.

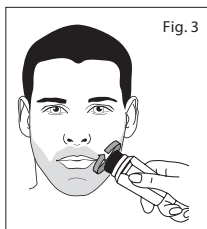


- Čistící kartáček každých 20 sekund lehce zavibruje, což znamená, že je třeba se přesunout na další místo.
- Čistící kartáček se automaticky vypne po 60 vteřinách, čímž vás upozorňuje, že čas čištění již vypršel.
- ✳️ **POZNÁMKA:** Pokud během čištění změníte nastavení rychlosti, časovač se nastaví zpět na nulu a cyklus poběží znovu.

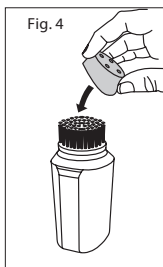
## POUŽITÍ

- 1 Štětiny kartáčku zvlhčete pod tekoucím kohoutkem.
- ✳️ **POZNÁMKA:** NEPOUŽÍVEJTE čistící kartáček, když je úplně suchý, mohlo by to podráždit pokožku.
- 2 Pokožku navlhčete vodou a naneste na ni čisticí přípravek. Anebo čisticí přípravek naneste přímo na kartáček.
- 3 Přiložte čisticí kartáček přímo k pokožce.

- 4 Přístroj zapněte přepínačem On/Off (Zap./Vyp.)
- 5 Zvolte rychlost:  
Čistící kartáček začne automaticky pracovat s rychlostí 1.  
Pro nastavení rychlosti 2 stiskněte tlačítko znovu.
- 6 Jemně po kůži kartáčkem přejíždějte krouživými pohyby a vyhněte se jemné pokožce kolem očí. Obr. 3.



- Jakmile ucítíte vibraci, přejděte na další místo.
- ✳ **POZNÁMKA:** Snažte se na kartáček příliš netlačit když je přímo přiložený k pokožce. Pokud se tak stane, kartáček automaticky ukončí cyklus a vypne se. Jde o úplně normální funkci, která pomáhá zajistit pohodlné ošetření. Čistící kartáček lze znovu zapnout stisknutím přepínače do zapnuté polohy.
- 7 Pokud si přejete čistící cyklus ukončit dříve, stiskněte tlačítko On/Off (Zap./Vyp.), jak je uvedeno níže:
  - Při použití rychlosti 1, tlačítko On/Off (Zap./Vyp.) stiskněte 2 krát.
  - Při použití rychlosti 2, tlačítko On/Off (Zap./Vyp.) stiskněte 1 krát.
- 8 Pokud kartáčovou hlavu zrovna nepoužíváte, nasadte na ni ochranný kryt, aby se nepoškodila. Obr. 4.
- Před nasazením ochranného krytu se ujistěte, že jsou hroty suché.



## 👁️ VÝMĚNA HLAV KARTÁČKU

### ✦ Snímání hlavy kartáčku:

- Uchopte rukojeť kartáčku jednou rukou.
- Druhou rukou jemně táhněte hlavu kartáčku nahoru, dokud se neoddělí. Obr. 5.
- Hlavu kartáčku nasadíte tak, že ji jemně nasunete zpátky, až uslyšíte cvaknutí. Obr. 6.



- Pro dosažení nejlepších výsledků doporučujeme kartáčovou hlavu měnit přibližně každé 3 měsíce.
- K dostání jsou náhradní hlavy kartáčku:
- UNIVERZÁLNÍ: SP-FC5
- Pro čištění pokožky a strniště: SP-FC6
- Před holením (Pre-Shave): SP-FC7
- Pro citlivou pleť: SP-FC8
- Dřevěné uhlí: SP-FC9
- Pro více informací kontaktujte nejbližší servisní středisko Remington.

## 👁️ ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Chcete-li zajistit dlouhotrvající výkonnost čistícího kartáčku, hlavu kartáčku i rukojeť pravidelně umývejte.
- Ujistěte se, že je čistící kartáček před umytím vypnutý.
- **NEPOKOUŠEJTE SE** umývat jakoukoliv část tohoto přístroje v myčce na nádobí.
- Rukojeť kartáče neponořujte do vody.
- Hlava kartáčku: Hlavu kartáčku a štětiny po každém použití propláchněte.

- Rukojeť kartáčku: Rukojeť kartáčku umyjte vlhkým hadříkem.  
POZOR: Ujistěte se, že jsou před připojením nabíječky do sítě všechny části suché.

## VYJÍMÁNÍ BATERIÍ

- Baterii je třeba z přístroje před jeho likvidací vyjmout.
- Při vyjímání baterie musí být přístroj vypojen z elektrické sítě.
- Vyjmutí nabíjecí baterie:
  - 1 Čistící kartáček nechte běžet tak dlouho, dokud se motorek nezastaví.
  - 2 Sejměte hlavu kartáčku.
  - 3 Pomocí malého šroubováku vyloupněte z rukojeti vrchní krytku.
  - 4 Odstřihněte vodiče a pomocí prstů baterii z vnitřku přístroje vyloupněte.
  - 5 Buďte opatrní, ať neprorazíte plášť baterie.
  - 6 Baterii je třeba zlikvidovat ekologicky.

## OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Aby nedošlo k ohrožení životního prostředí a zdraví vlivem nebezpečných látek obsažených v elektrických a elektronických produktech, nesmějí být přístroje označené tímto symbolem likvidovány jako směsný odpad, ale je nutno je třídít, znovu použít nebo recyklovat.







Dziękujemy za zakup nowego produktu Remington®. Przed użyciem zapoznaj się uważnie z instrukcją obsługi i zachowaj ją na przyszłość. Przed użyciem wyjmij produkt z opakowania.

## WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

**OSTRZEŻENIE - ABY ZMNIJSZYĆ RYZYKO OPARZENIA, PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM, POŻARU LUB OBRAŻENIA CIAŁA:**

- 1 Niniejszy sprzęt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu, przekazanej przez osoby odpowiadające za ich bezpieczeństwo. Należy zwracać uwagę na dzieci, aby nie bawiły się sprzętem.
- 2 Urządzenia podłączonego do gniazda zasilania nie można pozostawiać bez opieki, z wyjątkiem sytuacji ładowania.
- 3 Nie używaj tego urządzenia, jeśli nie działa prawidłowo, jeśli zostało upuszczone na podłogę i jest uszkodzone lub wpadło do wody.
- 4 Nie obracaj, nie zginaj przewodu zasilającego, ani nie owijaj go wokół urządzenia.
- 5 Nie należy używać nakładek innych niż te, które dostarczamy.
- 6 Upewnij się, że wtyczka sieciowa i przewód nie są mokre.
- 7 Nie podłączaj lub odłączaj urządzenia mokrymi rękami.
- 8 Umieść ładowarkę z dala od wody i gorących powierzchni.
- 9 Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku zarobkowego czy też zastosowania w salonach fryzjerskich.
- 10 Należy używać wyłącznie zgodnie z instrukcją.
- 11  Szczotka do oczyszczania nadaje się do pracy na mokro i można jej używać pod prysznicem. NIE zanurzaj szczotki całkowicie w wodzie.
- 12 Po zakończeniu pracy, urządzenie należy oczyścić by zapobiec gromadzeniu się zanieczyszczeń i tłuszczu.
- 13  Urządzenie powinno być ładowane poprzez zatwierdzone bezpieczne adaptory separacyjne PA-0510E (dla wersji UE) lub PA-0510U (dla wersji UK) o pojemności wyjściowej 5.0V DC; 1A;

## ZAPOZNANIE SIĘ Z KOMPAKTOWĄ SZCZOTECZKĄ DO OCZYSZCZANIA TWARZY RECHARGE

- Szczoteczka do oczyszczania twarzy RECHARGE została skonstruowana do oczyszczania twarzy, zarostu i szyi.

- Obracające się i wibrujące włosie działając delikatnie, ale dokładnie, usuwa zanieczyszczenia, pozostawiając skórę gładką i świeżą, a zarost bardziej miękki.
- Kompaktowa szczoteczka do oczyszczania twarzy RECHARGE jest wyposażona w główkę szczoteczki uniwersalnej (WĘGIEL DRZEWNY). Włosie nasyczone węglem drzewnym usuwa zanieczyszczenia i pobudza skórę. Jest to idealne rozwiązanie do codziennego głębokiego oczyszczania skóry normalnej lub mieszanej.

---

## OSTRZEŻENIA I ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

---

- ★ Przed rozpoczęciem użytkowania kompaktowej szczoteczki do oczyszczania RECHARGE koniecznie przeczytaj wszystkie ostrzeżenia i informacje dotyczące bezpieczeństwa, aby stwierdzić, czy urządzenie jest dla Ciebie odpowiednie.
- Należy unikać stosowania urządzenia na delikatnej skórze wokół oczu.
- **NIE UŻYWAJ** szczotki do oczyszczania częściej niż dwa razy dziennie w jednym miejscu.
- **NIE UŻYWAJ** szczotki do oczyszczania w pobliżu otwartych ran, na skórze poparzonej słońcem, skórze spierzchniętej lub podrażnionej.
- **NIE UŻYWAJ**, jeśli cierpisz na choroby lub podrażnienia skóry, jak aktywny trądzik lub infekcja skórna.
- **NIE UŻYWAJ**, jeśli przyjmujesz leki na bazie sterydów
- **NIE UŻYWAJ** szczotki do oczyszczania łącznie z kosmetykami zawierającymi silne chemikalia lub ostre cząsteczki.
- Jeśli chcesz udostępnić urządzenie innym osobom, ze względów higienicznych wymień główkę szczotki. **NIE** udostępniaj główki szczotki innym użytkownikom.
- Jeśli występują jakieś dolegliwości bólowe i dyskomfort, zaprzestań używania urządzenia i skontaktuj się z lekarzem.

---

## GŁÓWNE CECHY

---

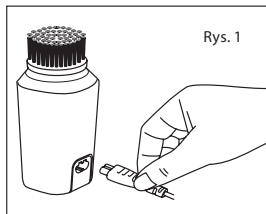
- 1 Regularna główka szczoteczki
- 2 Lampki kontrolne LED
- 3 Przełącznik wyboru prędkości On/Off
- 4 Uchwyt szczoteczki do oczyszczania
- 5 Wejście zasilania
- 6 Nakładka ochronna (Nie pokazano)
- 7 Zasilacz do ładowania (Nie pokazano)

## 👁️ PIERWSZE KROKI

Podobnie jak w przypadku każdego nowego urządzenia, zapoznanie się z kompaktową szczoteczką do oczyszczania RECHARGE może wymagać nieco czasu. Poświęć chwilę, aby zaznajomić się ze szczoteczką do oczyszczania. Jesteśmy pewni, że będziesz ją użytkować z pełnym zadowoleniem przez długie lata.

## ⚠️ ŁADOWANIE URZĄDZENIA

- 1 Przed ładowaniem, zawsze upewnij się, że ręce, szczotka i zasilacz są suche.
- 2 Przed pierwszy użyciem, naładuj szczotkę do pełna. Jedno pełne ładowanie trwa 6 godzin.
- 3 Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.
- 4 Podłącz zasilacz sieciowy do wejścia zasilania. Rys. 1.



- 5 Podłącz zasilacz sieciowy do gniazdka sieciowego.
  - 6 Podczas ładowania szczoteczki do oczyszczania będzie się świecić wskaźnik ładowania LED.
  - 7 Gdy szczoteczka do oczyszczania jest w pełni naładowana, wskaźnik ładowania LED wyłączy się.
  - 8 Jedno pełne ładowanie trwa 6 godzin.
  - 9 Jedno pełne ładowanie pozwala na 30 minut bezprzewodowej pracy (30 x praca przez 1 minutę).
- ★ **UWAGA:** Jeśli poziom naładowania akumulatora jest niski, wskaźnik ładowania LED świeci się pulsującym światłem.

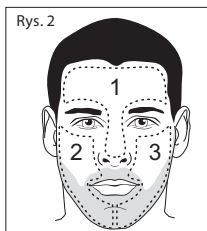
### ★ FUNKCJA SZYBKIEGO ŁADOWANIA

- Szczoteczka do oczyszczania posiada funkcję szybkiego ładowania.

- Aby skorzystać z tej funkcji, należy ładować szczoteczkę do oczyszczenia przez 5 minut.
- Pozwoli to na użycie szczoteczki 2-3 razy.

## ⚠ INSTRUKCJA OBSŁUGI

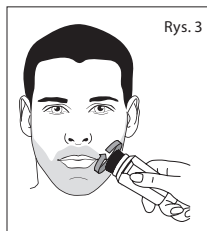
- Urządzenie może być używane na mokro i może być stosowane pod prysznicem.
- **NIE WOLNO** zanurzać w wodzie.
- Zasilacza sieciowego nie można używać pod prysznicem.
- Szczoteczka do oczyszczania ma 2 ustawienia prędkości.
- Należy zawsze wybierać prędkość odpowiednią dla siebie.
- ★ **UWAGA:** Jeśli masz wrażliwą skórę, zalecamy do pierwszych zastosowań wybrać prędkość 1. Jeśli nie wystąpią żadne reakcje skóry, można ustawić prędkości 2.
- Szczoteczka do oczyszczania jest wyposażona w jednoczasowy wyłącznik czasowy, aby regulować czas potrzebny do dokładnego oczyszczenia całej twarzy. Zalecamy czyszczenie w 3 obszarach: Obszar szyi (1), prawa strona (2) i lewa strona (3). Rys. 2.



- Szczoteczka do oczyszczania zatrzymuje się na chwilę, co 20 sekund, aby wskazać, kiedy przejść do następnego obszaru.
- Szczoteczka do oczyszczania automatycznie wyłączy się po upływie 60 sekund, co oznacza koniec czasu oczyszczania.
- ★ **UWAGA:** Po zmianie ustawienia prędkości w trakcie oczyszczania, stoper się zeruje i wyłącznik czasowy startuje od początku.

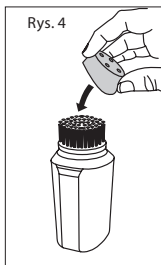
## ! JAK STOSOWAĆ

- 1 Nawilż włosie szczoteczki pod bieżącą wodą.
- \* UWAGA: NIE UŻYWAJ szczoteczki zupełnie suchej, gdyż może to wywołać podrażnienie skóry.
- 2 Zwilż skórę wodą i zastosuj na skórę kosmetyk oczyszczający. Kosmetyk oczyszczający można również zastosować bezpośrednio na szczoteczkę.
- 3 Przyłóż szczoteczkę oczyszczającą bezpośrednio do skóry.
- 4 Włącz za pomocą przycisku On/Off włączania/wyłączania.
- 5 Wybierz żądaną prędkość:  
Oczyszczanie automatycznie rozpocznie się przy prędkości 1.  
Ponownie naciśnij przycisk, aby przejść do prędkości 2.
- 6 Delikatnie przesuwaj szczoteczkę po skórze okrągłym ruchem unikając delikatnych okolic oczu. Rys. 3.



- Gdy szczoteczka się na chwilę zatrzyma, przejdź do następnego obszaru.
- \* UWAGA: Należy unikać stosowania nadmiernego nacisku szczoteczki na skórę. Gdy nacisk jest za duży, szczoteczka automatycznie się zatrzyma i wyłączy. Jest to normalne i wspomaga komfort oczyszczania. Szczoteczkę można ponownie włączyć poprzez naciśnięcie na przełącznik On.
- 7 Jeśli chcesz wcześniej skończyć któryś cykl oczyszczania, naciśnij przycisk On/Off, jak wskazano poniżej:
  - Przy prędkości 1, należy nacisnąć przycisk On/Off dwukrotnie.
  - Przy prędkości 2, należy nacisnąć przycisk On/Off jeden raz

- 8 Gdy nie używasz szczoteczki, nałóż na nią nasadkę chroniącą główkę szczoteczki. Rys. 4.
- Przed włożeniem w nasadkę ochronną włosie szczoteczki powinno być suche.



## WYMIANA GŁÓWKI SZCZOTECZKI

### ★ Zdejmowanie główki szczoteczki:

- Przytrzymaj jedną ręką uchwyt szczoteczki.
- Drugą ręką, delikatnie pociągnij główkę szczoteczki, aż wyjdzie z uchwytu. Rys.5
- Aby wymienić główkę szczoteczki, wepchnij delikatnie główkę, aż do usłyszenia charakterystycznego kliknięcia. Rys.6



- Dla uzyskania najlepszych efektów, zalecamy wymianę główki szczoteczki, co około 3 miesiące.
- Dostępne są wymienne główki szczotki:
- Uniwersalna: SP-FC5
- Skóra i zarost (Skin and Stubble): SP-FC6

- Przed goleniem (Pre-Shave): SP-FC7
- Do cery wrażliwej: SP-FC8
- Węgiel drzewny: SP-FC9
- Więcej informacji uzyskasz w najbliższym Punkcie Obsługi Remington.

## CZYSZCZENIE I PIELĘGNACJA

- Aby zapewnić trwałość i skuteczność szczoteczki oczyszczającej, należy regularnie czyścić główkę szczotki i uchwyt.
- Przed rozpoczęciem czyszczenia upewnij się, że szczotka jest wyłączona.
- NIE próbuj myć żadnych części urządzenia w zmywarce.
- Nie zanurzaj uchwytu szczotki w wodzie.
- Główka szczoteczki: Po każdym użyciu opłucz główkę szczotki i jej włosie.
- Uchwyt szczoteczki: Uchwyt należy wytrzeć wilgotną szmatką.
- ★ **OSTROŻNIE:** Przed podłączeniem ładowarki do gniazdka elektrycznego, sprawdź czy wszystkie części szczotki są suche.

## WYJMOWANIE AKUMULATORÓW

- Przed złomowaniem urządzenia trzeba z niego wyjąć akumulatorki.
- Podczas wyjmowania akumulatorków urządzenie musi być odłączone od sieci.
- Aby wyjąć akumulator:
  - 1 Uruchom szczoteczkę oczyszczającą do pełnego rozładowania.
  - 2 Zdejmij główkę szczoteczki.
  - 3 Używając małego śrubokręta podważ 'kołnierz' na górze uchwytu.
  - 4 Przetnij nożycami przewody i palcami wyjmij akumulator z wewnętrznej obudowy.
  - 5 Uważaj, aby nie uszkodzić obudowy akumulatora.
  - 6 Akumulatorki należy bezpiecznie złomować.

## OCHRONA ŚRODOWISKA

Aby uniknąć zagrożeń dla środowiska i zdrowia ze względu na niebezpieczne substancje znajdujące się w komponentach elektrycznych i elektronicznych, urządzeń oznaczonych tym symbolem nie wyrzucaj wraz z niesortowanymi odpadami komunalnymi - składniki urządzenia mogą być ponownie wykorzystane lub poddane recyklingowi.





Köszönjük, hogy ezt az új Remington® terméket választotta. Kérjük, olvassa el és őrizze meg a jelen utasítást.

Használat előtt távolítsa el a csomagolóanyagokat.



## FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

**FIGYELEM – AZ ÉGÉSI SÉRÜLÉSEK, ÁRAMÜTÉS, TŰZ ÉS SZEMÉLYI SÉRÜLÉSE ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN:**

- 1 Ezt a készüléket 8 éven felüli gyerekek, valamint csökkent fizikai, szenzoros vagy mentális képességű vagy elegendő tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha felnőtt személy felügyeli/ utasításokkal látja el őket, illetve megértették a lehetséges veszélyeket. Ne hagyja, hogy gyerekek játszanak a készülékkel. A készülék tisztítását és felhasználói karbantartását 8 éven aluli, felügyelet nélküli gyerekek nem végezhetik el. 8 éven aluli gyerekektől tartsa távol a készüléket és a kábelét.
- 2 Soha ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket, ha az csatlakoztatva van a hálózati áramkörre, kivéve töltés esetén.
- 3 Ne használja a terméket, ha nem működik megfelelően, leejtette vagy vízbe ejtette, esetleg máshogy megsérült.
- 4 Ne csavarja vagy tekerje fel a kábelt, illetve ne tekerje a készülék köré.
- 5 Ne használjon a mellékelt tartozékoktól eltérő kiegészítőket.
- 6 Ellenőrizze, hogy a csatlakozó dugó és a tápkábel ne legyen vizes.
- 7 Ne húzza ki és ne dugja be a készüléket nedves kézzel.
- 8 A töltőt víztől és forró felületektől tartsa távol.
- 9 A készülék nem fodrászati vagy egyéb professzionális használatra készült.
- 10 Csak az útmutatásoknak megfelelően használja.
- 11  Ezt az arctisztító kefét nedves környezetben történő használatra tervezték, így akár a zuhany alatt is használható. **NE MERÍTSE** bele teljesen a vízbe.
- 12 Használat után a készüléket meg kell tisztítani, hogy a zsiradék és egyéb maradványok ne halmozódjanak fel.
- 13  A berendezés az arra jóváhagyott PA-0510E (az EU-ban való használat esetében) vagy PA-0510U (az Egyesült Királyságban való használat esetében), 5,0V egyenáramot használó 1A-es, biztonsági szigeteléssel ellátott adapterekkel használható



## ISMERKEDJEN MEG A RECHARGE KOMPAKT ARCTISZTÍTÓ KEFÉVEL

- A RECHARGE arckefét az arc, a borosta és a nyak tisztítására tervezték és fejlesztették ki.
- A forgó és rezgő sörték gyengéd és mély tisztítást biztosítanak, eltávolítják a bőr szennyeződéseit, így a bőr tiszta és sima lesz, valamint a borosta puhább lesz.
- A RECHARGE Kompakt tisztítókeféhez FASZÉN kefék fej tartozik, a faszénnel ötvözött sörték eltávolítják a szennyeződések és energizálják a bőrt. Ez ideális a normál vagy kombinált bőr mindennapi mélytisztításához.

## FIGYELMEZTETÉSEK ÉS BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK

- ✱ Mielőtt megkezdi a RECHARGE Kompakt tisztítókefe használatát, olvassa el az összes figyelmeztetést és biztonsági utasítást, és ellenőrizze, hogy a termék az Ön számára megfelelő.
- Kerülje a használatát a szemek körüli érzékeny bőrön.
- NE HASZNÁLJA az arctisztító kefét napi kettő alkalomnál többször ugyanazon a bőrfelületen.
- NE HASZNÁLJA az arctisztító kefét nyílt sebek környékén, leégett, kidörzsölt, kicserepedett vagy erősen irritált bőrön.
- NE HASZNÁLJA, ha bőrbetegségben szenved vagy bőrirritáció kínozza, mint például súlyos/aktív akne vagy bőrfertőzés.
- NE HASZNÁLJA, ha szteroid-alapú gyógyszert szed.
- NE HASZNÁLJA az arctisztító kefét olyan arctisztítóval, amely erős kémiai anyagokat vagy durva szemcséket tartalmaz.
- Ha a terméket másokkal közösen kívánja használni, higiéniai okokból mindig győződjön meg arról, hogy a fejet kicserélte. NE HASZNÁLJA ugyanazt a fejet több más felhasználóval közösen.
- Ha bármilyen fájdalmat vagy kellemetlen érzést érez, hagyja abba a termék használatát, és forduljon orvoshoz.

## FŐ JELLEMZŐK

- 1 Faszén kefefej
- 2 LED-jelzőfények
- 3 Ki- és bekapcsoló gomb és sebességválasztó kapcsoló
- 4 Az arctisztító kefe markolata

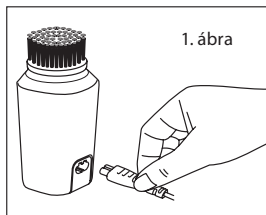
- 5 Hálózati csatlakozó
- 6 Védősapka (Az ábrán nem látható)
- 7 Töltő adapter (Az ábrán nem látható)

## A HASZNÁLAT MEGKEZDÉSE ELŐTT

Legyen türelmes a RECHARGE Kompakt tisztítókefe első használatakor, hiszen minden új termékhez hasonlóan időbe telhet, amíg megismerkedik a termékkel. Fordítson időt a Tisztító kefe megismerésére, mivel biztosak vagyunk benne, hogy éveken keresztül élvezettel és teljes megalégedéssel fogja használni azt.

## A KÉSZÜLÉK FELTÖLTÉSE

- 1 Mindig ellenőrizze, hogy a kezei, az arctisztító kefe és az elektromos hálózati adapter száraz, mielőtt tölteni kezdi az eszközt.
- 2 Az első használat előtt töltsen fel teljesen az arctisztító keféet. Egy teljes feltöltés 6 órát vesz igénybe.
- 3 Ellenőrizze, hogy a készülék ki van kapcsolva.
- 4 Helyezze a töltő adaptert a hálózati csatlakozó bemenetbe. 1. ábra.

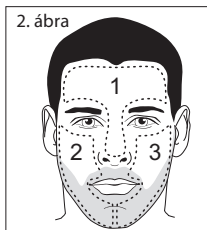


- 5 Dugja be az adaptert a fali csatlakozóaljzatba.
  - 6 A LED jelzőfény világítani fog, amíg a Tisztítókefe tölt.
  - 7 A LED jelzőfény kikapcsol, ha a Tisztítókefe teljesen feltöltött.
  - 8 Egy teljes feltöltés 6 órát vesz igénybe.
  - 9 Egyetlen feltöltés legfeljebb 30 perc vezeték nélküli használatot tesz lehetővé (30-szor 1 perces szakaszok).
- ✳ **MEGJEGYZÉS:** Ha az akkumulátor töltöttsége alacsony, a LED jelzőfény használat közben pulzálni fog.
  - ✳ **GYORS TÖLTÉS**
    - Az arctisztító kefe gyorstöltő funkcióval is rendelkezik.

- Ha ezt a funkciót kívánja használni, töltsse az arctisztító kefét 5 percen keresztül.
- Ez mintegy 2-3 rövid használatot tesz lehetővé.

## ⚠ HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

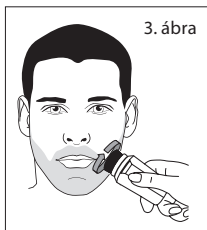
- Ezt az arctisztító kefét nedves környezetben történő használatra tervezték, így akár a zuhany alatt is használható.
- NE MERÍTSE bele a vízbe.
- Az adapter nem használható fürdőkádban és zuhany alatt.
- Az arctisztító keféen 2 sebességi fokozat állítható be.
- Válassza az Ön számára legkényelmesebb sebességet.
- ★ FIGYELEM: Ha a bőre érzékeny, javasoljuk, hogy az első néhány alkalommal használja az 1-es sebességi fokozatot. Ha nem tapasztal semmilyen bőrreakciót, akkor használhatja a 2-es fokozatot.
- Az arctisztító kefe egyperces időkapcsolóval van ellátva, így biztosítja az egész arc alapos tisztítását. Javasoljuk, hogy az arctisztítást három szakaszban végezze el: T-zóna (1), jobb oldal (2) és bal oldal (3). 2. ábra.



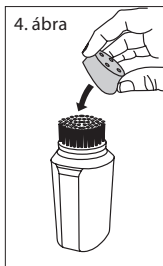
- A tisztítókefe 20 másodpercenként óvatosan pulzálni fog, ezzel jelezve, hogy ideje áttérni egy másik területre.
- Az arctisztító kefe 60 másodperc után automatikusan kikapcsol, ezzel jelezve, hogy a tisztítási idő lejárt.
- ★ FIGYELEM: Ha arctisztítás közben másik sebességi fokozatra vált, az időkapcsoló visszaállítja magát nullára, és előlről kezdi az időmérést.

## ❗ HOGYAN HASZNÁLJA?

- 1 Nedvesítse be a sörtéket úgy, hogy a kefét víz alá tartja.
- ✳ **FIGYELEM: NE HASZNÁLJA** az arctisztító kefét teljesen szárazon, mert az bőrirritációt okozhat.
- 2 Nedvesítse be a bőrét vízzel, és kenje az arctisztítót az arcára. Egy másik lehetőség az, hogy az arctisztítót közvetlenül a kefére hordja fel.
- 3 Helyezze az arctisztító kefét közvetlenül a bőrére.
- 4 Kapcsolja be a Ki/Be kapcsológomb használatával.
- 5 Válassza ki a sebességet:  
Az arctisztító kefe automatikusan az 1-es sebességi fokozatban indul el. A 2-es sebességfokozathoz nyomja meg újra a gombot.
- 6 Gyengéden, körkörös mozdulatokkal húzza végig a kefét a bőrén, de az érzékeny szem környéki részeket kerülje ki. 3. ábra.



- Amikor érzi a pulzálást, menjen át a következő területre.
- ✳ **FIGYELEM:** Lehetőleg ne nyomja túl erősen a kefét, amikor közvetlenül a bőrére helyezi. Ha ez történik, a kefe automatikusan leállítja a ciklust és kikapcsol. Ez teljesen normális, és a kellemes kezelése érdekében történik így. Az arctisztító kefe a bekapcsoló gomb megnyomásával újraindítható.
- 7 Ha korábban be akarja fejezni az arctisztítási ciklust, nyomja meg a Ki/Be kapcsológombot az alábbiak szerint:
  - Ha az 1-es sebességfokozatot használja, nyomja meg kétszer.
  - Ha a 2-es sebességfokozatot használja, nyomja meg egyszer.
- 8 Ha nem használja a készüléket, helyezze fel a védősapkát a Kefés fej megóvása érdekében. 4. ábra.
- Mielőtt a védősapkákat rájuk helyezi, győződjön meg arról, hogy a sörték szárazak.



## 👁️ A KEFEFEJEK CSERÉJE

### ✦ Vegye le a kefe fejét:

- Tartsa a markolatot az egyik kezével.
- A másik kezével óvatosan húzza a fejet fölfelé addig, amíg az le nem jön. 5. ábra.
- A fej cseréjéhez óvatosan nyomja befelé a fejet, amíg egy kattanást hall. 6. ábra.



- A legjobb eredmény érdekében javasoljuk, hogy körülbelül 3 havonta cserélje a kefék fejét.
- A készülékhez az alábbi pótfekék tartoznak:
- Normál: SP-FC5
- Bőr és borosta (Skin and Stubble): SP-FC6
- Borotválkozás előtti (Pre-Shave): SP-FC7
- Szenzitív: SP-FC8
- Faszén: SP-FC9
- További információért lépjen kapcsolatba a Remington ügyfélszolgálatával.

## TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Az arctisztító kefe hosszú távú, egyenletes teljesítménye érdekében tisztítsa meg rendszeresen a kefét és a markolatot.
- Tisztítás előtt ellenőrizze, hogy az arctisztító kefe ki van kapcsolva.
- NE próbálja a termék egyetlen alkatrészét sem mosogatógépben tisztítani.
- Ne merítse vízbe a kefe markolatát.
- Kefefej: a fejet és a kefe sörtéit minden használat után öblítse le.
- Markolat: A markolatrészt egy nedves ruhadarabbal törölje át.
- ★ **VIGYÁZAT:** Mielőtt a töltőt csatlakoztatja a fali csatlakozóaljzathoz, ellenőrizze, hogy a készülék minden alkatrésze száraz.

## AZ AKKUMULÁTOR ELTÁVOLÍTÁSA

- A készülék leselejtezése előtt távolítsa el az akkumulátort.
- Az akkumulátor eltávolítása előtt szakítsa meg a készülék tápellátását.
- Az újratölthető akkumulátor eltávolítása:
  - 1 Működtesse az arctisztító kefét egészen addig, amíg a motor leáll.
  - 2 Vegye le a kefe fejét.
  - 3 Egy kis csavarhúzóval finoman feszítse le a felső fedelet a markolatról.
  - 4 Vágja el a vezetékeket és ujjjaival pattintsa ki az akkumulátort a belső szerkezetből.
  - 5 Ügyeljen arra, hogy szűrje át az akkumulátor tokját.
  - 6 Biztonságos módon selejtezze le az akkumulátort.

## KÖRNYEZETVÉDELEM



Az elektromos és elektronikus termékekben jelen lévő veszélyes anyagok jelentette környezeti és egészségi kockázatok elkerülése érdekében az ilyen jelöléssel ellátott készülékeket tilos a háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni, gondoskodni kell azok újrahasznosításáról.



Спасибо за покупку нового изделия Remington®. Перед использованием внимательно ознакомьтесь с инструкцией и сохраните ее. Перед применением изделия снимите с него упаковку.

## ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

**ВНИМАНИЕ!** – Для СНИЖЕНИЯ РИСКА ОЖОГОВ, УДАРА ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, ВОЗГОРАНИЯ ИЛИ ТРАВМЫ:

- 1 Использование, чистка, обслуживание устройства детьми старше восьми лет или лицами, не обладающими достаточными знаниями и опытом, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями возможно только после соответствующего инструктажа и под надлежащим присмотром взрослого ответственного человека, чтобы обеспечить безопасную эксплуатацию устройства, а также понимание и избежание опасностей, связанных с его эксплуатацией.
- 2 Не оставляйте включенное в розетку устройство без присмотра.
- 3 Не пользуйтесь устройством, если оно не работает должным образом, ронялось, было повреждено или погружено в воду.
- 4 Не перекручивайте и не перегибайте шнур, не закручивайте его вокруг прибора.
- 5 Используйте только оригинальные аксессуары.
- 6 Следите, чтобы шнур питания и вилка не намокали.
- 7 Не подключайте к сети и не отключайте устройство от сети влажными руками.
- 8 Не допускайте контакта зарядного устройства с водой и нагретыми поверхностями.
- 9 Данное устройство не предназначено для коммерческого использования или применения в салонах.
- 10 Используйте только по назначению.
- 11  Данная щетка для чистки предназначена для работы во влажной среде и может быть использована в душе. НЕ погружайте прибор в воду полностью.
- 12 После использования прибор следует очистить, чтобы избежать накопления жира и прочих остатков.
- 13  Данное устройство следует заряжать с помощью утвержденных переходников с защитной изоляцией PA-0510E (для ЕС) или PA-0510U (для Великобритании) с выходом 5,0 В постоянного тока, 1 А.

## ЗНАКОМСТВО С КОМПАКТНОЙ ЩЕТКОЙ ДЛЯ ЧИСТКИ ЛИЦА RECHARGE

- Щетка для лица RECHARGE предназначена и разработана для чистки лица, щетины и шеи.
- Вращающиеся и вибрирующие щетинки мягко и глубоко очищают кожу и удаляют загрязнения, оставляя ощущение чистоты, делая кожу гладкой и смягчая щетину.
- В комплекте с компактной щеткой для чистки лица RECHARGE поставляется CHARCOAL головка щетки. Угольные щетинки Charcoal удаляют загрязнение и наполняют кожу энергией. Идеально подходит для ежедневного очищения нормальной и комбинированной кожи.

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- ★ Перед началом использования компактной щетки для чистки RECHARGE обязательно прочтите все предупреждения и указания по безопасности, чтобы убедиться, что данный прибор вам подходит.
- НЕ используйте на нежной коже вокруг глаз.
- НЕ применяйте щетку для чистки на одном и том же участке кожи чаще, чем дважды в день.
- НЕ используйте щетку для чистки на участках кожи, где есть открытые раны, ожоги, трещины или раздражения.
- НЕ используйте щетку при наличии кожных заболеваний или раздражений, таких как тяжелая/активная форма угревой сыпи или кожные инфекции.
- НЕ используйте щетку, если вы принимаете стероидные препараты.
- НЕ используйте щетку с очищающими средствами, содержащими агрессивные химические вещества или грубые частицы.
- Если прибор будут использовать несколько лиц, обязательно меняйте головки щетки. Не рекомендуется использование одной головки щетки несколькими лицами одновременно
- Если вы испытываете боль или дискомфорт, прекратите использование прибора и обратитесь к своему врачу.

## ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- 1 Головка щетки для нормальной и комбинированной кожи
- 2 Светодиодный индикатор



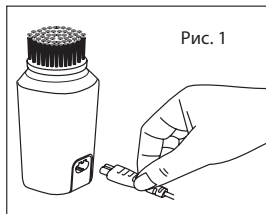
- 3 Переключатель Вкл./Выкл. и выбора скорости
- 4 Рукоятка щетки для чистки
- 5 Вход питания
- 6 Защитный колпачок (На рисунке не показано)
- 7 Адаптер для зарядки (На рисунке не показано)

## НАЧАЛО РАБОТЫ

При первом использовании компактной щетки для чистки лица RECHARGE вам, возможно, потребуется некоторое время, чтобы полностью ознакомиться с ее функциями. Разберитесь в функциях и особенностях своей щетки для чистки, и вы не пожалеете: мы уверены, что вас ждут долгие годы приятного использования и полного удовлетворения полученными результатами.

## ЗАРЯДКА УСТРОЙСТВА

- 1 Перед зарядкой убедитесь, что ваши руки, щетка для чистки и сетевой адаптер сухие.
- 2 Перед первым использованием щетки рекомендуется полностью зарядить ее. Полный цикл зарядки займет 6 часов.
- 3 Убедитесь, что изделие выключено.
- 4 Вставьте зарядный переходник во вход питания. Рис. 1.

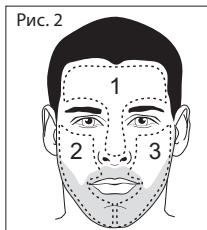


- 5 Включите переходник в розетку.
- 6 Во время зарядки щетки для чистки будет светиться светодиодный индикатор.
- 7 Когда щетка для чистки будет полностью заряжена, светодиодный индикатор перестанет светиться.
- 8 Полный цикл зарядки займет 6 часов.

- 9 Полный цикл зарядки позволяет использовать прибор в беспроводном режиме до 30 минут (30 x 1 мин. использования).
- ✳ **ПРИМЕЧАНИЕ.** При низком уровне зарядки светодиодный индикатор начнет мигать во время использования прибора.
  - ✳ **ФУНКЦИЯ БЫСТРОЙ ПОДЗАРЯДКИ**
    - Щетка для чистки имеет также функцию быстрой подзарядки.
    - Для использования этой функции заряжайте щетку в течение 5 минут.
    - Это даст возможность использовать прибор приблизительно 2-3 раз.

## ⚠ ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

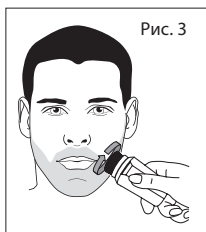
- Данный прибор подходит для работы во влажной среде и может быть использован в душе.
- НЕ погружайте прибор полностью в воду.
- Нельзя использовать переходник в ванной или душе.
- Щетка для чистки имеет 2 режима скорости.
- Выбирайте режим скорости которые наиболее подходят вашему типу кожи.
- ✳ **ПРИМЕЧАНИЕ.** Если у вас чувствительная кожа, для нескольких первых использований мы рекомендуем скорость 1. Если на коже не возникло раздражения и других реакций, можно выбрать скорости 2.
- Щетка для чистки также оснащена таймером на одну минуту, который помогает обеспечить тщательное очищение всего лица. Рекомендуем выделить 3 участка: зона Т (1), правая сторона (2) и левая сторона (3). Рис. 2.



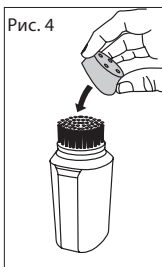
- Щетка для чистки будет мягко пульсировать каждые 20 секунд, чтобы сообщить, что необходимо переходить к следующему участку.
- Щетка автоматически отключится через 60 секунд, указывая на окончание отведенного на чистку времени.
- ✳ **ПРИМЕЧАНИЕ.** При смене скорости во время чистки таймер обнулится, и отсчет начнется заново.

## ◆ РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

- 1 Смочите щетину под проточной водой.
- ★ ПРИМЕЧАНИЕ. Не используйте щетку для чистки полностью сухой, поскольку это может вызвать раздражение кожи.
- 2 Увлажните кожу водой и нанесите на нее очищающее средство. Или же нанесите очищающее средство непосредственно на щетку.
- 3 Поместите щетку для чистки на кожу.
- 4 Включите щетку при помощи кнопки Вкл./Выкл.
- 5 Выберите скорость.  
Щетка автоматически начинает работать на скорости 1.  
Повторное нажатие на кнопку включает скорость 2.
- 6 Плавно перемещайте щетку по коже круговыми движениями, избегая области вокруг глаз. Рис. 3.



- Когда ощутите пульсацию, перейдите к следующему участку.
  - ★ ПРИМЕЧАНИЕ. Постарайтесь не прилагать слишком большое давление на щетку, когда она соприкасается с кожей. Иначе щетка автоматически остановит свой цикл и выключится. Это абсолютно нормально, так как помогает обеспечить комфортное очищение. Щетку для чистки можно включить снова, нажав на Вкл.
- 7 Если вы хотите завершить цикл чистки раньше, нажмите кнопку Вкл./Выкл., как указано ниже.
    - При использовании скорости 1 нажмите кнопку Вкл./Выкл. 2 раза.
    - При использовании скорости 2 нажмите кнопку Вкл./Выкл. 1 раза.
  - 8 Когда щетка не используется, закрывайте ее головку защитным колпачком. Рис. 4.
  - Перед тем, как надеть защитную крышку, убедитесь, что щетина сухая.



## 👁 ЗАМЕНА ГОЛОВКИ ЩЕТКИ

### ✳ Снятие головки щетки

- Держите рукоятку щетки одной рукой.
- Другой рукой аккуратно потяните головку щетки вверх, чтобы снять ее. Рис. 5.
- Для замены головки щетки аккуратно установите ее до щелчка. Рис. 6.



- Для получения оптимального результата рекомендуем заменять головки щетки приблизительно раз в 3 месяца.
- Головки щеток для замены:
- Для нормальной кожи: SP-FC5
- Для кожи и щетины (Skin and Stubble): SP-FC6
- Для использования перед бритьем (Pre-Shave): SP-FC7
- Для чувствительной кожи: SP-FC8
- Насадка CHARCOAL: SP-FC9

- Для получения более подробной информации обратитесь на горячую линию Remington или в магазин, в котором приобрели прибор.

## ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Для обеспечения длительной службы щетки для чистки следует регулярно чистить головку и рукоятку щетки.
- Следите, чтобы во время чистки щетка была выключена.
- НЕ пытайтесь чистить какие-либо части этого прибора в посудомоечной машине.
- Не погружайте ручку щетки в воду.
- Головка щетки: после каждого использования споласкивайте головку и щетину щетки.
- Рукоятка щетки: для очистки рукоятки протрите ее влажной тканью.
- ★ **ВНИМАНИЕ!** Перед тем как включить зарядное устройство в розетку, убедитесь, что все его части сухие.

## ИЗВЛЕЧЕНИЕ БАТАРЕИ

- Перед утилизацией батарею следует извлечь из устройства.
- При извлечении батареи устройство следует отключить от электросети.
- Чтобы извлечь аккумуляторную батарею:
  - 1 Дайте щетке поработать до полной остановки мотора.
  - 2 Снимите головку щетки.
  - 3 Маленькой отверткой подденьте верхнюю крышку на рукоятке.
  - 4 Обрежьте провода и отделите батарею от внутренних узлов, поддев ее пальцами.
  - 5 Будьте осторожны, постарайтесь не повредить корпус батареи.
  - 6 Батарея подлежит безопасной утилизации.

## Экологическая защита

Во избежание проблем с экологией и здоровьем, вызванных веществами, содержащимися в электрических и электронных устройствах, устройства, помеченные этим символом, следует утилизировать отдельно от несортированных бытовых отходов; они подлежат восстановлению, повторному использованию или переработке.



Yeni Remington® ürününüzü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Kullanmadan önce, lütfen bu talimatları dikkatle okuyun ve güvenli bir yerde saklayın. Kullanmadan önce ürünün tüm ambalajlarını çıkarın.

## ⚠ ÖNEMLİ TEDBİRLER

UYARI – YANIK, ELEKTROŞOK, YANGIN VEYA YARALANMA RİSKİNİ AZALTMAK İÇİN:

- 1 Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve yeterli fiziksel, duyuşsal veya zihinsel kapasitelere veya bilgi ve deneyime sahip olmayan kişiler tarafından, sadece gözetim altında olmaları/talimatlandırılmaları ve ilgili tehlikeleri kavramaları kaydıyla kullanılabilir. Çocuklar cihazla oyun oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaş veya üzerinde ve gözetim altında olmadıkları takdirde, çocuklar tarafından yapılmamalıdır. Cihazı ve kablosunu 8 yaşından küçük çocukların ulaşamayacağı yerlerde muhafaza edin.
- 2 Şarj işlemi hariç olmak kaydıyla, bir cihazı, fiş elektrik prizine takılı durumdayken kesinlikle gözetimsiz bırakmayın.
- 3 Doğru şekilde çalışmayan, düşürülmüş, hasarlanmış veya suya daldırılmış ürünleri kullanmayın.
- 4 Cihazın kablosunu bükmeyin veya dolaştırmayın ya da cihazın etrafına sarmayın.
- 5 Cihaza, firmamızdan temin edilen ürünler dışında parça eklemeyin.
- 6 Cihazın fişinin ve elektrik kablosunun ıslanmamasına dikkat edin.
- 7 Cihazın fişini ıslak ellerle prize takmaya veya prizden çıkarmaya çalışmayın.
- 8 Şarj cihazını sudan ve sıcak yüzeylerden uzak tutun.
- 9 Bu cihaz, ticari kullanım için veya kuaför salonlarında kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.
- 10 Sadece talimatlar doğrultusunda kullanın.
- 11 🧽 Bu temizleme fırçası ıslak kullanım için tasarlanmıştır ve duştakullanılabilir. Suya tamamen DALDIRMAYIN.
- 12 Cihaz, kullanım sonrasında yağ ve diğer kalıntıların birikmesini önlemek için temizlenmelidir.
- 13 ⚡ Bu cihaz, sadece 5.0V dc; 1A çıkış kapasitesine sahip onaylanmış güvenli yalıtım adaptörleri PA-0510E (AB versiyonu için) veya PA-0510U (İngiltere versiyonu için) ile şarj edilmelidir;

## RECHARGE COMPACT YÜZ TEMİZLEME FIRÇASINA ALIŞMAK

- RECHARGE (ŞARJLI) Yüz Fırçası yüz, sakal ve boyun bölgesinin temizlenmesi amacıyla tasarlanmış ve geliştirilmiştir.
- Dönen ve titreşen fırça kılları, cildi kirlerden arındırmak için derin bir temizliği nazikçe sağlayarak ciltte daha pürüzsüz bir cilt ve daha yumuşak sakal ve temizlik hissi bırakır.
- RECHARGE Compact Temizleme Fırçası KÖMÜRLÜ bir Fırça Başlığı ile birlikte verilir. Kömür aşılansmış fırça kılları pütürleri giderir ve cilde enerji verir. Bu ürün, normal veya karma ciltlerin günlük derin temizliği için idealdir.

## UYARILAR VE GÜVENLİK ÖNLEMLERİ

- ✦ RECHARGE Compact Temizleme Fırçanızı kullanmaya başlamadan önce, ürünün sizin için uygun olup olmadığını kontrol etmek için tüm uyarıları ve güvenlik bilgilerini okumaya dikkat edin.
- Göz çevresindeki hassas cilt üzerinde kullanmaktan kaçının.
- Temizleme fırçasını aynı alan üzerinde günde iki defadan fazla KULLANMAYIN.
- Temizleme fırçasını açık yara bulunan alanlarda, güneşten yanmış, çatlamış veya tahriş olmuş ciltlerde KULLANMAYIN.
- Ağır/aktif akne veya cilt enfeksiyonları gibi cilt hastalıkları veya cilt tahrişleri yaşıyorsanız, ürünü KULLANMAYIN.
- Steroid bazlı ilaç tedavisi alıyorsanız, ürünü KULLANMAYIN
- Temizleme fırçasını, sert kimyasallar veya iri partiküller içeren temizleyicilerle birlikte KULLANMAYIN.
- Bu ürünü başka kullanıcılarla paylaşmak istiyorsanız, hijyen nedeniyle fırça başlığını değiştirin. Fırça başlıklarını birden çok kullanıcı arasında PAYLAŞTIRMAYIN.
- Herhangi bir sızı veya rahatsızlık hissediyorsanız, ürünü kullanmayı durdurun ve doktorunuzla iletişim kurun.

## TEMEL ÖZELLİKLER

- 1 Kömürlü Fırça Başlığı
- 2 LED Gösterge Lambaları
- 3 On/Off (Açık/Kapalı) ve Hız Seçme Düğmesi
- 4 Temizleme Fırçası Sapı
- 5 Güç Girişi

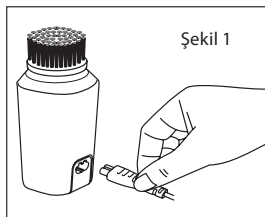
- 6 Koruyucu Başlık (Gösterilmemiş)
- 7 Şarj adaptörü (Gösterilmemiş)

## BAŞLARKEN

RECHARGE Compact Temizleme Fırçasını ilk kez kullanırken herhangi bir yeni üründe olduğu gibi sabırlı olun, ürüne alışmanız biraz zaman alabilir. Temizleme Fırçanıza alışmak için kendinize zaman verin, ürünü uzun yıllar keyifle ve tam memnuniyetle kullanacağınıza inanıyoruz.

## CIHAZI ŞARJ ETME

- 1 Şarj işlemine başlamadan önce ellerinizin, temizleme fırçasının ve şebeke adaptörünün her zaman kuru olmasına dikkat edin.
- 2 Temizleme fırçasını ilk kez kullanmadan önce tam dolu şarj edin. Cihazın tam dolu seviyede şarj edilmesi 6 saat sürecektir.
- 3 Cihazın kapalı konumda olmasını sağlayın.
- 4 Şarj adaptörünün fişini elektrik prizine takın. Şekil 1.



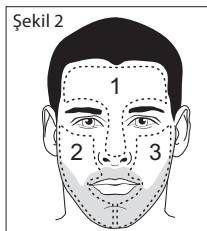
- 5 Adaptörün fişini elektrik prizine takın
  - 6 LED Gösterge Lambası yanarken Temizleme Fırçası şarj olmaya başlayacaktır.
  - 7 Temizleme Fırçası tam dolu şarj olduğunda, LED Gösterge lambası kapanacaktır.
  - 8 Cihazın tam dolu seviyede şarj edilmesi 6 saat sürecektir.
  - 9 Tam dolu bir şarj, 30 dakikaya varan kablosuz kullanma süresi sağlar (30 x 1 dakikalık kullanım).
- ✳ NOT: PİL ŞARJI DÜŞÜK SEVİYEDEYSE, LED GÖSTERGE LAMBASI KULLANIM SIRASINDA TITREŞEREK YANIP SÖNECEKTİR.
- ✳ HIZLI ŞARJ ÖZELLİĞİ



- Temizleme fırçasında bir hızlı şarj işlevi de bulunmaktadır.
- Bu işlevden yararlanmak için, temizleme fırçasını 5 dakika boyunca şarj edin
- Bu size yaklaşık 2-3 kez kullanma olanağı sağlayacaktır.

## ⚠ KULLANIM TALİMATLARI

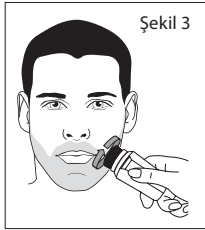
- Bu ürün ıslak kullanım için uygundur ve duşta kullanılabilir.
- Suya DALDIRMAYIN.
- Adaptör banyoda veya duşta kullanılamaz.
- Temizleme fırçası 2 hız kademesi ayarına sahiptir.
- Her zaman kendinizi en rahat hissettiğiniz hız ayarını başlığını tercih edin.
- ★ NOT: Hassas ciltten muzdaripseniz, ilk birkaç kullanımda 1 no'lu hız ayarını seçmenizi tavsiye ederiz. Herhangi bir cilt reaksiyonunu yaşamıyorsanız, 2 no'lu hız ayarları kullanılabilir.
- Temizleme Fırçası, tüm yüzün temizliğini sağlamaya yardımcı olmak için bir dakikalık bir zamanlayıcı da içermektedir. Temizleme işlemi 3 bölümde gerçekleştirmenizi öneririz: T-Bölgesi (1), Sağ taraf (2) ve Sol taraf (3). Şekil 2.



- Temizleme fırçası bir sonraki bölgeye ne zaman geçilmesi gerektiğini belirtmek için her 20 saniyede bir yavaşça titreşecektir.
- Temizleme fırçası, fırçalama süresinin sona erdiğini belirtmek için 60 saniye sonra otomatik olarak kapanacaktır.
- ★ NOT: Hız ayarını temizleme işlemi sırasında değiştirdiğiniz takdirde, zamanlayıcı tekrar sıfıra ayarlanacak ve sonra yeniden çalışmaya başlayacaktır.

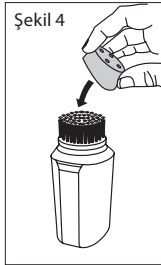
## ❖ KULLANIM

- 1 Fırça kıllarını akan suyun altında nemlendirin.
- ✳ NOT: Ciltte tahrişe neden olabileceğinden, temizleme fırçasını tamamen kuru halde KULLANMAYIN.
- 2 Cildinizi suyla nemlendirin ve cildinizin üzerine temizleyiciyi sürün. Alternatif olarak temizleyicinizi doğrudan fırçaya da uygulayabilirsiniz.
- 3 Temizleme fırçasını doğrudan cildinizin üzerine yerleştirin.
- 4 On/Off (Açık/Kapalı) düğmesini kullanarak cihazı açın.
- 5 Hız ayarını seçin:  
Temizleme fırçası otomatik olarak 1 no'lu hız kademesinde çalışmaya başlayacaktır.  
2 no'lu hız kademesi için düğmeye tekrar basın.
- 6 Fırçayı cilt üzerinde dairesel hareketlerle ve hassas göz bölgesinden kaçınarak nazikçe kaydırın. Şekil 3.



- Titreşimi hissettiğinizde bir sonraki alana geçin.
- ✳ NOT: Doğrudan cilt üzerindeyken, fırçayla çok fazla baskı uygulamaktan kaçınmaya çalışın. Bu durum meydana geldiği takdirde fırça otomatik olarak programını durduracak ve kapanacaktır. Bu tamamen normaldir ve rahat bir uygulama sağlamaya yardımcı olur. Temizleme fırçası On (Açık) düğmesine basılarak tekrar çalıştırılabilir.
- 7 Temizleme programını erken sona erdirmek istiyorsanız, On/Off (Açık/Kapalı) düğmesine aşağıda belirtilen şekilde basın:
  - 1 no'lu hız kademesini kullanırken, On/Off (Açık/Kapalı) düğmesine 2 kez basın.
  - 2 no'lu hız kademesini kullanırken, On/Off (Açık/Kapalı) düğmesine 1 kez basın

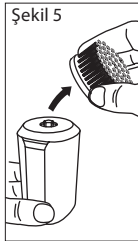
- 8 Kullanılmadığı zamanlarda Fırça Başlığını korumak için koruyucu kapağı takın. Şekil 4.
- Koruyucu kapağı takmadan önce, fırça kıllarının kuru olmasına dikkat edin.



## 👁️ FIRÇA BAŞLIKLARINI DEĞİŞTİRME

### ★ Fırça başlığını çıkartma:

- Bir elinizle fırça sapını tutun
- Diğer elinizle, fırça başlığını yerinden çıkana dek yavaşça yukarı çekin. Şekil 5.
- Fırça başlığını tekrar yerine takmak için, başlığı bir tıklama sesi duyana dek yavaşça yerine geri itin. Şekil 6.



- En iyi sonucu almak için Fırça Başlığını yaklaşık her 3 ayda bir yenilemenizi tavsiye ederiz.
- Mevcut Yedek Fırça Başlıkları:
- Normal: SP-FC5
- Cilt ve Sakal (Skin and Stubble): SP-FC6

- Tıraş Öncesi (Pre-Shave): SP-FC7
- Hassas: SP-FC8
- Kömürlü: SP-FC9
- Daha fazla bilgi için en yakın Remington servis merkezi ile iletişime geçin.

## TEMİZLİK VE BAKIM

- Temizleme fırçasının uzun süre hizmet vermesini sağlamak için fırça başlığını ve sapı düzenli aralıklarla temizleyin.
- Temizleme işlemine başlamadan önce temizleme fırçasının kapalı konumda olmasına dikkat edin.
- Bu ürünün herhangi bir parçasını bulaşık makinesinde temizlemeye **ÇALIŞMAYIN**.
- Fırça sapını suya daldırmayın.
- Fırça Başlığı: Fırça başlığını ve fırça kıllarını her kullanımdan sonra suyla durulayın.
- Fırça Sapı: Sapı temizlemek için nemli bir bezle silin.  
**DİKKAT:** Şarj cihazının fişini bir elektrik prizine takmadan önce, tüm parçaların kuru olmasına dikkat edin.

## PİLİ ÇIKARMA

- Pil, atılmadan önce cihazdan çıkarılmalıdır.
- Pil çıkarılırken, cihazın şebeke elektriğiyle olan bağlantısı kesilmelidir.
- Şarj edilebilir pili çıkartmak için:
  - 1 Temizleme fırçasını, motoru durana dek çalıştırın.
  - 2 Fırça başlığını çıkartın
  - 3 Küçük bir tornavida ile üst kapağı saptan manivela gücüyle ayırın
  - 4 Telleri kesin ve pili iç takımdan parmaklarınızla kaldırarak çıkarın.
  - 5 Pil mahfazasını delmemeye dikkat edin.
  - 6 Piller emniyetli bir şekilde imha edilmelidir.

## ÇEVRE KORUMA



Elektrikli ve elektronik ürünlerdeki tehlikeli maddeler nedeniyle çevre ve sağlık sorunları oluşmasını önlemek için, bu simgeyle işaretlenmiş cihazlar olağan çöplerle birlikte atılmamalı ve geri kazanılmalı, yeniden kullanıma sokulmalı veya geri dönüştürülmelidir.



Vă mulțumim că ați achiziționat noul dvs. produs Remington®. Înainte de utilizare, citiți cu atenție aceste instrucțiuni și păstrați-le într-un loc sigur. Îndepărtați toate ambalajele înainte de folosire.

## MĂSURI DE PROTECȚIE IMPORTANTE

ATENȚIONARE PENTRU A REDUCE RISCUL DE ARSURI, ELECTROCUTARE, INCENDII SAU RĂNIREA PERSOANELOR:

- 1 Acest aparat poate fi folosit de copii în vârstă de cel puțin 8 ani și de persoane cu abilități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau care nu au experiența și cunoștințele necesare doar dacă sunt supravegheate/au fost instruite în prealabil și au înțeles pericolele la care se expun. Este interzisă joaca copiilor cu acest aparat. Operațiunile de curățare și de întreținere nu trebuie efectuate de către copii decât dacă aceștia au peste 8 ani și sunt supravegheați. Aparatul și cablul nu trebuie lăsate la îndemâna copiilor sub 8 ani.
- 2 Un aparat nu trebuie lăsat nesupravegheat atunci când este conectat la o sursă de curent, cu excepția cazului în care se află la încărcat.
- 3 Nu utilizați produsul dacă nu funcționează corect, dacă a fost scăpat sau este deteriorat, sau dacă a fost scăpat în apă.
- 4 Nu întoarceți sau nu înnoțați cablul, și nu îl înfășurați în jurul aparatului.
- 5 Nu folosiți alte accesorii decât cele furnizate de noi.
- 6 Asigurați-vă că ștecherul și cablul nu se udă.
- 7 Nu conectați sau deconectați aparatul de la priză dacă aveți mâinile ude.
- 8 Nu lăsați încărcătorul în apropierea surselor de apă și suprafețelor fierbinți.
- 9 Acest aparat nu este destinat utilizării comerciale sau în saloane de coafură.
- 10 A se folosi doar conform instrucțiunilor.
- 11  Această periuță de curățare se folosește umedă și poate fi folosită sub duș. A NU se scufunda complet sub apă.
- 12 După utilizare, aparatul trebuie curățat pentru a evita acumularea de grăsime sau alte reziduuri.
- 13  Acest aparat trebuie încărcat cu adaptori izolatori de siguranță aprobați PA-0510E (pentru versiunea UE) sau PA-0510U (pentru versiunea Regatul Unit) cu o capacitate de ieșire de 5,0 V CC; 1 A;

## PREZENTAREA GENERALĂ A PERIEI COMPACTE DE CURĂȚARE FACIALĂ RECHARGE

- Peria de curățare facială RECHARGE este destinată curățării feței, bărbii și gâtului.

- Perii rotativi care vibrează conferă o curățare profundă și delicată, îndepărtând impuritățile și lăsând pielea curată, tenul devenind mai neted, iar barba mai moale.
- Peria compactă de curățare RECHARGE se livrează cu un cap de perie CĂRBUNE. Perii infuzați cu cărbune îndepărtează impuritățile și revitalizează tenul. Este ideal pentru curățarea zilnică a tenului normal sau mixt.

---

## ATENȚIONĂRI ȘI MĂSURI DE PRECAUȚIE

---

- ★ Înainte de începe să utilizați peria compactă de curățare RECHARGE, asigurați-vă că ați citit informațiile privind atenționările și măsurile de precauție pentru a verifica dacă produsul este potrivit pentru dvs.
- Evitați utilizarea pe pielea delicată din jurul ochilor.
- NU folosiți peria de curățare pe aceeași zonă mai mult de două ori pe zi.
- NU folosiți peria de curățare pe zonele cu răni deschise, pe pielea arsă de soare, crăpată sau iritată.
- NU folosiți produsul dacă suferiți de vreo afecțiune a pielii sau prezentați iritații precum acnee severă/activă sau infecții ale pielii.
- NU folosiți produsul dacă luați medicamente pe bază de steroizi.
- NU folosiți peria de curățare cu produse de curățare ce conțin chimicale puternice sau particule dure.
- Dacă doriți să folosiți acest produs împreună cu alte persoane, asigurați-vă că ați schimbat capul periei. NU folosiți mai multe persoane același cap de perie.
- Dacă prezentați dureri sau disconfort, opriți utilizarea produsului și adresați-vă medicului dvs.

---

## CARACTERISTICI DE BAZĂ

---

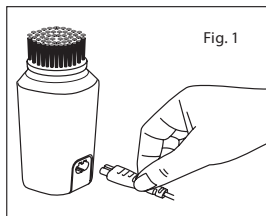
- 1 Cap cu perie din cărbune
- 2 Becuri LED indicatoare
- 3 Butonul de pornire/oprire (On/Off) și de selectare a vitezei
- 4 Mâner perie de curățare
- 5 Mufa de alimentare
- 6 Capac protector (nu este prezentat)
- 7 Adaptor încărcare (nu este prezentat)

## 👁️ INTRODUCERE

Aveți răbdare atunci când utilizați pentru prima dată peria dvs. compactă de curățare RECHARGE, ca în cazul oricăror produse noi, este posibil să dureze o vreme să vă obișnuiți cu produsul. Acordați puțin timp pentru a vă obișnui cu peria dvs. de curățare; suntem conștienți că veți fi răsplătiți cu ani de utilizare plăcută și satisfacție completă.

## ⚠️ ÎNCĂRCAREA APARATULUI

- 1 Asigurați-vă că aveți mâinile uscate și că periuța de curățare și adaptorul pentru priză sunt uscate înainte de a încărca aparatul.
- 2 Înainte de prima utilizare, încărcați peria de curățare complet. O încărcare completă va dura 6 ore.
- 3 Asigurați-vă că aparatul este oprit.
- 4 Introduceți adaptorul pentru încărcare în intrarea de alimentare. Fig. 1.

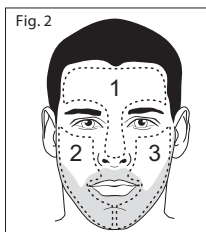


- 5 Conectați adaptorul la priză de perete
  - 6 Lumina indicatoare LED va lumina pe durata încărcării periei de curățare.
  - 7 Atunci când peria de curățare este complet încărcată, lumina indicatoare LED se va stinge.
  - 8 O încărcare completă va dura 6 ore.
  - 9 O încărcare completă permite o utilizare fără cablu de 30 de minute (30 utilizări x 1 min).
- ★ **OBSERVAȚIE:** Dacă bateria este descărcată, lumina indicatoare LED va lumina intermitent și se va stinge în timpul utilizării.
- ★ **FUNCȚIA DE ÎNCĂRCARE RAPIDĂ**
- Periuța de curățare este prevăzută și cu o funcție de încărcare rapidă.

- Pentru a folosi această funcție, încărcăți peria de curățare timp de 5 de minute.
- Acest lucru vă va conferi aproximativ 2-3 utilizări.

## ◆ INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

- Acest produs se folosește umed și poate fi folosit și sub duș.
- A NU se scufunda complet în apă.
- Adaptorul nu poate fi utilizat în cadă sau sub duș.
- Peria de curățare are 2 trepte.
- Alegeți treapta de viteză care vi se potrivește cel mai bine.
- ★ NOTĂ: Dacă aveți tenul sensibil, vă recomandăm să selectați treapta de viteză 1 pentru primele utilizări. Dacă nu prezentați reacții pe piele, puteți folosi ulterior treptele 2.
- Peria de curățare este prevăzută, de asemenea, cu un temporizator de un minut, pentru asigurarea unei curățări profunde a întregii fețe. Vă recomandăm să curățați în 3 secțiuni: Zona T (1), partea Dreaptă (2) și partea Stângă (3). Fig. 2

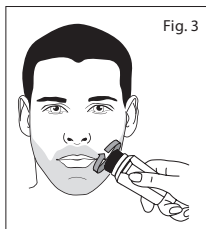


- Peria de curățare va pulsa ușor la fiecare 20 de secunde pentru a indica momentul când să o mutați pe zona următoare.
- Peria de curățare se va opri automat după 60 de secunde, pentru a indica finalul timpului de folosire.
- ★ NOTĂ: Dacă schimbați treapta de viteză în timpul folosirii, temporizatorul se va reseta pe zero și va porni din nou.

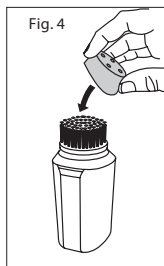


## MOD DE UTILIZARE

- 1 Umeziți perii periei sub jet de apă.
- ★ NOTĂ: NU folosiți peria de curățare cât este complet uscată, acest lucru ar putea produce iritarea pielii.
- 2 Umeziți pielea cu apă și aplicați un produs de curățare pe piele. Alternativ, aplicați produsul de curățare direct pe perie.
- 3 Așezați peria de curățare direct pe piele.
- 4 Porniți aparatul folosind butonul de pornire/oprire.
- 5 Selectați viteza:  
Peria de curățare va porni automat pe viteza 1.  
Apăsăți din nou butonul pentru viteza 2.
- 6 Glisați ușor peria pe piele, folosind mișcări circulare și evitând zona delicată din jurul ochilor. Fig. 3.



- Când simțiți o pulsație, mutați pe zona următoare.
  - ★ NOTĂ: Încercați să evitați să aplicați prea multă presiune cu peria atunci când se află direct pe piele. Dacă se întâmplă acest lucru, peria își va încheia automat ciclul și se va opri. Acest lucru este perfect normal și ajută la asigurarea unui tratament confortabil. Peria de curățare poate fi restartată prin apăsarea butonului de pornire.
- 7 Dacă doriți să încheiați ciclul de curățare mai devreme, apăsați butonul de pornire/oprire conform indicațiilor de mai jos:
    - Când folosiți viteza 1, apăsați butonul de pornire/oprire de 2 ori.
    - Când folosiți viteza 2, apăsați butonul de pornire/oprire de o dată
  - 8 Atunci când nu îl utilizați, folosiți capacul de protecție pentru a proteja capul periei. Fig. 4.



- Asigurați-vă că perii sunt uscați înainte de a pune capacul protector.

## 👁 ÎNLOCUIREA CAPETELOR PERIEI

### ✳ Demontarea capului de perie:

- Țineți mânerul periei cu o mână.
- Cu cealaltă mână, trageți ușor capul periei în sus, până iese. Fig. 5
- Pentru a înlocui capul de perie, împingeți ușor capul înapoi, până când auziți un clic. Fig. 6



- Pentru rezultate optime, recomandăm înlocuirea capului periei aproximativ la 3 luni.
- Vă punem la dispoziție următoarele rezerve pentru capetele de perie:
- Pentru ten normal: SP-FC5
- Ten și barbă (Skin and Stubble): SP-FC6
- Pre-bărbierit (Pre-Shave): SP-FC7
- Pentru ten sensibil: SP-FC8
- Cărbune: SP-FC9

- Pentru informații suplimentare, contactați cel mai apropiat centru de service Remington.

## CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- Pentru a asigura performanța de durată a periei dvs. de curățare, curățați în mod regulat capul de perie și mânerul.
- Asigurați-vă că peria de curățare este oprită înainte de a o curăța.
- NU încercați să curățați nicio parte a acestui produs în mașina de spălat vase.
- Nu scufundați în apă mânerul periei.
- Capul de perie: Spălați capul de perie și perii după fiecare utilizare.
- Mânerul periuței: Pentru a curăța mânerul, ștergeți-l cu o cârpă umedă.
- ★ **ATENȚIE:** Asigurați-vă că toate componentele sunt uscate înainte de a conecta încărcătorul la priza de perete.

## ÎNDEPĂRTAREA BATERIEI

- Bateria trebuie scoasă din aparat înainte de a fi scos din uz.
- Aparatul trebuie deconectat de la sursa de curent atunci când îndepărtați bateria.
- Pentru a scoate bateria reîncărcabilă:
  - 1 Operați peria de curățare până când se oprește motorul.
  - 2 Scoateți capul de perie.
  - 3 Cu ajutorul unei șurubelnițe mici, îndepărtați carcasa superioară a mânerului.
  - 4 Tăiați firele și scoateți bateria din ansamblu intern cu degetele.
  - 5 Aveți grijă să nu perforați învelișul bateriei.
  - 6 Bateria trebuie eliminată în siguranță.

## PROTECȚIA MEDIULUI



Pentru a evita problemele care afectează mediul sau sănătatea, datorită substanțelor nocive din aparatele electrice sau electronice, aparatele care prezintă acest simbol nu se aruncă la întâmplare, ci vor fi reciclate sau depozitate în locuri special amenajate în acest sens.



Σας ευχαριστούμε για την αγορά του νέου σας προϊόντος Remington®. Διαβάστε προσεκτικά τις παρούσες οδηγίες και φυλάξτε τις σε ασφαλές μέρος. Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας πριν από την χρήση.

## ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΠΡΟΦΥΛΑΞΗΣ

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – ΓΙΑ ΝΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΤΕΙ Ο ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΓΚΑΥΜΑΤΩΝ, ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ, ΠΥΡΚΑΓΙΑΣ Ή ΣΩΜΑΤΙΚΗΣ ΒΛΑΒΗΣ:

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας άνω των 8 ετών και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη πείρας και γνώσεων εφόσον υπάρχει κάποιος να τα επιτηρεί/καθοδηγεί και εφόσον έχουν κατανοήσει τους σχετικούς κινδύνους. Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δε θα πρέπει να γίνονται από παιδιά εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και υπάρχει κάποιος να τα επιβλέπει. Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από παιδιά κάτω των 8 ετών.
- Οι συσκευές δεν πρέπει ποτέ να αφήνονται ανεπιτήρητες όταν είναι στην πρίζα, εκτός από όταν φορτίζουν.
- Μην χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν εφόσον δε λειτουργεί σωστά, έχει πέσει κάτω ή έχει υποστεί βλάβη, ή έχει πέσει μέσα στο νερό.
- Να μην επιτρέπετε τη συστροφή ή την τσάκιση του καλωδίου και να μην το τυλίγετε γύρω από τη συσκευή.
- Μη χρησιμοποιείτε άλλα εξαρτήματα εκτός από αυτά που σας προμηθεύουμε εμείς.
- Φροντίστε να μην βρέχονται το βύσμα και το καλώδιο του ρεύματος.
- Όταν βάζετε ή βγάζετε το βύσμα μην το πιάνετε με βρεγμένα χέρια.
- Να αποφεύγετε η επαφή του φορτιστή με νερό και θερμές επιφάνειες.
- Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για εμπορική χρήση ή χρήση σε κομμωτήριο.
- Να χρησιμοποιείται μόνο σύμφωνα με τις οδηγίες.
-  Η συγκεκριμένη βούρτσα καθαρισμού έχει σχεδιαστεί για χρήση με τρεχούμενο νερό και μπορείτε να την χρησιμοποιείτε στο ντους. ΝΑ ΜΗ βυθίζεται εντελώς μέσα στο νερό.
- Αφού χρησιμοποιηθεί η συσκευή θα πρέπει να καθαρίζεται προς αποφυγή συσσώρευσης λίπους και άλλων καταλοίπων.
-  Αυτή η συσκευή θα πρέπει να φορτίζεται με τον εγκεκριμένο μονωμένο μετασχηματιστή ασφαλείας PA-0510E (για την έκδοση ΕΕ) ή τον PA-0510U (για την έκδοση του Ην.Βασ.) με τάση εξόδου 5,0V DC, 1A.

## ΓΝΩΡΙΜΙΑ ΜΕ ΤΗ ΜΙΚΡΗ ΒΟΥΡΤΣΑ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ ΠΡΟΣΩΠΟΥ RECHARGE

- Η Βούρτσα Προσώπου RECHARGE σχεδιάστηκε και αναπτύχθηκε για καθαρισμό στο πρόσωπο, τα γένια και το λαιμό.
- Οι τρίχες με την ήπια περιστροφή και δόνηση παρέχουν βαθύ καθαρισμό και απομακρύνουν ακαθαρσίες χαρίζοντας στην επιδερμίδα αίσθηση καθαριότητας με απαλότερο δέρμα και μαλακότερα γένια.
- Η μικρή βούρτσα καθαρισμού προσώπου RECHARGE συνοδεύεται από μια κεφαλή βούρτσας ΞΥΛΑΝΘΡΑΚΑΣ. Οι τρίχες με ξυλάνθρακα απομακρύνουν τις ακαθαρσίες και τονώνουν το δέρμα. Αποτελεί ιδανική λύση για τον καθημερινό βαθύ καθαρισμό σε κανονικό ή μικτό δέρμα.

## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- ✳ Πριν ξεκινήσετε να χρησιμοποιείτε τη μικρή βούρτσα καθαρισμού προσώπου RECHARGE, βεβαιωθείτε ότι έχετε διαβάσει όλες τις προειδοποιήσεις και τις πληροφορίες ασφαλείας, για να ελέγξετε ότι το προϊόν είναι κατάλληλο για εσάς.
- Αποφύγετε τη χρήση στην ευαίσθητη επιδερμίδα γύρω από τα μάτια.
- ΝΑ ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη βούρτσα καθαρισμού στην ίδια περιοχή πάνω από δύο φορές τη μέρα.
- ΝΑ ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη βούρτσα καθαρισμού σε περιοχές με ανοιχτές πληγές, σε επιδερμίδα με ηλιακό έγκαυμα, σε σκασμένη ή ερεθισμένη επιδερμίδα.
- ΝΑ ΜΗΝ την χρησιμοποιείτε εφόσον πάσχετε από δερματικές παθήσεις ή δερματικούς ερεθισμούς όπως σοβαρή/ενεργή ακμή ή δερματική λοίμωξη.
- ΝΑ ΜΗΝ την χρησιμοποιείτε εφόσον λαμβάνετε φαρμακευτική αγωγή που περιέχει στεροειδή.
- ΝΑ ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη Βούρτσα Καθαρισμού με καθαριστικά προϊόντα που περιέχουν ισχυρές χημικές ουσίες ή αδρούς κόκκους.
- Αν θέλετε να χρησιμοποιείτε το εν λόγω προϊόν από κοινού με άλλα άτομα, φροντίστε, για λόγους υγιεινής, να αλλάζετε την κεφαλή της βούρτσας. ΝΑ ΜΗΝ μοιράζεστε την ίδια κεφαλή βούρτσας με περισσότερα άτομα.
- Αν αντιμετωπίζετε πόνο ή δυσφορία, διακόψτε τη χρήση του προϊόντος και αποταθείτε στον ιατρό σας.

## 👁 ΒΑΣΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

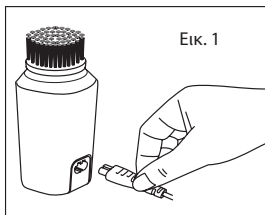
- 1 Κεφαλή βούρτσας ξυλάνθρακα
- 2 Ενδεικτικές Λυχνίες LED
- 3 Διακόπτης On/Off και Επιλογής Ταχύτητας
- 4 Λαβή Βούρτσας Καθαρισμού
- 5 Είσοδος ρεύματος (Δεν απεικονίζεται)
- 6 Προστατευτικό καπάκι (Δεν απεικονίζεται)
- 7 Φορτιστής (Δεν απεικονίζεται)

## 👁 ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ

Όταν χρησιμοποιήσετε τη μικρή βούρτσα καθαρισμού προσώπου RECHARGE για πρώτη φορά, να είστε υπομονετικοί, καθώς, όπως και με οποιοδήποτε νέο προϊόν, χρειάζεται λίγος χρόνος για να εξοικειωθείτε με το προϊόν. Αφιερώστε χρόνο για να εξοικειωθείτε με τη μικρή βούρτσα καθαρισμού προσώπου RECHARGE, καθώς είμαστε βέβαιοι ότι θα αποζημιωθείτε με απολαυστική χρήση και απόλυτη ικανοποίηση για πολλά χρόνια.

## ⚠ ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

- 1 Πάντα να φροντίζετε τα χέρια σας, η βούρτσα καθαρισμού και ο μετασχηματιστής του ρεύματος να έχουν στεγνώσει πριν από τη φόρτιση.
- 2 Προτού χρησιμοποιήσετε τη Βούρτσα Καθαρισμού για πρώτη φορά, θα χρειαστεί πλήρη φόρτιση. Μια πλήρης φόρτιση διαρκεί 6 ώρες.
- 3 Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει απενεργοποιηθεί.
- 4 Τοποθετήστε τον προσαρμογέα φόρτισης στην είσοδο τροφοδοσίας. Εικ. 1.

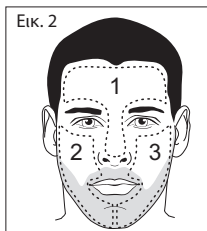


- 5 Βάλτε το βύσμα του προσαρμογέα στην πρίζα του ρεύματος
- 6 Η ενδεικτική λυχνία LED θα είναι αναμμένη για όσο χρόνο φορτίζει η βούρτσα καθαρισμού.

- 7 Όταν η βούρτσα καθαρισμού φορτίσει πλήρως, η ενδεικτική λυχνία LED θα σβήσει.
- 8 Μια πλήρης φόρτιση διαρκεί 6 ώρες.
- 9 Μια πλήρης φόρτιση παρέχει έως και 30 λεπτά χρήσης χωρίς καλώδιο (30 χρήσεις του 1 λεπτού).
- ✳ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Αν η φόρτιση της μπαταρίας είναι χαμηλή, η ενδεικτική λυχνία LED θα αναβοσβήνει κατά τη χρήση.
- ✳ ΧΡΟΝΟΣ ΤΑΧΕΙΑΣ ΦΟΡΤΙΣΗΣ
- Η βούρτσα καθαρισμού διαθέτει, επίσης, λειτουργία ταχείας φόρτισης.
  - Για να χρησιμοποιήσετε αυτή τη λειτουργία, φορτίστε τη Βούρτσα Καθαρισμού για 5 λεπτά.
  - Έτσι παρέχονται περίπου 2-3 χρήσεις.

## ❖ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

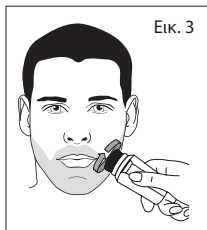
- Το συγκεκριμένο προϊόν είναι κατάλληλο για χρήση με τρεχούμενο νερό και μπορείτε να το χρησιμοποιείτε στο ντους.
- ΝΑ ΜΗ βυθίζεται εντελώς μέσα στο νερό.
- Ο προσαρμογέας δεν μπορεί να χρησιμοποιείται στο μπάνιο ή στο ντους.
- Η Βούρτσα Καθαρισμού διαθέτει 2 ρυθμίσεις ταχύτητας.
- Πάντα να επιλέγετε τη ρύθμιση ταχύτητας την που σας βολεύει καλύτερα.
- ✳ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Αν έχετε πρόβλημα ευαίσθητης επιδερμίδας, σας συνιστούμε να επιλέγετε τη ρύθμιση ταχύτητας 1 για τις πρώτες χρήσεις. Αν δεν παρουσιαστούν δερματικές αντιδράσεις, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε και τις ταχύτητες 2.
- Η Βούρτσα Καθαρισμού είναι, επίσης, εξοπλισμένη με χρονόμετρο ενός λεπτού ώστε να μπορείτε να καθαρίζετε ολόκληρο το πρόσωπο σε βάθος. Συνιστούμε καθαρισμός 3 τμήματα: Ζώνη-T (1), Δεξιά πλευρά (2) και Αριστερή πλευρά (3). Εικ. 2



- Η βούρτσα καθαρισμού θα εκπέμπει έναν παλμό κάθε 20 δευτερόλεπτα για να υποδεικνύει πότε πρέπει να προχωρήσετε στην επόμενη ζώνη.
  - Η βούρτσα καθαρισμού απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 60 λεπτά για να υποδείξει τη λήξη του χρόνου βουρτσίσματος.
- ✱ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Αν αλλάξετε ρύθμιση ταχύτητας κατά τη διάρκεια του καθαρισμού, το χρονόμετρο μηδενίζει και η μέτρηση αρχίζει ξανά.

## ❗ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

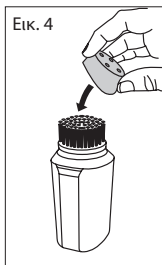
- 1 Βρέξτε τις τρίχες της βούρτσας με το τρεχούμενο νερό της βρύσης.
- ✱ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: ΝΑ ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη βούρτσα καθαρισμού όταν είναι εντελώς στεγνή γιατί έτσι μπορεί να προκληθεί δερματικός ερεθισμός.
- 2 Βρέξτε το δέρμα σας με νερό και απλώστε το καθαριστικό στην επιδερμίδα σας. Εναλλακτικά, εφαρμόστε το καθαριστικό κατευθείαν πάνω στη βούρτσα.
- 3 Ακουμπήστε τη βούρτσα καθαρισμού απευθείας πάνω στο δέρμα σας.
- 4 Ενεργοποιήστε την με τον διακόπτη On/Off.
- 5 Επιλέξτε την ταχύτητα:  
Η βούρτσα καθαρισμού ξεκινάει αυτόματα με την ταχύτητα 1.  
Πιέστε το κουμπί ξανά για την ταχύτητα 2
- 6 Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα για να τρίψετε απαλά το δέρμα σας με κυκλικές κινήσεις αποφεύγοντας την ευαίσθητη περιοχή των ματιών. Εικ. 3.



- Όταν αισθάνεστε έναν παλμό, προχωράτε στην επόμενη ζώνη.
- ✱ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Προσπαθήστε να μην ασκείτε πολλή πίεση με τη βούρτσα όταν ακουμπάει το δέρμα. Αν η πίεση είναι υπερβολική, η βούρτσα σταματάει αυτόματα το πρόγραμμά της και απενεργοποιείται. Η ενέργεια αυτή είναι απολύτως αναμενόμενη και αποτρέπει την πρόκληση δυσφορίας. Η βούρτσα καθαρισμού μπορεί να ενεργοποιηθεί ξανά με το πάτημα του διακόπτη On/Off.



- 7 Αν θέλετε να τερματίσετε το πρόγραμμα καθαρισμού νωρίτερα, πατήστε το κουμπί On/ Off ως εξής:
- Όταν χρησιμοποιείτε την ταχύτητα 1, πατήστε το κουμπί On/Off 2 φορές.
  - Όταν χρησιμοποιείτε την ταχύτητα 2, πατήστε το κουμπί On/Off μία φορά
- 8 Όταν δεν χρησιμοποιείτε τη συσκευή, τοποθετείτε το προστατευτικό κάλυμμα για να προστατεύετε την κεφαλή της βούρτσας. Εικ. 4.
- Φροντίστε οι τρίχες να έχουν στεγνώσει προτού βάλετε το προστατευτικό καπάκι.



## 👁️ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΩΝ ΚΕΦΑΛΩΝ ΤΗΣ ΒΟΥΡΤΣΑΣ

### ✳️ Αφαίρεση της κεφαλής της οδοντόβουρτσας:

- Κρατήστε τη λαβή της βούρτσας με το ένα χέρι
- Με το άλλο χέρι, τραβήξτε απαλά την κεφαλή της βούρτσας προς τα επάνω μέχρι να την αποσπάσετε. Εικ. 5.
- Για να τοποθετήσετε ξανά τη βούρτσα της κεφαλής, σπρώξτε την απαλά στη θέση της μέχρι να ακούσετε ένα κλικ. Εικ. 6.



- Για καλύτερα αποτελέσματα συνιστούμε την αντικατάσταση της κεφαλής βούρτσας περίπου κάθε 3 μήνες.
- Διατίθενται οι εξής Βούρτσες Κεφαλής για αντικατάσταση:
- Κανονική: SP-FC5
- Δέρμα και Γένια (Skin and Stubble): SP-FC6
- Πριν το ξύρισμα (Pre-Shave): SP-FC7
- Ευαίσθητη: SP-FC8
- Ξυλάνθρακας: SP-FC9
- Για περαιτέρω πληροφορίες μπορείτε να αποτείνετε στο πλησιέστερο κέντρο σέρβις της Remington.

---

## ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

---

- Για να διασφαλίσετε τη μακροχρόνια απόδοση της βούρτσας καθαρισμού, καθαρίζετε τακτικά την κεφαλή και τη λαβή της βούρτσας.
  - Πριν καθαρίσετε τη βούρτσα καθαρισμού φροντίστε να την έχετε απενεργοποιήσει.
  - ΜΗΝ προσπαθήσετε να καθαρίσετε οποιοδήποτε τμήμα του συγκεκριμένου προϊόντος σε πλυντήριο πιάτων.
  - Μην βυθίζετε τη λαβή της βούρτσας στο νερό.
  - Κεφαλή Βούρτσας: Ξεπλένετε την κεφαλή και τις τρίχες της βούρτσας μετά από κάθε χρήση.
  - Χειρολαβή Βούρτσας: Για να καθαρίσετε τη χειρολαβή, σκουπίστε την με ένα νωπό πανί.
- ✦ ΠΡΟΣΟΧΗ: Προτού συνδέσετε το φορτιστή στην πρίζα του ρεύματος βεβαιωθείτε ότι όλα τα τμήματα είναι στεγνά.

---

## ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

---

- Η μπαταρία πρέπει να αφαιρεθεί από τη συσκευή προτού πεταχτεί.
  - Η συσκευή πρέπει να αποσυνδεθεί από την πρίζα του ρεύματος όταν πρόκειται να αφαιρεθεί η μπαταρία.
  - Για να αφαιρέσετε την επαναφορτιζόμενη μπαταρία.
- 1 Θέστε σε λειτουργία τη βούρτσα καθαρισμού μέχρι να σταματήσει το μοτέρ.
  - 2 Αφαιρέστε την κεφαλή της βούρτσας.
  - 3 Με ένα μικρό κατσαβίδι, αποσπάστε το επάνω πώμα της λαβής.
  - 4 Ψαλιδίστε τα σύρματα και διαχωρίστε την μπαταρία από την εσωτερική διάταξη με τα δάκτυλά σας.
  - 5 Προσέξτε να μην τρυπήσετε το περίβλημα της μπαταρίας.
  - 6 Η μπαταρία μπορεί να απορριφθεί με ασφάλεια.



## ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ

Προς αποφυγή των επιπτώσεων στο περιβάλλον και την υγεία εξαιτίας των επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά αγαθά, οι συσκευές που έχουν σημειωθεί με αυτό το σύμβολο δε θα πρέπει να απορρίπτονται μαζί με αταξινόμητα δημοτικά απόβλητα, αλλά να εντάσσονται σε διαδικασίες ανάκτησης, επαναχρησιμοποίησης ή ανακύκλωσης.



Zahvaljujemo se vam za nakup novega izdelka Remington®. Prosimo, da skrbno preberete ta navodila in jih varno shranite.



Pred uporabo odstranite vso embalažo.

---

## POMEMBNA VARNOSTNA NAVODILA

---

OPOZORILO – ZA ZMANJŠANJE TVEGANJA OPEKLIN, ELEKTRIČNEGA UDARA, POŽARA ALI TELESNIH POŠKODB:

- 1 To napravo smejo uporabljati otroci, stari najmanj 8 let, in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkljivimi izkušnjami in znanjem, če so pri tem pod nadzorom oz. dobijo navodila in razumejo s tem povezana tveganja. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Otroci ne smejo čistiti in vzdrževati naprave, če niso starejši od 8 let ter pod nadzorom. Napravo in kabel varujte pred dosegom otrok, mlajših od 8 let.
- 2 Naprave nikoli ne pustite brez nadzora, ko je priključena v električno vtičnico, razen kadar jo polnite.
- 3 Tega izdelka ne uporabljajte, če je padel na tla ali v vodo ali če je poškodovan.
- 4 Kabla ne uvijajte in ga ne ovijajte okrog naprave.
- 5 Ne uporabljajte priključkov, ki jih ne dobavlja naše podjetje.
- 6 Poskrbite, da se napajalni vtič in kabel ne zmočita.
- 7 Naprave ne priključite ali odklopite z mokrimi dlanmi.
- 8 Polnilnik hranite stran od vode in ogrevanih površin.
- 9 Ta naprava ni namenjena za komercialno uporabo ali salone.
- 10 Uporabljajte, samo kot je navedeno.
- 11  Ta ščetka za čiščenje je namenjena mokri uporabi in jo lahko uporabite pod prho. Izdelka NE SMETE povsem potopiti v vodo.
- 12 Po uporabi napravo očistite, da preprečite nabiranje maščobe in drugih ostankov.
- 13  To napravo polnite z odobrenimi varnostnimi izolacijskimi napajalniki PA-0510E (različica za EU) ali PA-0510U (različica za VB) z izhodno zmogljivostjo 5 V= in 1 A.

---

## SPOZNAJTE ŠČETKO ZA ČIŠČENJE OBRAZA RECHARGE COMPACT

---

- Ščetka za obraz RECHARGE je bila oblikovana in razvita za čiščenje obraza, neobrite brade in vratu.
- Rotirajoče in vibrirajoče ščetine nežno zagotavljajo globoko čiščenje in tako odstranjujejo nečistoče, na koncu je koža gladka in čista, neobrita brada pa mehkejša.

- OGLJE: Ščetine z ogljem odstranijo nečistoče in poživijo kožo. Idealna za vsakodnevno globoko čiščenje normalne ali mešane kože.

## OPOZORILA IN VARNOSTNI NAPOTKI

- ✱ Preden pričnete uporabljati ščetko za čiščenje obraza RECHARGE Compact, preberite vsa opozorila in varnostne informacije, da preverite, ali je izdelek primeren za vas.
- Izogibajte se uporabi na občutljivi koži okoli oči.
- Ščetke za čiščenje NE uporabljajte na enem predelu več kot dvakrat na dan.
- Ščetke za čiščenje NE uporabljajte na predelih z odprtimi ranami, opečeni koži od sonca, razpokani ali razdraženi koži.
- NE uporabljajte, če imate kožne bolezni ali razdraženo kožo, kot so npr. hude oblike aken/aktivne akne ali okužbe kože.
- NE uporabljajte, če jemljete zdravilo na bazi steroidov.
- Ščetke za čiščenje NE uporabljajte s čistilnimi sredstvi, ki vsebujejo močne kemikalije ali grobe delce.
- Če želite ta izdelek deliti z drugimi uporabniki, iz higienskih razlogov zamenjajte glavo ščetke. Glav ščetke ne delite z več uporabniki.
- Če občutite kakršno koli bolečino ali neugodje, prenehajte uporabljati ta izdelek in se obrnite na svojega zdravnika.

## KLJUČNE LASTNOSTI

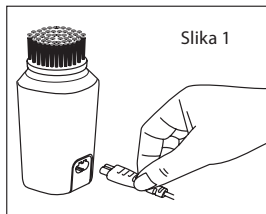
- 1 Glava ščetke z ogljem
- 2 LED-lučke kazalnika
- 3 Stikalo za vklop/izklop (On/Off) in izbiro hitrosti
- 4 Ročaj ščetke za čiščenje
- 5 Vtičnica
- 6 Zaščitni pokrov (ni prikazan)
- 7 Napajalnik (ni prikazan)

## PRVI KORAKI

Bodite potrpežljivi pri prvi uporabi svoje ščetke za čiščenje RECHARGE Compact, tako kot pri vsakem novem izdelku bo morda potrebno več časa, da jo spoznate. Vzemite si čas, da spoznate svojo novo ščetko za čiščenje, saj smo prepričani, da jo boste še mnogo let z zadovoljstvom uporabljali.

## POLNJENJE NAPRAVE

- 1 Pred polnjenjem naprave se vedno prepričajte, da so vaše roke, ščetka za čiščenje in električni napajalnik suhi.
- 2 Ščetko za čiščenje povsem napolnite, preden jo boste prvič uporabili. Da ščetko povsem napolnite, bo potrebnih 6 ur.
- 3 Poskrbite, da je naprava izključena.
- 4 Napajalnik za polnjenje vtaknite v vtičnico. Slika 1.



- 5 Napajalnik priključite v vtičnico.
  - 6 LED-lučka kazalnika bo gorela, medtem ko se ščetka za čiščenje polni.
  - 7 Ko je ščetka za čiščenje povsem napolnjena, se bo LED-lučka kazalnika izklopila.
  - 8 Da ščetko povsem napolnite, bo potrebnih 6 ur.
  - 9 Ko je baterija povsem napolnjena, zadostuje za 30 minut brezžične uporabe (30 x 1 minuto uporabe).
- ✳ **OPOMBA:** Če je napolnjenost baterije nizka, se bo med uporabo LED-lučka kazalnika pulzirajoče prižigala in ugašala.

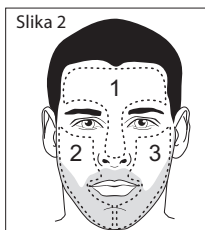
### ✳ **FUNKCIJA HITREGA POLNJENJA**

- Ščetka za čiščenje je prav tako opremljena s funkcijo hitrega polnjenja.
- Za uporabo te funkcije ščetko za čiščenje polnite 5 minut.
- Nato jo boste lahko uporabili približno 2-3-krat.

## NAVODILA ZA UPORABO

- Ta izdelek je primeren za mokro uporabo in ga lahko uporabite pod prho.
- Izdelka NE SMETE potopiti v vodo.
- Napajalnika ni mogoče uporabljati v kadi ali pod prho.
- Vaša ščetka za čiščenje ima 2 nastavitve hitrosti.

- Vedno izberite nastavitev hitrosti ki sta vam najprijetnejši.
- ✳️ **OPOMBA:** Če imate občutljivo kožo, vam pri prvih nekaj uporabah priporočamo, da izberete nastavitev hitrosti 1. Če pri uporabi ne pride do nobenih kožnih reakcij, lahko uporabite hitrosti 2.
- Ščetka za čiščenje ima prav tako vgrajen 1-minutni časovnik, da boste lahko temeljito očistili celoten obraz. Priporočamo čiščenje v 3 delih: T-predel (1), desno stran (2) in levo stran (3). Slika 2.

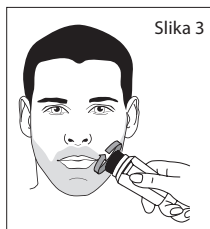


- Ščetka za čiščenje bo vsakih 20 sekund nežno zavibrirala, da boste lahko pričeli ščetkati naslednji predel.
- Ščetka za čiščenje se bo po 60 sekundah samodejno izklopila in tako prikazala konec ščetkanja.
- ✳️ **OPOMBA:** Če med čiščenjem zamenjate hitrost, se časovnik ponastavi na nič in se ponovno zažene.

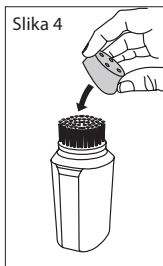
## NAVODILA ZA UPORABO

- 1 Navlažite ščetkine ščetine pod tekočo vodo.
- ✳️ **OPOMBA:** Ščetke za čiščenje ne uporabljajte, ko je popolnoma suha, saj lahko povzročite draženje kože.
- 2 Kožo navlažite z vodo in nanjo nanesite čistilno sredstvo. Ali pa čistilno sredstvo nanesite kar na ščetko.
- 3 Ščetko za čiščenje položite neposredno na kožo.
- 4 Za vklop uporabite gumb za vklop/izklop.
- 5 Izberite hitrost:
  - Ščetka za čiščenje bo samodejno pričela delovati s hitrostjo 1.
  - Ponovno pritisnite gumb za hitrost 2.

- 6 Ščetko nežno vodite po koži s krožnimi gibi, izognite se občutljivemu predelu okoli oči. Slika 3.



- Ko začutite, da ščetka zavibrira, se premaknite na naslednji predel.
  - ✱ **OPOMBA:** Izogibajte se uporabi premočnega pritiska, ko je ščetka neposredno na koži. Če se to zgodi, bo ščetka samodejno prenehala delovati in se izklopila. To je povsem običajno in pomaga zagotavljati prijetno čiščenje. Ščetko za čiščenje lahko ponovno zaženete, tako da pritisnete stikalo za vklop.
- 7 Če želite predčasno prekiniti cikel čiščenja, pritisnite gumb za vklop/izkop, kot je navedeno spodaj:
- Pri hitrosti 1 pritisnite gumb za vklop/izklop (On/Off) 2-krat.
  - Pri hitrosti 2 pritisnite gumb za vklop/izklop (On/Off) 1-krat.
- 8 Ko ščetke ne uporabljate, namestite zaščitni pokrovček, da zaščitite glavo ščetke. Slika 4.
- Preden boste namestili zaščitni pokrovček, se prepričajte, da so ščetine suhe.





## 👁️ ZAMENJAVA GLAVE ŠČETKE

### ✦ Odstranitev glave ščetke:

- Ročaj ščetke držite z eno roko.
- Z drugo roko glavo ščetke nežno vlecite navzgor, dokler je ne snamete. Slika 5.
- Če želite zamenjati glavo ščetke, nežno pomaknite glavo ščetke nazaj, dokler ne zaslišite klika. Slika 6.



- Za najboljše rezultate priporočamo zamenjavo glavo ščetke na približno 3 mesece.
- Na voljo so nadomestne glave ščetke:
- Običajna: SP-FC5
- Nastavek za kožo in neobrito brado (Skin and Stubble): SP-FC6
- Nastavek za uporabo pred britjem (Pre-Shave): SP-FC7
- Občutljiva: SP-FC8
- Oglje: SP-FC9
- Za več informacij se obrnite na najbližji servisni center Remington.

## 👁️ ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

- Če želite zagotoviti dolgotrajno dobro delovanje svoje ščetke za čiščenje, redno čistite glavo ščetke in ročaj.
- Poskrbite, da je ščetka za čiščenje izključena, preden jo očistite.
- NE poskušajte očistiti katerega koli dela tega izdelka v pomivalnem stroju.
- Ročaja ščetke ne smete potopiti v vodo.
- Glava ščetke: po vsaki uporabi sperite glavo ščetke in ščetine.
- Ročaj ščetke: ko čistite ročaj, ga obrišite z vlažno krpo.

- ✱ **POZOR:** prepričajte se, da so vsi deli suhi, preden polnilnik priklopite v stensko vtičnico.

---

## ODSTRANJEVANJE BATERIJE

---

- Preden napravo zavržete, morate iz nje odstraniti baterijo.
- Pri odstranjevanju baterije mora biti naprava izključena iz električnega omrežja.
- Pri odstranitvi polnilne baterije:
  - 1 Ščetko za čiščenje pustite delovati, dokler se motor ne ustavi.
  - 2 Odstranitev glave ščetke.
  - 3 Z majhnim izvijačem previdno odstranite zgornji pokrovček z ročaja
  - 4 Prerežite žice in odstranite baterijo iz notranjega sklopa.
  - 5 Pazite, da ne predrete ohišja baterije.
  - 6 Baterijo morate zavreči varno.

---

## ZAŠČITA OKOLJA

---



V izogib onesnaževanju okolja in ogrožanju zdravja zaradi nevarnih snovi v električnih ter elektronskih napravah naprave s to oznako ni dovoljeno zavreči med nesortirane gospodinjske odpadke. Namesto tega jih je treba oddati na zbirno mesto, znova uporabiti ali reciklirati.



Hvala vam na kupnji Vašeg novog Remington® proizvoda. Molimo pažljivo pročitajte ove upute i sačuvajte ih na sigurnom. Uklonite svu ambalažu prije uporabe.

## VAŽNE SIGURNOSNE MJERE

UPOZORENJE: KAKO BI SE SMANJILA OPASNOST OD OPEKLINA, ELEKTRIČNOG UDARA, POŽARA I OZLJEDA OSOBA:

- 1 Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od osam godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili osobe s nedostatkom iskustva i znanja, samo ako su pod nadzorom / upućene i ako razumiju moguće opasnosti. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje mogu vršiti djeca starija od osam godina i pod nadzorom. Držite aparat i kabel izvan dohvata djece mlađe od 8 godina.
- 2 Uređaj se ne smije ostaviti bez nadzora kad je priključen u električnu utičnicu, osim tokom punjenja.
- 3 Nemojte koristiti proizvod ako ne radi ispravno, ako je pao, ako je oštećen, ili ako je pao u vodu.
- 4 Nemojte uvrtati ili savijati kabel i nemojte ga namatati oko uređaja.
- 5 Nemojte koristiti druge nastavke osim onih koje ste dobili s uređajem.
- 6 Uvjerite se da strujni utikač i kabel nisu vlažni.
- 7 Nemojte priključivati ili izvlačiti utikač iz utičnice mokrim rukama.
- 8 Držite punjač daleko od vode i zagrijanih površina.
- 9 Ovaj uređaj nije namijenjen za komercijalnu ili profesionalnu uporabu.
- 10 Rabite samo prema uputama.
- 11  Ova četka za čišćenje namijenjena je za mokro korištenje i može se rabiti pod tušem. NEMOJTE je potpuno uranjati u vodu.
- 12 Nakon uporabe uređaj treba očistiti kako bi se izbjeglo nakupljanje masnoće i drugih ostataka.
- 13  Ovaj uređaj mora se puniti odobrenim adapterima sa sigurnosnom izolacijom PA-0510E (za Europu) ili PA-0510U (za verziju za Ujedinjeno Kraljevstvo) i izlaznim kapacitetom 5,0 V DC; 1A;

## UPOZNAVANJE S RECHARGE COMPACT ČETKOM ZA ČIŠĆENJE LICA

- RECHARGE četka za lice dizajnirana je i namijenjena za čišćenje lica, trodnevne brade i vrata.
- Rotirajuća i vibrirajuća vlakna vrše nježno dubinsko čišćenje, uklanjajući nečistoće i ostavljajući kožu čistom i glađom, a trodnevnu bradu mekšom.

- RECHARGE Compact četka za čišćenje dolazi s DRVENI UGLJEN glavom četke. Vlakna natopljena drvenim ugljenom uklanjaju nečistoću i koži daju energiju. Idealna za svakodnevno čišćenje normalne ili mješovite kože.

---

## UPOZORENJA I MJERE PREDOSTROŽNOSTI

---

- ✳ Prije nego što počnete koristiti RECHARGE Compact četku za čišćenje, obavezno pročitajte sva upozorenja i sigurnosne informacije, kako biste provjerili je li proizvod prikladan za vas.
- Izbjegavajte korištenje uređaja na osjetljivoj koži oko očiju.
- NE koristite četku za čišćenje na istom području više od dva puta dnevno.
- NE koristite četku za čišćenje na područjima s otvorenim ranama, opeklinama od sunca, na ispucaloj ili iritiranoj koži.
- NE koristite uređaj ako bolujete od kožnih bolesti ili iritacija kože kao što su ozbiljne/aktivne akne ili kožne infekcije.
- NE koristite uređaj ako uzimate lijekove na bazi steroida.
- NE koristite četku za čišćenje s proizvodima za čišćenje lica koji sadrže oštre kemikalije ili grube čestice.
- Ako želite dijeliti ovaj proizvod s drugim korisnicima, iz higijenskih razloga osigurajte promjenu glave četke. NE dijelite glave četke s više korisnika.
- Ako osjećate bilo kakav bol ili neugodu, prestanite koristiti ovaj proizvod i obratite se liječniku.

---

## GLAVNA OBILJEŽJA

---

- 1 Glava četke s drvenim ugljenom
- 2 LED indikatorska svjetla
- 3 Prekidač za uključivanje/isključivanje i odabir brzine
- 4 Drška četke za čišćenje
- 5 Utičnica
- 6 Zaštitni poklopac (nije prikazana)
- 7 Adapter za punjenje (nije prikazana)

---

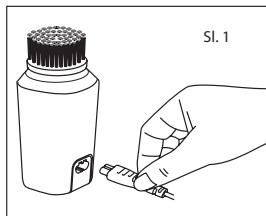
## PRIJE POČETKA

---

Priilikom prve uporabe RECHARGE Compact četke za čišćenje budite strpljivi; možda će Vam upoznavanje s proizvodom malo potrajati, kao što je to slučaj sa svakim novim proizvodom. Upoznajte se sa svojom četkom za čišćenje postepeno i sigurni smo da će vam donijeti veliko zadovoljstvo kroz dugogodišnju uporabu.

## ⚠ PUNJENJE UREĐAJA

- 1 Prije punjenja, ruke, četka za čišćenje i adapter za struju moraju biti suhi.
- 2 Prije prve uporabe, potpuno napunite četku za čišćenje. Potrebno je 6 sati da se uređaj potpuno napuni.
- 3 Uvjerite se da je uređaj isključen.
- 4 Utaknite adapter za punjenje u utičnicu. Sl. 1.



- 5 Stavite adapter u zidnu utičnicu.
- 6 LED indikatorsko svjetlo će se upaliti dok se četka za čišćenje puni.
- 7 Kad je četka za čišćenje potpuno napunjena, indikatorsko svjetlo će se ugasiti.
- 8 Potrebno je 6 sati da se uređaj potpuno napuni.
- 9 Punom baterijom uređaj bežično radi do 30 minuta (30 X 1 min uporabe).
- ★ **NAPOMENA:** Ako je razina napunjenosti baterije niska, LED indikatorsko svjetlo će se naizmjenično paliti i gasiti dok je uređaj u uporabi.

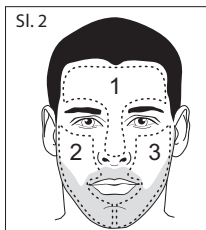
### ★ POGODNOST BRZOG PUNJENJA

- Isto tako, četka za čišćenje opremljena je funkcijom brzog punjenja.
- Za korištenje ove funkcije, punite četku za čišćenje 5 minuta.
- To će biti dovoljno za približno 2-3 uporaba.

## ⚠ UPUTE ZA UPORABU

- Ovaj proizvod namijenjen je za mokro korištenje i može se rabiti pod tušem.
- **NEMOJTE** ga uranjati u vodu.
- Adapter se ne može koristiti u kadi ili pod tušem.
- Četka za čišćenje ima 2 postavke brzine.

- Odaberite vama najugodniju postavku brzine.
- ✳ **NAPOMENA:** ako imate osjetljivu kožu, za prve uporabe preporučujemo 1. postavku brzine. Ako ne dobijete bilo kakvu kožnu reakciju, onda možete koristiti 2 brzinu.
- Isto tako, četka za čišćenje opremljena je i jednominutnim tajmerom kojim se osigurava temeljito čišćenje cijelog lica. Preporučujemo podjelu čišćenja na 3 dijela: T-zona (1), desna strana (2) i lijeva strana (3). Sl. 2

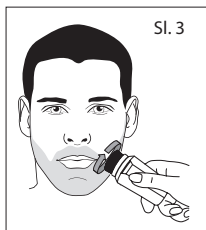


- Četka za čišćenje će lagano pulsirati svakih 20 sekundi kako bi označila da je vrijeme da se pomaknete na sljedeću zonu.
- Četka za čišćenje će se automatski isključiti nakon 60 sekundi čime se označava kraj vremena četkanja.
- ✳ **NAPOMENA:** ako promijenite postavku brzine tijekom čišćenja, tajmer će se vratiti na nulu i ponovo će se pokrenuti.

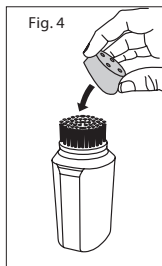
## ◆ UPUTE ZA UPORABU

- 1 Ovlažite vlakna četke pod vodom.
- ✳ **NAPOMENA:** NE koristite četku za čišćenje kad je potpuno suha jer to može uzrokovati iritaciju kože.
- 2 Vodom ovlažite kožu i nanesite proizvod za čišćenje kože. Kao alternativa, nanesite proizvod za čišćenje izravno na četku.
- 3 Postavite četku za čišćenje izravno na kožu.
- 4 Uključite uređaj služeći se gumbom uključeno/isključeno.
- 5 Odaberite brzinu:  
Četka za čišćenje automatski će započeti rad 1. brzinom.  
Ponovno pritisnite gumb jednom za 2. brzinu.

- 6 Kliznim kružnim pokretima nježno pomičite četku preko kože, izbjegavajući osjetljivo područje oko očiju. Sl. 3.



- Kad osjetite pulsiranje premjestite je na sljedeće područje.
  - ✱ **NAPOMENA:** izbjegavajte pretjerano pritiskanje četkom u izravnom dotiru s kožom. Ako se to dogodi, četka će automatski zaustaviti svoj ciklus rada i isključiti će se. To je savršeno normalno i pomaže u osiguranju ugodnog tretmana. Četka za čišćenje može se ponovno pokrenuti pritiskom na prekidač za uključivanje.
- 7 Ako želite prekinuti ciklus čišćenja prije vremena, pritisnite gumb uključeno/isključeno kao što je niže naznačeno.
- Kad koristite 1. brzinu, pritisnite gumb uključeno/isključeno 2 puta.
  - Kad koristite 2. brzinu, pritisnite gumb uključeno/isključeno jednom
- 8 Kad nije u uporabi, zaštitite glavu četke zaštitnom kapicom. Sl. 4.
- Uvjerite se da su vlakna suha prije nego što postavite zaštitnu kapicu.



## 👁️ ZAMJENA GLAVA ČETKE

### ✦ Skidanje glave četke:

- Držite dršku četke jednom rukom.
- Drugom rukom, lagano povucite glavu četke prema gore dok ne izađe. Sl. 5.
- Za zamjenu glave četke, lagano gurnite glavu nazad dok ne čujete klik. Sl. 6.



- Za najbolje rezultate, preporučujemo zamjenu glave četke otprilike svaka 3 mjeseca.
- Dostupne su sljedeće zamjenske glave četke:
- Normalna: SP-FC5
- Koža i trodnevna brada (Skin and Stubble): SP-FC6
- Priprema za brijanje (Pre-Shave): SP-FC7
- Osjetljiva: SP-FC8
- Drveni ugljen : SP-FC9
- Za dodatne informacije obratite se najbližem servisnom centru Remington.

## 👁️ ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Kako biste osigurali dugotrajnu učinkovitost Vaše četke za čišćenje, redovito čistite glavu četke i dršku.
- Prije čišćenja uvjerite se da je četka za čišćenje isključena.
- NEMOJTE čistiti bilo koji dio ovog proizvoda u perilici posuđa.
- Nemojte uranjati četku za tijelo u vodu.
- Glava četke: nakon svake uporabe isperite glavu četke i vlakna.
- Drška četke: dršku obrišite vlažnom krpom, kako biste je očistili.
- ✦ **OPREZ:** uvjerite se da su svi dijelovi suhi prije nego što priključite punjač u zidnu utičnicu.





## UKLANJANJE BATERIJE

- Prije odlaganja uređaja baterija se mora ukloniti.
- Uređaj mora biti iskopčan iz električne mreže kad se uklanja baterija.
- Za skidanje baterije na punjenje:
  - 1 Pustite da četka za čišćenje radi dok se motor sam ne zaustavi.
  - 2 Skinite glavu četke.
  - 3 Pomoću malog odvijača, skinite gornji poklopac s drške.
  - 4 Presijecite žice i prstima izvadite bateriju iz unutarnjeg sklopa.
  - 5 Pazite da ne probušite kućište baterije.
  - 6 Baterija se mora zbrinuti na siguran način.



## ZAŠTITA OKOLIŠA



Kako bi se izbjegle štetne posljedice na okoliš i zdravlje zbog opasnih supstanci u električnim i elektronskim proizvodima, svi uređaji obilježeni ovim simbolom ne smiju se zbrinjavati kao nerazvrstani komunalni otpad, već se moraju prikupiti, ponovno koristiti ili reciklirati.



Дякуємо, що придбали продукцію компанії Remington®. Уважно прочитайте наведені інструкції та зберігайте їх у безпечному місці. Перед використанням виробу зніміть всі елементи пакування.

## ВАЖЛИВІ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ДЛЯ УНИКНЕННЯ РИЗИКУ ОПІКІВ, УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ, ПОЖЕЖ АБО ТРАВМУВАННЯ ЛЮДЕЙ.

- 1 Використання зазначеного пристрою дітьми віком від 8 років, особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, браком досвіду або знань допускається виключно за умови додаткового контролю або інструктажу й усвідомлення пов'язаних із таким використанням ризиків. У жодному разі не дозволяйте дітям гратися з пристроєм. Чищення та технічне обслуговування цього пристрою може здійснюватися дітьми виключно за умови досягнення ними 8-річного віку та контролю з боку батьків. Зберігайте пристрій та кабель до нього поза зоною досяжності дітей молодше 8 років.
- 2 Не залишайте пристрій без уваги, якщо його підключено до розетки мережі живлення (не стосується процесу заряджання).
- 3 Не експлуатуйте вказаний виріб, якщо він не працює належним чином, а також якщо він падав, його було пошкоджено або він потрапляв до води.
- 4 Не перекручуйте, не переламайте та не намотуйте кабель навколо пристрою.
- 5 Не використовуйте інші насадки, окрім тих, що входять до комплекту пристрою.
- 6 Слідкуйте за тим, щоб штекер та шнур живлення не намокали.
- 7 Не підключайте та не відключайте пристрій від мережі живлення вологими руками.
- 8 Не допускайте контакту зарядного пристрою з водою і нагрітими поверхнями.
- 9 Цей пристрій не призначено для комерційного використання або роботи в перукарнях.
- 10 Використовуйте тільки за призначенням.
- 11  Ця щітка для чищення призначена для роботи у вологому середовищі та може використовуватися в душі. НЕ занурюйте прилад у воду повністю.
- 12 Після використання пристрій слід очистити, щоб уникнути накопичення жиру та інших залишків.
- 13  Заряджання пристрою слід здійснювати за допомогою спеціально рекомендованих адаптерів PA-0510E (моделі для країн Європейського союзу) або PA-0510U (моделі для Великобританії) із надійною ізоляцією, що забезпечують вихідне живлення напругою 5,0 В постійного струму 1 А;

## 👁️ ЗНАЙОМСТВО З КОМПАКТНОЮ ЩІТКОЮ ДЛЯ ЧИЩЕННЯ ОБЛИЧЧЯ RECHARGE

- Щітка для обличчя RECHARGE призначена та розроблена для чищення обличчя, щетини та шиї.
- Щетинки, що обертаються і вібрують, м'яко та глибоко очищують шкіру й видаляють забруднення, залишають відчуття чистоти, роблять шкіру гладенькою та пом'якшують щетину.
- У комплекті разом із компактною щіткою для чищення RECHARGE постачається CHARCOAL головка щітки. Щетинки насичені вугіллям очищують шкіру від забруднень і наповнюють її енергією. Ідеально підходить для щоденного глибокого очищення нормальної та комбінованої шкіри.

## ⚠️ ПОПЕРЕДЖЕННЯ І ЗАСТЕРЕЖНІ ЗАХОДИ

- ★ Перед початком використання компактної щітки для чищення RECHARGE прочитайте всі попередження й відомості про безпеку, щоб переконатися, що даний прилад вам підходить.
- Не використовуйте на чутливій шкірі навколо очей.
- НЕ застосовуйте щітку для чищення на одній і тій самій ділянці шкіри частіше, ніж двічі на день.
- НЕ використовуйте щітку для чищення на ділянках шкіри, де є відкриті рани, сонячні опіки, тріщини або подразнення.
- НЕ використовуйте щітку за наявності захворювань шкіри або подразнень, таких як тяжка/активна форма акне або інфекції шкіри.
- НЕ використовуйте щітку, якщо ви приймаєте стероїдні препарати.
- Не використовуйте щітку з очищувальними засобами із вмістом агресивних хімічних речовин або грубих часток.
- Якщо ви хочете дати цей прилад покористуватися ще кому-небудь, з міркувань гігієни обов'язково змініть головку щітки. Не рекомендуємо давати іншим людям користуватися однією і тією ж головкою щітки.
- Якщо ви відчуваєте біль або дискомфорт, припиніть використання приладу і зверніться до свого лікаря.

## 👁️ ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРИСТРОЮ

- 1 Головка щітки Charcoal
- 2 Лампочки світлодіодного індикатора

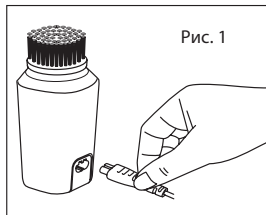
- 3 Перемикач увімкнення/вимкнення та вибору швидкості
- 4 Ручка щітки для чищення
- 5 Вхід живлення
- 6 Захисна кришка (не показана)
- 7 Зарядний адаптер (не показано)

## ПОЧАТОК РОБОТИ

Під час першого використання компактної щітки для чищення RECHARGE проявіть терпіння: як і з будь-яким іншим новим приладом, вам, можливо, знадобиться деякий час, щоб освоїтися з нею. Приділіть час ознайомленню зі своєю щіткою. Ми впевнені, що ви роками будете із задоволенням користуватися нею.

## ЗАРЯДЖАННЯ ПРИСТРОЮ

- 1 Перед зарядкою переконайтеся, що ваші руки, щітка і мережевий адаптер сухі.
- 2 Перед першим використанням рекомендується повністю зарядити щітку. Повний цикл заряджання триватиме 6 годин.
- 3 Переконайтеся в тому, що пристрій вимкнено.
- 4 Вставте зарядний адаптер у вхід живлення. Рис. 1.



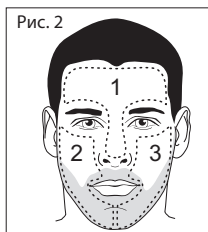
- 5 Увімкніть адаптер у розетку.
- 6 Під час заряджання щітки для чищення світлодіодний індикатор світитиметься.
- 7 Коли щітка для чищення буде повністю заряджена, світлодіодний індикатор вимкнеться.
- 8 Повний цикл заряджання триватиме 6 годин.
- 9 Повний цикл заряджання дозволяє використовувати прилад у

бездротовому режимі до 30 хвилин (30 x 1 хв.).

- ✳ **ПРИМІТКА.** При низькому рівні заряджання світлодіодний індикатор починає вмикатись і вимикатись упродовж використання приладу.
- ✳ **ФУНКЦІЯ ШВИДКОГО ЗАРЯДЖАННЯ**
- Щітка для чищення має також функцію швидкого заряджання.
- Для використання цієї функції заряджайте щітку для чищення протягом 5 хвилин.
- Це дасть можливість використовувати прилад приблизно 2-3 разів.

## ⚠ ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

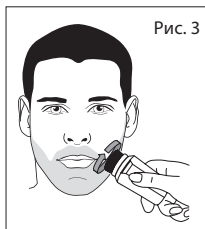
- Ця щітка підходить для роботи у вологому середовищі та може використовуватися в душі.
- НЕ занурюйте прилад у воду.
- Не можна використовувати адаптер у ванній або душі.
- Щітка для чищення має 2 режими швидкості.
- Вибирайте швидкості які підходять вам найбільше.
- ✳ **ПРИМІТКА.** Якщо у вас чутлива шкіра, для декількох перших використань ми рекомендуємо швидкість 1. Якщо на шкірі не було реакцій, можна вибрати швидкість 2.
- Щітка для чищення також має таймер на одну хвилину, який допомагає забезпечити ретельне очищення всього обличчя. Рекомендуємо виділити 3 ділянки: зона Т (1), права сторона (2) і ліва сторона (3). Рис. 2



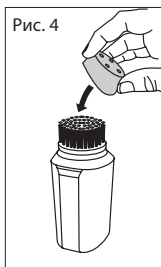
- Кожні 20 секунд щітка для чищення пульсуватиме, вказуючи, коли потрібно переходити до наступної ділянки.
- Щітка автоматично відключиться через 60 секунд, вказуючи на закінчення відведеного на чищення часу.
- ✳ **ПРИМІТКА.** При зміні швидкості під час чищення таймер обнулиться, і відлік почнеться заново.

## ❖ НАСТАНОВА З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

- 1 Змочіть щетину під проточною водою.
- ✳ **ПРИМІТКА.** Не використовуйте щітку для чищення повністю сухою, оскільки це може призвести до подразнення шкіри.
- 2 Зволожите шкіру водою та нанесіть на неї очищувальний засіб. Або ж нанесіть очищувальний засіб безпосередньо на щітку.
- 3 Прикладіть щітку для чищення до шкіри.
- 4 Увімкніть щітку за допомогою кнопки Увімк./Вимк.
- 5 Виберіть швидкість.  
Щітка автоматично починає працювати на швидкості 1.  
Повторне натискання на кнопку вмикає швидкість 2.
- 6 Плавнo переміщуйте щітку по шкірі обертальними рухами, уникаючи ділянки навколо очей. Рис. 3.



- Коли ви відчуєте пульсацію, перейдіть до наступної ділянки.
- ✳ **ПРИМІТКА.** Намагайтеся не докладати надмірного тиску на щітку, коли вона знаходиться на шкірі. Інакше щітка автоматично зупинить свій цикл і вимкнеться. Це абсолютно нормально, оскільки допомагає забезпечити зручне очищення. Щітку для чищення можна увімкнути знову натиснувши на Увімк.
- 7 Якщо ви бажаєте завершити цикл чищення раніше, натисніть кнопку Увімк./Вимк., як вказано нижче.
  - При використанні швидкості 1, натисніть кнопку Увімк./Вимк. 2 рази.
  - При використанні швидкості 2, натисніть кнопку Увімк./Вимк. 1 раз.
- 8 У періоди, коли щітка не використовується, захищайте головку щітки захисною кришкою. Рис. 4.
- Перед тим, як надіти захисний ковпачок, переконайтеся, що щетина суха.



## 👁️ ЗАМІНА ГОЛОВОК ЩІТКИ

### ✦ Зняття головки щітки

- Тримайте рукоятку щітки однією рукою.
- Іншою рукою обережно потягніть головку щітки догори, щоб її зняти Рис. 5
- Для заміни головки щітки обережно встановіть головку до клацання Рис. 6



- Для отримання найкращого результату рекомендуємо замінювати головки щітки приблизно раз на 3 місяці.
- Головки щітки для заміни:
- Звичайна: SP-FC5
- Для шкіри та щетини (Skin and Stubble): SP-FC6
- Для використання перед голінням (Pre-Shave): SP-FC7
- Для чутливої шкіри: SP-FC8
- Насадка CHARCOAL: SP-FC9
- Для отримання докладнішої інформації зв'яжіться з найближчим сервісним центром Remington.

## ОЧИЩЕННЯ ТА ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

- Для забезпечення тривалої служби щітки для чищення слід регулярно чистити головку і рукоятку щітки.
- Слідкуйте, щоб під час чищення щітка була вимкнена.
- НЕ намагайтеся чистити будь-які частини цього приладу в посудомийній машині.
- Не занурюйте ручку щітки у воду.
- Головка щітки: після кожного використання споліскуйте головку і щетину щітки.
- Рукоятка щітки: для очищення рукоятки протріть її вологою тканиною. **УВАГА!** Перед тим як увімкнути зарядний пристрій у розетку, переконайтеся, що всі його частини сухі.

## ВИЛУЧЕННЯ БАТАРЕЇ

- Перед утилізацією пристрою із нього слід дістати батарею.
- Перед тим як діставати батарею із пристрою, його треба від'єднати від мережі живлення.
- Щоб вийняти батарею:
  - 1 Експлуатуйте щітку до повної зупинки двигуна.
  - 2 Зніміть головку щітки.
  - 3 За допомогою маленької викрутки підчепіть та від'єднайте верхню кришку від рукоятки.
  - 4 Обріжте дроти й підчепіть батарею пальцями, щоб відділити її від внутрішніх вузлів.
  - 5 Будьте обережні, щоб не пошкодити корпус батареї.
  - 6 Після цього слід утилізувати батарею в безпечний спосіб.

## ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

Для уникнення нанесення шкоди навколишньому середовищу та здоров'ю людей, що пов'язана із використанням небезпечних речовин в електричних та електронних товарах, позначені вказаним символом пристрої не слід утилізувати разом із невідсортованим побутовим сміттям. Такі пристрої підлягають відновленню, повторному використанню або переробці.







Благодарим Ви, че закупихте нов продукт на Remington. Моля, прочетете внимателно инструкцията за употреба и я запазете. Отстранете всички опаковки преди употреба.

## ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

**ВНИМАНИЕ - ЗА ДА НАМАЛИТЕ РИСКА ОТ ИЗГАРЯНИЯ, ТОКОВ УДАР, ПОЖАР ИЛИ НАРАНЯВАНИЯ НА ХОРА:**

- 1 Този уред може да бъде използван от деца над 8-годишна възраст и хора с намалени физически, сетивни или умствени възможности, или липса на опит и знания, ако са наблюдавани /инструктирани и разбират свързаните рискове. Децата не бива да си играят с уреда. Почистването и поддръжката на уреда не трябва да се правят от деца, освен ако те са над 8-годишна възраст и са наблюдавани. Пазете уреда и кабела му далеч от достъпа на деца под 8-годишна възраст.
- 2 Този уред никога не трябва да се оставя без надзор, когато е включен в електрическата мрежа, освен когато се зарежда.
- 3 Не използвайте уреда, ако не работи правилно, ако е изпускан или повреден, или е изпускан във вода.
- 4 Не увивайте и не огъвайте кабела, не го увивайте около уреда.
- 5 Не използвайте приставки, различни от тези, които ние предоставяме.
- 6 Внимавайте никога да не мокрите кабела или щепсела.
- 7 Не включвайте или изключвайте уреда с мокри ръце.
- 8 Дръжте зарядното устройство далеч от вода и нагreti повърхности.
- 9 Този уред не е предназначен за комерсиална употреба и употреба във физиотерапевтични салони.
- 10 Използвайте само според инструкциите.
- 11  Тази почистваща четка е създадена за мокро използване и може да се използва под душа. НЕ потапяйте изцяло във вода.
- 12 След използване уредът трябва да се почисти, за да се избегне натрупване на мазнина и други остатъци.
- 13  Този уред трябва да се зарежда чрез одобрен изолиран за безопасност адаптер PA-0510E ( версия за ЕС) или PA-0510U ( версия за Англия) с изходна мощност от 5.0 V dc; 1 A;

## ЗАПОЗНАВАНЕ С КОМПАКТНАТА ЧЕТКА ЗА ПОЧИСТВАНЕ НА ЛИЦЕ RECHARGE

- Компактната четка за почистване на лице RECHARGE е предназначена за почистване на лицето, брадата и шията.

- Въртящите се (и вибриращи) косъмчета нежно осигуряват дълбоко почистване за отстраняване на грим и замърсявания, като оставят кожата да се чувства чиста и свежа.
- Компактната четка за почистване на лице RECHARGE има глава с въглен. Влакната на четката са обогатени с въглен, за да премахват замърсяванията и да освежават кожата. Тя е идеална за ежедневно дълбоко почистване на нормална и смесена кожа.

---

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

---

- ★ Преди да започнете да използвате компактната четка за почистване RECHARGE, уверете се, че сте прочели всички предупреждения и инструкции за безопасност, за да проверите дали продуктът е подходящ за вас.
- Избягвайте да използвате върху деликатната кожа около очите.
- НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ почистващата четка върху една и съща зона повече от два пъти на ден.
- НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ почистващата четка върху зони с открити рани, кожа със слънчево изгаряне, напукана или раздразнена кожа.
- НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ, ако страдате от кожни заболявания или кожни раздразнения като тежко/ активно акне или кожна инфекция.
- НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ, ако вземате стероидни медикаменти.
- НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ почистващата четка с почистващи препарати, съдържащи силни химикали или твърди частици.
- Ако искате да споделите този продукт с други потребители, по хигиенни причини се уверете, че сте сменили главата на четката. НЕ споделяйте главата на четката между няколко потребителя.
- Ако усетите болка или дискомфорт, спрете да използвате този продукт и се свържете с вашия лекар.

---

## ОСНОВНИ ХАРАКТЕРИСТИКИ

---

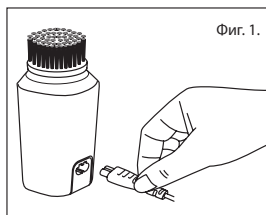
- 1 Нормална глава на четката
- 2 Индикаторна LED светлина
- 3 Бутон за включване/изключване и избор на скорост
- 4 Дръжка на почистваща четка
- 5 Вход за захранване
- 6 Защитна капачка (не е показана)
- 7 Козметична чантичка за път (не е показан)

## 👁 ПОДГОТОВКА ЗА УПОТРЕБА

Бъдете търпеливи при първата употреба на вашата компактна четка за почистване RECHARGE, тъй като, както при всеки нов продукт, може да отнеме малко време да се запознаете с продукта. Отделете време да се запознаете с вашата четка за почистване, тъй като ние сме убедени, че ще имате години приятна употреба и пълна задоволеност.

## ⚠ ИНСТРУКЦИИ ЗА ЗАРЕЖДАНЕ

- 1 Винаги се уверявайте, че Вашите ръце, почистваща четка и зареждащия адаптер да бъдат сухи преди зареждане.
- 2 Преди да използвате за първи път, заредете напълно почистващата четка. Едно пълно зареждане отнема 6 часа.
- 3 Уверете се, че уредът е изключен.
- 4 Вкарайте адаптера за зареждане във входа за захранване. Фиг. 1.



- 5 Включете адаптера в стенен контакт.
  - 6 LED индикаторът ще свети, докато четката за почистване се зарежда.
  - 7 Когато четката за почистване е напълно заредена, LED индикаторът ще се изключи.
  - 8 Едно пълно зареждане отнема 6 часа.
  - 9 Едно пълно зареждане позволява до 30 минути използване без кабел (30 използвания по 1 минута).
- ★ **ЗАБЕЛЕЖКА:** Ако зарядът на батерията е нисък, LED индикаторът ще пулсира, като се включва и изключва, докато използвате четката.

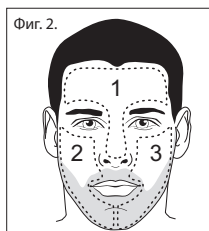
### ★ ФУНКЦИЯ ЗА БЪРЗО ЗАРЕЖДАНЕ

- Почтиващата четка е снабдена също и с функция за бързо зареждане.
- За да използвате тази функция, заредете почистващата четка в продължение на 5 минути

- Това ще осигури време за приблизително 2 – 3 използвания.

## ❖ УКАЗАНИЯ ЗА УПОТРЕБА

- Този продукт е подходящ за мокро използване и може да се използва под душа.
- НЕ потапяйте във вода.
- Адаптерът не може да се използва във вана или под душа.
- Почистващата четка има 2 настройки за скорост.
- Винаги използвайте настройката за скорост, която е най-удобна за Вас.
- ★ **ЗАБЕЛЕЖКА:** Ако страдате от чувствителна кожа, Ви препоръчваме да изберете настройка за скорост 1 за първите няколко използвания. Ако нямате никаква кожна реакция, след това можете да използвате скорост 2.
- Почистващата четка има едноминутен таймер, който помага да се осигури щателно почистване на цялото лице. Ние препоръчваме почистване в 3 участъка: Т – зона (1), Дясна страна (2) и Лява страна (3). Фигура 2.

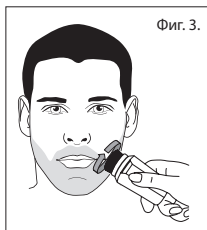


- Четката за почистване ще пулсира нежно на всеки 20 секунди, за да покаже кога да се преместите към следващата зона.
- Почистващата четка автоматично ще се изключи след 60 секунди, за да означа края на времето за почистване.
- ★ **ЗАБЕЛЕЖКА:** Ако смените настройката за скорост по време на почистване, таймерът се нулира и времето започва да се отброява отново.

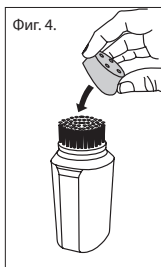
## ❖ НАЧИН НА УПОТРЕБА

- 1 Навлажнете косъмчетата на четката под течаща вода.
- ★ **ЗАБЕЛЕЖКА:** НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ почистващата четка напълно суха, тъй като това може да предизвика раздразняване на кожата.

- 2 Навлажнете кожата с вода и поставете почистващ продукт върху Вашата кожа. Друг начин е да поставите почистващия продукт директно върху четката.
- 3 Поставете почистващата четка директно върху кожата.
- 4 Включете като използвате бутона за включване / изключване.
- 5 Изберете скорост:  
Почистващата четка автоматично ще стартира при скорост 1.  
Натиснете отново бутона за скорост 2.
- 6 Внимателно плъзгайте четката по кожата с кръгообразни движения като избягвате деликатната зона около очите. Фигура 3.



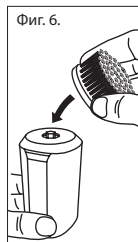
- Когато усетите пулс, преминете към следващата зона.  
**ЗАБЕЛЕЖКА:** Опитайте се да избягвате да прилагате твърде голям натиск с четката, когато е директно върху кожата. Ако това се случи четката автоматично ще спре цикъла и ще се изключи. Това е абсолютно нормално и помага да се гарантира комфортно третиране. Почистващата четка може да бъде рестартирана чрез натискане на бутона за включване.
- 7 Ако искате да завършите почистването по-рано, натиснете използвате бутона за включване / изключване както следва:
    - При използване на скорост 1, натиснете използвате бутона за включване / изключване два пъти,
    - При използване на скорост 2, натиснете използвате бутона за включване / изключване веднъж.
  - 8 Когато не я използвате, слагайте защитната капачка, за да предпазите главата на четката. Фиг. 4.
  - Преди да поставите защитната капачка, се уверете че косъмчетата на четката са сухи.



## СМЯНА НА ГЛАВАТА НА ЧЕТКАТА

### ★ Отстраняване на главата на четката:

- Дръжте четката за дръжката с една ръка.
- С другата ръка, внимателно изтеглете главата на четката нагоре докато я отстраните. Фигура 5.
- За да смените главата на четката, внимателно натиснете главата обратно докато чуete щракване. Фигура 6.



- За най-добри резултати препоръчваме да сменяте главата на четката приблизително на всеки 3 месеца.
- Предлагани резервни глави за четка:
- Нормална: SP-FC5
- За кожа и набола брада: SP-FC6
- Преди бръснене: SP-FC7
- Чувствителна: SP-FC8
- С въглен: SP-FC9

За повече информация, свържете се с нас на телефон 02/9790401.

## ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

- За да осигурите продължителна ефективност на Вашата почистваща четка, периодично почиствайте главата на четката и дръжката.
  - Преди почистване се уверете че почистващата четка е изключена.
  - Не потапяйте дръжката на четката във вода.
  - Глава на четката: Изплаквайте главата и косъмчетата след всяко използване.
  - Дръжка на четката: За да почистите дръжката, избършете я с влажна кърпа.
- ★ CAUTION: Ensure all parts are dry before connecting the charger into a wall socket.

## СВАЛЯНЕ НА БАТЕРИЯТА

- Батерията трябва да бъде извадена преди уредът да се предаде за скрап.
- Когато отстранявате батерията, уредът трябва да бъде изключен от захранващата мрежа.
- За да отстраните презареждащата се батерия:
- Включвайте почистващата четка да работи докато моторът ѝ не спре.
- Отстранете главата на четката
- Като използвате малка отвертка, отделете горния капак от дръжката.
- Прекъсвайте кабелите и изваждайте батерията от корпуса с пръстите си.
- Внимавайте да не пробиете обвивката на батерията.
- Батериите трябва да се изхвърлят безопасно.

## ЗАЩИТА НА ОКОЛНАТА СРЕДА

За да се избегнат проблеми с околната среда и здравето поради наличието на опасни вещества в електрическите и електронни стоки, уредите маркирани с този символ, не трябва да се изхвърлят заедно с несортираните общински отпадъци, а трябва да се възстановяват, използват повторно или рециклират.



شكراً لقيامك بشراء منتج® Remington الجديد. يرجى قراءة هذه التعليمات بعناية والاحتفاظ بها في مكان آمن.  
قم بإزالة جميع مواد التعبئة قبل الاستخدام.

## ⚠️ إجراءات وقائية هامة

تحذير - للحد من مخاطر الحروق أو الصدمات الكهربائية أو الحرائق أو إصابات الأشخاص:

- 1 يمكن استخدام هذا الجهاز بواسطة الأطفال الذين تتراوح أعمارهم من 8 سنوات وما فوق والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المنخفضة أو قلبي الخبرة والمعرفة إذا تم الإشراف عليهم/إرشادهم ويفهمون المخاطر المعنية. ويجب ألا يعيب الأطفال بالجهاز. ويجب ألا يقوم الأطفال بالتنظيف والصيانة إلا إذا كان عمرهم أكبر من 8 سنوات وتحت إشراف. احفظ الجهاز والكابلات بعيداً عن متناول الأطفال دون سن 8 سنوات.
- 2 لا ينبغي أبداً أن تترك الجهاز بعيداً عن انتباهك أثناء توصيله بمصدر تيار كهربائي، إلا عند الشحن.
- 3 لا تستخدم هذا المنتج إذا كان لا يعمل بشكل صحيح، في حالة ما إذا تم إسقاطه أو إتلافه، أو إسقاطه في الماء.
- 4 لا تقم بثنى أو جدل الكبل أولفه حول الجهاز.
- 5 لا تستخدم ملحقات غير الملحقات التي تقوم بتوريدها.
- 6 تأكد من عدم وجود رطوبة في قابس الكهرباء والسلك.
- 7 لا تقم بتوصيل أو فصل الجهاز بأيدي مبللة.
- 8 هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام التجاري أو الصالونات.
- 9 استخدمه فقط وفقاً للتعليمات.
- 10 تم تصميم فرشاة التنظيف هذه للاستخدام الرطب ويمكن استخدامها في الحمام. لا تغمر المنتج تماماً في الماء.
- 11 يجب تنظيف الجهاز بعد استخدامه لتجنب تراكم الشحوم والمخلفات الأخرى.
- 12 ⚡ (لأوروبا) و PA-0510BS (للمملكة المتحدة) بإخراج 0.5 فولت تيار مستمر؛ 1 مللي أمبير (إخراج المحول).

## 👁️ التعريف بفرشاة تنظيف الوجه المدمجة من RECHARGE

- تم تصميم وتطوير فرشاة الوجه RECHARGE لتنظيف الوجه وشعر الحلاقة والرقبة.
- توفر الشعيرات التي تدور وتهتز تنظيفاً عميقاً برفق لإزالة الشوائب وتترك الجلد نظيفاً وشعر الحلاقة أكثر نعومة.
- الفحم (CHARCOAL): شعيرات الفحم المغروسة تزيل الشوائب وتنشط البشرة. أداة مثالية للتنظيف اليومي العميق للبشرة الطبيعية أو المختلطة.



## إجراءات وقائية هامة

- ✱ قبل بدء استخدام فرشاة التنظيف RECHARGE ، تأكد من قراءة جميع معلومات التحذيرات والسلامة للتأكد من أن المنتج مناسب لك.
- تجنب استخدامها على الجلد الحساس حول العينين.
- لا تستخدم فرشاة التنظيف على نفس المنطقة أكثر من مرتين في اليوم.
- لا تستخدم فرشاة التنظيف في المناطق ذات الجروح المفتوحة والجلد الذي أحرقته الشمس والجلد المشقوق أو الملتهب.
- لا تستخدمها إذا كنت تعاني من أمراض جلدية أو تهيج في الجلد مثل حب الشباب الحاد/النشط أو التهاب الجلد.
- لا تستخدمها إذا كنت تأخذ دواءً يحتوي على مادة الاستيرويد
- لا تستخدم فرشاة الوجه مع منظفات تحتوي على مواد كيميائية خشنة أو جزيئات خشنة.
- تأكد من تغيير رأس الفرشاة إذا كنت ترغب في مشاركة هذا المنتج مع مستخدمين آخرين. لا تشارك رؤوس فرشاة بين عدة مستخدمين.
- إذا واجهت أي ألم أو إزعاج، توقف عن استخدام هذا المنتج واتصل بطبيبك.

## المزايا الرئيسية

- 1 رأس فرشاة الفحم
- 2 لمبات المؤشر
- 3 مفتاح التشغيل/الإيقاف واختيار السرعة
- 4 مقبض فرشاة الوجه
- 5 مدخل الكهرباء
- 6 الغطاء الواقي (غير مبيع)
- 7 المحول (غير مبيع)

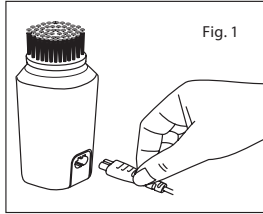
## بدء العمل

يرجى التحلي بالصبر عند استخدام فرشاة التنظيف المدمجة من RECHARGE لأول مرة فكما هو الحال مع أي منتج جديد، قد تحتاجين إلى بعض الوقت للتعود على المنتج. خصصي الوقت الكافي للتعرف على فرشاة التنظيف ونحن على يقين من أنك ستقضين سنوات من الاستخدام الممتع وأن هذا المنتج سيحود على رضاك.

## شحن الجهاز

- 1 تأكد دائماً من جفاف يديك وفرشاة الوجه ومحول الكهرباء قبل الشحن.
- 2 قم بشحن فرشاة الوجه بالكامل قبل استخدامها لأول مرة. يستغرق الشحن الكامل 6 ساعات في المرة
- 3 تأكد من أن الجهاز متوقف.

## 4 أدخل محول الشحن في مدخل الكهرباء 1.

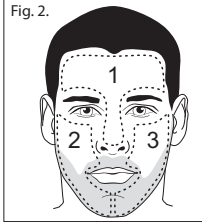


- 5 قم بتوصيل المحول في مقبس الحائط.  
6 قم بتوصيل المحول في مقبس الحائط. لمبة مؤشر الشحن سوف تعمل أثناء شحن فرشاة التنظيف.  
7 عند شحن فرشاة التنظيف بالكامل، سوف تنطفئ لمبة مؤشر الشحن.  
8 يستغرق الشحن الكامل الواحد 6 ساعات.  
9 يسمح الشحن الكامل الواحد بما يصل إلى 30 دقيقة من الاستخدام اللاسلكي (الاستخدامات 1 × 30 دقيقة).  
\* ملاحظة: إذا كان شحن البطارية منخفضاً، سوف تومض لمبة مؤشر الشحن أثناء الاستخدام.

- \* **الشحن السريع**  
• فرشاة الوجه مجهزة أيضاً بوظيفة للشحن السريع.  
• لاستخدام هذه الوظيفة، اشحن فرشاة الوجه لمدة 30 دقيقة  
• هذا سيوفر حوالي 2-3 مرات استخدام.

### ⚠️ تعليمات الاستخدام

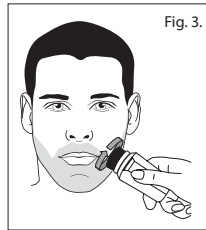
- هذا المنتج مناسب للاستخدام الرطب ويمكن استخدامه في الحمام.
- لا تغمر المنتج في الماء.
- لا يمكن استخدام محول الشحن في الحمام أو الدش.
- يوجد بفرشاة الوجه 3 إعدادات للسرعة وتأتي معها 2 رؤوس فرشاة.
- اختر دائماً إعداد السرعة ورأس الفرشاة الأكثر راحة لك.
- \* ملاحظة: إذا كنت تعاني من حساسية في الجلد، فمن المستحسن اختيار إعداد السرعة 1 للاستخدامات القليلة الأولى. ويمكن استخدام السرعة 1 والسرعة 2 إذا كنت لا تعاني أي تفاعلات بالجلد.
- تأتي فرشاة الوجه مجهزة أيضاً بجهاز توقيت لدقيقة واحدة للمساعدة على ضمان تنظيف الوجه كله. نوصي بالتنظيف في 3 أقسام: المنطقة (1-T) والجانب الأيمن (2) والجانب الأيسر (3). الشكل 2



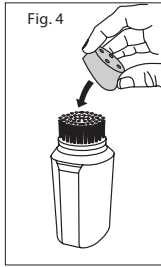
• سوف تومض فرشاة التنظيف برفق كل 20 ثانية لتوجيهك للانتقال إلى المنطقة التالية.  
 • وستتوقف فرشاة الوجه تلقائياً بعد 60 ثانية لبيان نهاية مدة التنظيف بالفرشاة.  
 ✨ إذا قمت بتغيير إعداد السرعة أثناء التنظيف، سيعود جهاز التوقيت إلى الصفر وسوف يعمل مرة أخرى.

### ⚠ كيفية الاستخدام

- 1 قم بترطيب شعيرات الفرشاة تحت ماء جاري.
- ✨ ملاحظة: لا تستخدم فرشاة الوجه عندما تكون جافة تماماً فقد يسبب ذلك تهيج الجلد.
- 2 قم بترطيب جلدك بالماء وضع غسلاً للوجه على جلدك. أو ضع غسيل الوجه على الفرشاة مباشرة.
- 3 قم بالتشغيل باستخدام زر التشغيل/الإيقاف.
- 4 اختر السرعة:  
سوف تبدأ فرشاة الوجه تلقائياً على السرعة 1.  
اضغط الزر مرة أخرى للسرعة 2
- 5 حرك الفرشاة على الجلد برفق في حركات دائرية وتجنب منطقة العين الحساسة. الشكل 3



- عندما تشعر بالومضات، انتقل إلى المنطقة التالية.
- \* ملاحظة: حاول عدم الضغط بشدة على الفرشاة عندما تكون على الجلد مباشرة. وإذا حدث ذلك، سوف توقف الفرشاة دورتها تلقائياً وتتوقف. وهذا طبيعي تماماً ويساعد على ضمان الاستخدام بشكل مريح.
- 6 ويمكن إعادة تشغيل فرشاة الوجه بالضغط على مفتاح التشغيل.
- إذا كنت تريد إنهاء دورة التنظيف في وقت مبكر اضغط زر التشغيل/الإيقاف كما هو مبين أدناه:
- عند استخدام السرعة 1، اضغط زر التشغيل/الإيقاف 2 مرات
- عند استخدام السرعة 2، اضغط زر التشغيل/الإيقاف مرة واحدة
- 7 عند عدم استخدام الفرشاة، استخدم الغطاء الواقي لحماية رأس الفرشاة. الشكل 4.
- وتأكد من أن الشعيرات جافة قبل ربط الغطاء الواقي.



## استبدال رؤوس الفرشاة

- \* فك رأس الفرشاة:
- أمسك مقبض الفرشاة بيد واحدة
- اسحب باليد الأخرى رأس الفرشاة برفق لأعلى إلى أن تخرج. الشكل 5
- لاستبدال رأس الفرشاة، ادفع الرأس إلى الخلف برفق إلى أن تسمع صوت نقرة. الشكل 6



- للحصول على أفضل النتائج، نوصي باستبدال رأس الفرشاة كل 3 أشهر تقريبًا.
- يتوفر استبدال رؤوس الفرشاة:
- العادية: SP-FC5
- الجلد وشعر الحلاقة: SP-FC6
- ما قبل الحلاقة: SP-FC7
- الحساسية: SP-FC8
- الفحم: SP-FC9

## تنبيهات التنظيف

- لضمان أداء طويل الأمد لفرشاة الوجه، نظف رأس الفرشاة والمقبض بانتظام.
- تأكد من إيقاف فرشاة الوجه قبل تنظيفها.
- لا تحاول تنظيف أي جزء من هذا المنتج في غسالة صحن.
- لا تغمر مقبض الفرشاة أو قاعدة الشحن في الماء.
- رأس الفرشاة: اشطف رأس الفرشاة والشعيرات بعد كل استخدام.
- مقبض الفرشاة: لتنظيف المقبض، امسحها بقطعة قماش مبللة.
- قاعدة الشحن: امسحها بقطعة قماش مبللة.
- تنبيه: تأكد من أن جميع الأجزاء جافة قبل توصيل الشاحن بمقيس حائط.

## إخراج البطاريات

- يجب إخراج البطارية من الجهاز قبل التخلص منها.
- يجب فصل الجهاز من الكهرباء عند إخراج البطارية.
- لإخراج البطارية القابلة للشحن:
- 1 قم بتشغيل فرشاة التنظيف إلى أن يتوقف الموتور.
- 2 فك رأس الفرشاة
- 3 أخرج الغطاء العلوي من المقبض باستخدام مفك صغير
- 4 قصي الأسلاك وارفعي البطارية من الجزء الداخلي بأصابعك.
- 5 احرصي على تجنب ثقب الجزء الخاص بالبطارية.
- 6 إخراج البطاريات

## حماية البيئة

- لتجنب المشاكل البيئية والصحية بسبب المواد الخطرة في المواد الكهربائية والإلكترونية، يجب تمييز الجهاز بهذا الرمز لعدم التخلص منه مع نفايات البلدية التي لم يتم فرزها ولكن يتم استعادتها أو إعادة استخدامها أو إعادة تدويرها.







## Model No FC1500

Taşıma ve nakliye sırasında dikkat edilecek hususlar :

- Ürünü düşürmeyiniz
- Darbelere maruz kalmamasını sağlayınız
- Cihazı nakliye sırasında orijinal ambalajında taşıyınız.

Bakanlıkça tespit ve ilan edilen kullanım ömrü 7 yıldır.

Çin Halk Cumhuriyetinde üretilmiştir.

100-240B~50/60Гц 5 5 Вт

17/INT/ FC1500 T22-0004864 Version 04 /17

Remington® is a Registered Trade Mark of Spectrum Brands, Inc.,

or one of its subsidiaries

VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. 9, 73479 Ellwangen,  
Germany

[www.remington-europe.com](http://www.remington-europe.com)

© 2017 Spectrum Brands, Inc.